

ALCAN**Le chiffre ne suffit pas**

Daniel Anliker veut réaliser de bonnes affaires avec les usines valaisannes. Son objectif prioritaire: stabiliser4

SAINT-MAURICE**Le fort livre ses secrets**

Samedi, lors du premier jour d'ouverture au public du fort de Cindey, une cinquantaine de visiteurs ont découvert ses secrets..... 13

**AROLLA****Le Pigne dans les flammes**

Le Pigne d'Arolla, un hôtel du début du siècle, a été partiellement détruit par un incendie...13

Le Nouvelliste

FEUILLE D'AVIS DU VALAIS

FR. 2.-

gb

J.A. - 1950 SION 1 N° 64

LUNDI 18, MARDI 19 MARS 2002

SOMMAIRE**■ PROCHE-ORIENT****A la peine**

Sur fond d'attentats Anthony Zinni peine à ramener le calme au Proche-Orient. Aujourd'hui le vice-président américain lui prêtera main-forte.

PAGES 2 - 11**■ APICULTURE****Le miel touché**

Les produits pour lutter contre le varroa, parasite de l'abeille, laissent des traces dans la cire et le miel.

PAGE 22**■ SIDA****Indifférence?**

Peu de présence de femmes africaines à un atelier d'information de l'Espace interculturel sierrois sur le sida.

PAGE 22**■ BASKETBALL****Troistorrents en demi**

Les Valaisannes s'imposent face à Lausanne et s'assurent un billet pour les demi-finales du championnat... contre Martigny.

PAGE 26**■ LIVRE****Romy ombre et lumière**

Un superbe ouvrage évoque la double existence de Romy Schneider, entre succès public et désastre dans la vie privée.

PAGE 36**■ FORMATION****Métiers mixtes**

Une campagne d'information bat son plein dans les bus pour faire découvrir les métiers mixtes.

PAGE 40**CONTACTER LE NOUVELLISTE**

13 rue de l'Industrie, 1950 SION
Tél. 027 329 75 11
Web: www.lenouvelliste.ch

LA RÉDACTION

Tél. 027 329 78 40 - Fax: 027 329 75 78
Emails: redaction@nouvelliste.ch
mortuaires@nouvelliste.ch

LES ABONNEMENTS

13 rue de l'Industrie, 1950 SION
Tél. 027 329 78 90 - Fax: 027 329 76 10
Email: abonnement@nouvelliste.ch

DISTRIBUTION

0800 55 08 07 (gratuit)

PUBLICITAS: Tél. 027 329 51 51

A se voiler la face

Sion enregistre sa quatrième défaite de rang à Bâle.



Le FC Sion vit des moments difficiles. Battus samedi à Saint-Jacques par l'impressionnant FC Bâle devant plus de vingt-quatre mille spectateurs (4-0), les Valaisans n'ont toujours pas remporté le moindre point dans le tour final. Quatre matches et autant de défaites pour une équipe sans aucune ressemblance avec la formation conquérante de l'automne. Hakan Yakin a ouvert les feux en inscrivant les deux premiers buts bâlois. Réduit à dix après l'expulsion d'Hottiger, le visiteur a été dominé dans tous les domaines. Physiquement, mentalement et techniquement. Sion doit cesser cette dérive au plus vite.

lafargue

PAGE 23**ÉLECTIONS VAUDOISES**

La droite sauve de justesse sa majorité

La droite a conservé de justesse sa majorité hier lors du second tour des élections au Conseil d'Etat vaudois. Elle dispose désormais de quatre élus, contre cinq lors de la précédente législature.

La gauche a fait de son côté un très bon résultat, plaçant trois candidats en tête et remportant un troisième siège, au détriment des libéraux. Le popiste Josef

Zisyadis, qui termine 8e, est recalé d'un cheveu.

La participation a été nettement moins élevée qu'au premier tour. Elle a atteint 28%, contre 43% il y a quinze jours. Avec deux radicaux, un UDC, un libéral, deux socialistes et un Vert, un rééquilibrage des forces en faveur de la gauche s'est opéré pour la prochaine législature du Conseil d'Etat vaudois.

PAGES 2-3**WALT DISNEY STUDIOS**

Mickey fait son cinoche

Vive le cinéma, européen ou américain. Samedi, à Marne-la-Vallée, le nouveau parc d'attractions Walt Disney Studios a été ouvert au public en présence de Roy Disney. Les 11 attractions comptent bien drainer 5 millions de visiteurs supplémentaires par an pour un parc qui a coûté 630 millions d'euros. Picsou ou Mickey? Au royaume du cinéma le fric a souvent été roi. Mais chez Disney quand on aime on ne compte pas.

PAGE 35

PUBLICITÉ



Notre espace fitness est unique !

027/743 11 70

www.bainsdesaillon.ch

ÉDITORIAL

PROCHE-ORIENT

Haines abjectes

Par Antoine Gessler

Le dernier retrait effectué par Tsahal obéit plus à une opération de relations publiques à destination des Etats-Unis qu'à une volonté de trouver une solution de paix. Le premier ministre israélien a déclaré à maintes reprises dans un passé récent vouloir négocier. Les Palestiniens chaque jour écrasés ont mesuré les limites de ces promesses. D'autant plus qu'ils restent confinés dans des zones bouclées manu militari.

Si Ariel Sharon avait été à la tête de la Serbie ou de l'Irak, depuis belle lurette il aurait subi les foudres occidentales. Balayé par une croisade soigneusement orchestrée par Washington. Mais le problème ne se situe géographiquement ni au Kosovo ni le long du Tigre et de l'Euphrate. Et sur le plan politique, les mêmes causes n'ont pas forcément des effets identiques. Car l'Etat hébreu entretient avec la Maison-Blanche des relations aux limites de l'organique qui le mettent à l'abri de toute mauvaise surprise.

Alors que l'émissaire du président W. Bush reprend son bâton de pèlerin, en dépit de plusieurs échecs successifs, rien n'annonce la fin de la guerre en cours. Au contraire, certains dans le camp israélien ont émis des propositions qui font froid dans le dos. Même s'il s'agit du fait de quelques extrémistes influents que l'on espère minoritaires, évoquer une annexion de la Cisjordanie assortie d'une déportation des populations palestiniennes a de quoi révolter. Un appel à l'épuration ethnique! Voilà des juifs dont le peuple a éprouvé jusqu'au plus intime de sa chair l'immonde de la barbarie qui s'avouent prêts à se transformer en bourreaux. Un demi-siècle à peine sépare deux solutions finales dont pour l'une l'humanité a pu vérifier l'horreur. Comment en est-on arrivé à cette déraison?

Certes du côté palestinien des fanatiques islamistes y vont de leur laïus pour prôner la destruction d'Israël. Dont pourtant l'existence n'est pas en cause, Yasser Arafat l'ayant officiellement reconnue. En revanche l'indépendance de la Palestine tarde toujours alors qu'elle seule permettrait d'équilibrer le Proche-Orient en faisant taire les haines abjectes qui le déchirent.

La droite sauve

Hier, la gauche a manqué de peu la majorité au Gouvernement vaudois. Au deuxième tour de l'élection, le POP Josef Zisyadis a raté de seulement 829 voix son retour au Conseil d'Etat. L'alliance rose-rouge-verte place trois de ses candidats en tête.

La droite a conservé de justesse sa majorité hier lors du second tour des élections au Conseil d'Etat vaudois. Elle dispose désormais de quatre élus, contre cinq lors de la précédente législature. La gauche a fait de son côté un très bon résultat, plaçant trois candidats en tête et remportant un troisième siège, au détriment des libéraux. Le popiste Josef Zisyadis, qui termine 8e, est recalé d'un cheveu.

La participation a été nettement moins élevée qu'au premier tour. Elle a atteint 28%, un taux comparable à celui d'il y a quatre ans, contre 43% il y a quinze jours, une participation dopée par la votation fédérale sur l'adhésion de la Suisse à l'ONU.

Avec deux radicaux, un UDC, un libéral, deux socialistes et un Vert, un rééquilibrage des forces en faveur de la gauche s'est opéré hier pour la prochaine législature du Conseil d'Etat vaudois.

Avec 57 901 voix (58% des suffrages), c'est l'écologiste Philippe Biéler qui fait de loin le meilleur résultat, confirmant sa position du premier tour. La socialiste Anne-Catherine Lyon (nouvelle) crée la surprise en se plaçant en seconde position avec 51 583 voix (51,69%), devant son colistier, le conseiller national Pierre Chiffelle, qui récolte 50 902 votes (51,1%).

La gauche qualifiait d'*«inespérés»* ces résultats qui voient trois de ses élus en tête et seuls à obtenir la majorité absolue. Ce tiercé de la gauche *«est le fruit de la désunion de la droite»*, a constaté le conseiller libéral sortant Claude Ruey.



Les deux nouveaux conseillers d'Etat, la socialiste Anne-Catherine Lyon et le radical Pascal Broulis s'embrassent à la suite de leur élection.

keystone

L'électorat radical semble avoir largement biffé les candidats libéraux sur les listes du centre droite. *«Nous avons pris un grand risque en partant à cinq»*, a reconnu Nicolas Imhof, secrétaire général du Parti radical vaudois.

«Soufflée par son excellent score», Anne-Catherine Lyon a toutefois regretté que Josef Zisyadis n'ait pas été élu. Pierre Chiffelle a confirmé qu'il se retirerait du Conseil national.

La droite, qui avait pris le risque de partir avec une liste de cinq candidats, a

manifestement été victime de coups de crayon, mais a évité le pire.

Le radical Pascal Broulis en tête à droite

Le radical Pascal Broulis (nouveau) fait le meilleur score de l'Entente bourgeoise avec 49 353 voix (49,46%) devant les sortants Jacqueline Maurer-Mayor (PRD, 49 246 voix/49,35%), l'UDC Jean-Claude Mermoud (47 355/47,46%) et le libéral Charles-Louis Rochat qui passe la barre de

justesse avec 47 355 voix (45,43%). La droite se déclarait toutefois satisfaite d'avoir conservé sa majorité au Conseil d'Etat en plus de celle du Parlement. Pascal Broulis en particulier affichait sa satisfaction et se déclarait prêt à composer avec la gauche au sein du nouveau gouvernement.

Non élu et se plaçant à seulement quelque 800 voix derrière Charles-Louis Rochat, Josef Zisyadis (44 500/44,6%) a été recalé de peu en terminant huitième. Le popiste regrettait qu'un changement de ma-

jeorité *«à portée de main»* n'ait pas eu lieu. La libérale Claudine Amstein le suivait en 9e position (43 862/43,96%).

Trois outsiders loin derrière

Enfin, loin derrière, les trois outsiders ferment la marche. L'ancien socialiste Roland Troillet arrive dixième (2742 voix/ 2,75%), devant François Xavier Martin (2331/2,34%) et Robert Gurtner (206/0,21%). Il y a eu par ailleurs 454 voix éparses (0,45%). AP/ATS

L'INVITÉ

Table ronde et Etat virtuel



La mode des tables rondes a été initiée par le Conseil fédéral en premier en 1997. En 1998, le Conseil d'Etat genevois réunissait à son tour tous les partenaires de l'Etat. En 1999, le Conseil d'Etat vaudois décidait à son tour d'organiser une table ronde.

Toutes ces tables rondes étaient organisées en collaboration des autorités politiques et des organisations économiques patronales et syndicales.

Le canton du Valais a repris à fin 2001 cette fausse bonne idée, mais en excluant les partenaires habituels de l'Etat que sont les milieux économiques, pour ne se cantonner qu'aux milieux politiques que sont le Grand Conseil et le Conseil d'Etat et ses fonctionnaires.

On a bien pris la peine de consulter par écrit les milieux économiques et notamment syndicaux, mais en fixant un cadre extrêmement rigide, à savoir *«la recherche de l'équilibre budgétaire*

pour le plan financier quadriennal 2002-2005».

Dans sa réponse à la procédure de consultation, l'Union syndicale valaisanne a fait part de ses craintes en ce qui concerne les domaines de la formation, du social, de la santé et de la protection des fonctionnaires.

Ces craintes étaient fondées sur la lecture des documents mis à notre disposition et notamment sur la base des débats du Grand Conseil, qui ne s'était borné qu'à discuter du double frein à l'endettement et aux investissements, sans jamais faire allusion à la recherche de recettes nouvelles.

A la lecture des propositions faites par les milieux économiques et par les partis de droite, force est de constater que l'on va vers un démantèlement de l'Etat social, de l'école, de la formation, de la santé et vers la création d'un Etat virtuel.

A part les syndicats et les partis de gauche, personne ne propose la recherche de nouvelles recettes, par

contre, *«il n'y a qu'à supprimer une année de collège, introduire le salaire au mérite, y compris pour les enseignants, introduire le personnelstop, etc. etc.»*

Dans une interview accordée au NF, la ministre des Finances genevoises, Micheline Calmy-Rey, a déclaré que l'engagement de taxateurs supplémentaires au service cantonal des contributions avait permis d'enregistrer un grand nombre de millions supplémentaires en recette d'impôts. Quand on sait que dans notre canton, une société a la chance ou la malchance d'être contrôlée fiscalement une fois tous les cent cinquante ans, on est en droit de se demander quelle est la volonté politique de nos gouvernants.

Vouloir uniquement affamer l'Etat n'est pas concevable et les résultats qu'engendrera la table ronde valaisanne m'inspirent les plus vives inquiétudes.

Germain Varone

DÉJA LUNDI

Ventre rond, ventre plat

Elle est assurément politiquement correcte. Entendez qu'elle ne sort pas des limites, qu'elle flatte juste assez l'idéologie à la mode et qu'elle a le bon mélange entre le ton badin et la gravité pour évoquer «le» problème de société le plus important de ces dernières années. Je vous parle de l'affiche du comité suisse pour la solution des délais sur laquelle nous allons voter le 2 juin.

Le titre, déjà, est de la pure pensée positive. «Pour des enfants désirés», cela ne souffre pas la contradiction. Mais c'est l'image qui parle, et qui, moi, politiquement incorrect par tempérament, m'interpelle. Deux femmes, non une, en fait un double modèle de féminité épanouie, éclatent sur grand format. La première expose son ventre rond, superbe promesse de maternité triomphante. La seconde exhibe joyeusement son nombril, symbole de liberté mis au grand jour.

Tout cela éclate de santé, tout

cela respire le bonheur à l'état pur, tout cela exprime cette légèreté des gens heureux qui achètent une nouvelle voiture ou ont enfin trouvé le bon régime.

Alors? D'où vient donc le malaise? Du fait qu'on n'y parle pas du véritable absent, peut-être? Si l'on est d'accord sur l'enfant désiré, qu'est devenu l'enfant non désiré?

Mais non, c'est pas ça, mon sentiment de malaise vient d'ailleurs. De la distance sidérale qu'il y a entre le ton de cette affiche et le peu que je puisse connaître - moi, pauvre mâle égoïste - de la réalité de la question. Je croyais que l'avortement était un drame personnel, une détresse humaine, une de ces erreurs lourdes qui marquent les femmes et la société mais que celle-ci est obligée de prendre en compte. Et voilà qu'on me le présente comme une image du bonheur. Quelque part, j'ai dû manquer un épisode.

François Dayer

de justesse sa majorité



Les sept conseillers d'Etat vaudois élus au 2^e tour, ont posé pour la traditionnelle photo hier à Lausanne. De gauche à droite: Pascal Broulis, radical, Pierre Chiffelle, socialiste, Anne-Catherine Lyon, socialiste, Philippe Bieler, vert, Jacqueline Maurer-Mayor, radicale, Jean-Claude Mermoud, UDC, et Charles-Louis Rochat, libéral.

keystone



Pour moins de 1%, le POP Joseph Zisyadis, ici en compagnie de Pierre Chiffelle, conseiller d'Etat socialiste nouvel élu, a failli créer la surprise et réintégrer le Conseil d'Etat vaudois.

keystone

COMMENTAIRE

Renouveau politique

■ Avant le 1^{er} tour, nous attendions des Vaudoises et des Vaudois qu'ils secouent le cocotier. En clair, qu'ils sanctionnent les élus sortants, incapables de sortir le canton du marasme, et qu'ils fassent confiance aux candidats synonymes de changement et de nouveauté. Et c'est exactement ce qui s'est passé lors de ce second tour de l'élection au Conseil d'Etat vaudois. On peut dès lors parler de renouveau politique.

Après l'éviction de la socialiste Francine Jeanprêtre à l'issue du 1^{er} tour, la volonté de changement s'est donc confirmée ce week-end. Philippe Bieler excepté, les conseillers d'Etat sortants – la radicale Jacqueline Maurer, le libéral Charles-Louis Rochat et l'UDC Jean-Claude Mermoud – ont été réélus sans gloire, terminant aux trois dernières places et devant de peu le popiste Josef Zisyadis. Les électrices et électeurs ont ainsi plébiscité le sang neuf et la fraîcheur politique, en élisant brillamment les deux jeunes socialistes Anne-Catherine Lyon et Pierre Chiffelle, ainsi que le radical Pascal Broulis, qui devance sa cheffe de file.

C'est ainsi le scénario le plus probable qui s'est réalisé puisque la droite conserve la majorité, mais une majorité de 4 contre 3 (5 contre 2 lors de la législature 1998-2002), plus conforme à la géographie politique du canton et à la composition du Grand Conseil.

Union sacrée à gauche

La gauche est la grande gagnante de ces élections. Elle a récupéré, sans coup férir, son 3^e siège au sein de l'exécutif et a même failli créer la surprise puisque Josef Zisyadis n'a manqué son retour au Conseil d'Etat que pour 829 voix. Le changement de majorité n'a donc tenu qu'à un fil.

Dans le sillage de l'écologiste Philippe Bieler, les partisans de la gauche ont voté de

manière très compacte, portant les deux socialistes aux 2^e et 3^e places. Un résultat inespéré, pour ne pas dire historique, pour la gauche.

Dissensions à droite

La droite a senti passer le vent du boulet puisqu'elle n'a conservé que de justesse la majorité. Il semble évident que les dissensions internes entre les radicaux et les libéraux ont entraîné un vote moins compact des partisans de la droite. Quant aux candidats sortants, ils ont été logiquement malmenés. Si les radicaux ont redressé la tête et conservé leurs deux sièges, les libéraux ont fait les frais de la poussée de la gauche, en perdant le siège conquis de haute lutte en 1998.

Et l'avenir?

Les jeux étant faits, il convient de parler de l'avenir. Tout le monde, ou presque, espérerait un rééquilibrage des forces entre la gauche et la droite, histoire d'améliorer le climat de travail au sein de l'exécutif, ainsi que la notion de collégialité. Eu égard à la situation financière du canton, le Gouvernement vaudois ne peut plus se permettre d'être divisé. La population, qui a démontré sa volonté de changement, a des attentes qu'il faudra bien satisfaire.

Au niveau des personnalités, si Philippe Bieler fait figure de leader incontestable, il a déjà affirmé qu'il n'avait pas l'intention d'endosser ce rôle mais qu'il désirait travailler, sans se dérober à ses responsabilités, pour le bien commun.

Reste maintenant à savoir qui va reprendre le brûlant Département de l'instruction publique, qui se trouvera au centre de la prochaine répartition des dicastères. Hier soir, aucun nom n'a été avancé, la question étant d'abord de savoir si ce département restera à gauche ou reviendra à droite.

Olivier Rausis

PUBLICITÉ

Le Nouvelliste

www.lenouvelliste.ch

23-24 MARS 2002

RENSEIGNEMENTS
Anzère Tourisme - Trophée Ski&Golf
c.p. 33 1972 Anzère
Tél. 027 399 28 00 - Fax 027 399 28 05
www.anzere.ch - e-mail info@anzere.ch

anzère
VALAIS - SWITZERLAND

Ski & Golf

TROPHÉE

Alcan: le chiffre ne suffit pas

Nouveau président de la direction à 41 ans, Daniel Anliker veut réaliser de bonnes affaires avec les usines valaisannes. Son objectif prioritaire: stabiliser.

A 41 ans, il est le nouveau président des usines valaisannes d'Alcan à Sierre. Il présidera également au destin de toute une région économique, étant donné le nombre d'emplois généré par son entreprise.

Daniel Anliker l'annonce: «la priorité numéro 1, c'est la stabilité. Après les turbulences de la fusion, il s'agit de continuer les actions en cours.»

Noyées dans le nouveau géant mondial aux 52 000 employés, les 1600 personnes des usines valaisannes ne semblent pas peser lourd. Malgré tout, elles bénéficient d'un solide réseau de relations au sein des cadres supérieurs du groupe (voir encadré). Enfin, près des trois quarts des usines du groupe se situent en Europe.

Alcan possède huit laminoirs (un à Sierre), cinq unités d'extrusions, ou presses (une à Sierre) et sept électrolyses (une à Steg). Elles sont certes concurrentes, mais également complémentaires. C'est un argument de poids pour la clientèle, assurée de ne jamais subir d'interruptions de la production.



Daniel Anliker: «J'ai une idée précise de ce que le marché attend de nous.»

Qualité de vie

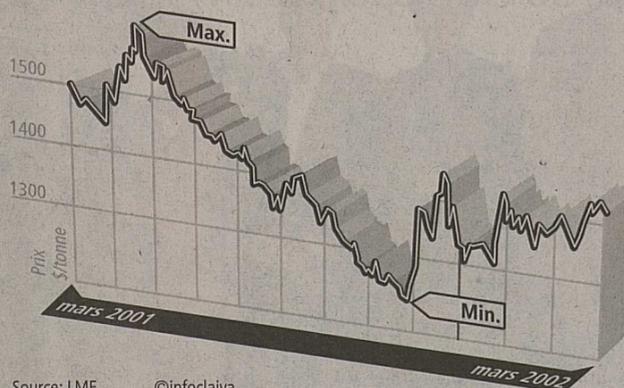
M. Anliker est né à Berne. Il est marié et père de deux enfants. Personnellement, il ressent, lui aussi, le besoin d'une assise solide: «Au cours de ma carrière (chez Schindler management SA, ABB systèmes de transports et Studer Professional Audio SA, notamment), j'ai pu comparer. Habiter en Valais est un

privilege, en raison de la qualité de vie. D'autre part, il n'est pas possible de diriger les usines valaisannes depuis Zurich. C'est pourquoi j'ai été nommé en Valais.»

Et le cours de l'aluminium? Il est remonté quelque peu ces dernières semaines. «Il semble, en effet, que les marchés se calment», pronostique, prudent, Daniel Anliker. «Quand et à quel rythme ils vont redémarrer, c'est un mystère. En tout cas, rien ne nous indique que la situation empire.»

Il y a des frémissements

L'aluminium sur le marché boursier



Source: LME ©infoclaiva

Un réseau serré

■ Une entreprise, c'est aussi une affaire d'hommes. Le réseau des usines valaisannes de Sierre semble bien tissé. Le chef des ressources humaines d'Alcan Europe Christophe Deslarzes occupait ces mêmes fonctions chez Alcan Sierre, il y a deux ans. M. James Burke, président de la direction des usines valaisannes jusqu'en janvier passé, est devenu vice-président de Systèmes de gestion et de fabrication à

valeur ajoutée auprès de l'unité Alcan produits laminés-Europe à Zurich. Et son prédécesseur à la direction de Sierre Willy Kerth siège maintenant au conseil d'administration du groupe.

Enfin, le président du conseil d'administration d'Alcan Valais Kurt Wolfensberger a pris la tête, au début de cette année, de l'une des six divisions du groupe: celle des produits usinés. En novembre passé, M. Wolfensberger nous expliquait que le chiffre

d'affaires du secteur automobile (et donc des tôles de carrosseries, spécialité sieroise) allait doubler d'ici à quatre ans. Le chiffre d'affaires (CA) annuel du secteur automobile à Sierre est d'environ 150 millions de francs. Il devrait doubler, lui aussi, à quelque 300 millions de francs. Or le CA total des usines valaisannes dépassait les 700 millions l'année passée. Ainsi, le secteur automobile devrait lui assurer une robuste croissance.

du côté des volumes de commandes, des signes positifs du côté du secteur de l'extrusion.

Le salut par l'automobile?

Rappelons que les laminoirs pèsent environ 70% du chiffre d'affaires des usines valaisannes et l'extrusion (les profilés) 30%. Alors, ce sont peut-être les tôles pour automobiles qui vont relancer les laminoirs?

Ici encore, prudence: «La concurrence est forte sur ce marché. Et d'ailleurs, nous n'allons pas rechercher la croissance du chiffre d'affaires à tout prix. Il faut également tenir compte des marges.»

En tout cas, il n'est pas question d'introduire une troisième équipe d'ouvriers pour le moment. Mais il n'est pas question, non plus, de réduire encore davantage le personnel, après les 90 suppressions d'emplois de l'automne passé.

«Nous sommes bien placés, mais il nous faudra d'énormes efforts pour rester à cette place», conclut le nouveau directeur des usines valaisannes. «J'ai une idée précise de ce que le marché attend de nous et je vais continuer dans la direction actuelle.» Pascal Clavaz

Les Quinze en marche vers la libéralisation

L'ouverture du marché, en 2004, ne concernera que la fourniture d'énergie aux entreprises.

C'est un petit pas pour l'Europe, un grand succès pour la France. Au terme de deux jours de tractations, les chefs d'Etat et de gouvernement de l'Union se sont entendus samedi pour ouvrir à la concurrence, en 2004, les marchés de fourniture de gaz et d'électricité aux entreprises.

La libéralisation du marché de l'énergie forme un pilier de la «stratégie de Lisbonne», que les Quinze ont adoptée en mars 2000 et voulaient redynamiser à Barcelone. Elle vise à faire de l'UE l'économie la plus performante du monde à l'horizon 2010.

A l'unisson, pour la dernière fois, le président et le premier ministre français, Jacques Chirac et Lionel Jospin, ont défendu bec et ongles dans la capitale catalane le principe d'une ouverture «progressive et maîtrisée» des marchés énergétiques. Officiellement, ont-ils soutenu, ils voulaient protéger «la qualité du service public» français. Surtout, aucun des deux candidats à l'élection présidentielle n'a voulu courir le risque d'une fronde populaire.

Les partenaires de la France ont joué le jeu, difficilement. Le compromis de Barcelone prévoit que sera adoptée, en

2002, une directive (loi européenne) prévoyant le libre choix du fournisseur pour «tous les consommateurs européens autres que les ménages à partir de 2004», tant pour l'électricité que pour le gaz au total, 60% au moins du marché sera concerné. En parallèle, les Quinze s'efforceront de parvenir à un accord sur la taxation de l'énergie avant la fin de 2004.

Paris établit un lien avec les services publics

Les Quinze se sont engagés à prendre une décision sur «d'autres mesures» – une libéralisation complète des marchés énergétiques, en clair – avant le printemps de 2003. Mais on peut s'attendre à de nouvelles passes d'armes si, d'ici là, la Commission ne leur présente pas une directive cadre définissant des obligations de service public qui agréent Paris. Lionel Jospin a parlé d'un «lien».

Hier, l'hôte du sommet de Barcelone, le premier ministre espagnol, José Maria Aznar, a qualifié de «progrès extraordinaire» l'accord trouvé. Ses homologues belge et britannique, Guy Verhofstadt et Tony Blair, ont été moins présomptueux: un «premier pas a été franchi», a reconnu le premier; «le progrès est limité mais solide», a renchérit le second.

En parlant de progrès, ils ont été beaucoup moins évidents sur d'autres thèmes à l'ordre du jour du sommet de Barcelone. «On n'a pas inventé

une nouvelle politique économique, sociale et environnementale», reconnaît Guy Verhofstadt. S'ils se montrent toujours déterminés à atteindre le plein emploi en 2010, sans menacer le «modèle social» européen, les Quinze ont ainsi renoncé à chiffrer certains de leurs objectifs, notamment en matière de participation des femmes au marché du travail ou de création de crèches pour leurs enfants.

En revanche, au grand bonheur de Jacques Chirac, une fois de plus, ils ont apparemment réussi à débloquer le dossier du futur système européen de navigation par satellite: Galileo. Ignorant les mises en garde de Washington, ils ont en tout cas invité les ministres des Transports de l'UE à s'entendre, le 26 mars, sur le financement de la phase de développement de ce projet, appelé à concurrencer le GPS américain.

De Barcelone
Tanguy Verhoosel

SWISS

CCT à portée de mains

La conclusion d'une CCT pour le personnel au sol de la nouvelle compagnie Swiss est à portée de mains. Les principes devraient être publiés aujourd'hui et les négociations entre Crossair et les syndicats conclues d'ici la fin du mois, ont indiqué vendredi les deux parties.

ATS

L'INVITÉ ÉCONOMIQUE

Pas d'argent et pas de Suisses



■ Cette interrogation qu'on prête très volontiers aux Helvètes a-t-elle toujours cours, dans le

domaine du tourisme en particulier? Nous serions tentés de répondre que cette affirmation n'a plus sa raison d'être pour la première partie. En effet, dans un message de la Confédération consacré à l'encouragement au tourisme (9 janvier 2002), l'Etat précise le rôle qu'il estime devoir jouer par rapport aux efforts à consentir directement par le secteur concerné.

Cet encouragement devrait favoriser le lancement de nouveaux produits touristiques, l'amélioration des infrastructures et de l'organisation des structures du marché. Le gouvernement propose notamment de proroger l'arrêté fédéral encourageant l'innovation et la coopération dans le domaine du tourisme (Inno-Tour) en le dotant de moyens financiers supplémentaires et d'améliorer l'aide à la Société suisse de crédit hôtelier (prêt de 100 millions de francs). Ajoutons encore à ces dispositions l'importance de l'aide accordée grâce à la LIM (loi fédérale sur l'aide aux investissements dans les régions de montagne) en matière de remontées mécaniques par exemple ou encore la dotation plus importante dernièrement allouée à Suisse Tourisme et nous serions tentés, sans prendre encore en compte le taux réduit de TVA parfaitement

justifié, de dire que de la part du gouvernement fédéral le «pas d'argent» semble de moins en moins justifié.

La deuxième partie de l'interrogation «pas de Suisses?» subsiste cependant. Exerçant des professions souvent mal appréciées et mal perçues, les acteurs suisses du tourisme ne sont pas légion. Vous avez dit «revalorisation de l'image»? Vous avez mille fois raison. Cette revalorisation des métiers du tourisme auprès des Suisses passe d'abord par la considération à avoir pour celles et ceux qui acceptent de servir, d'effectuer une prestation dont nous et les touristes sommes les bénéficiaires. Nous sommes toutes et tous au service de quelqu'un, ne serait-ce que de l'entreprise qui nous emploie! Dans une deuxième phase parallèle, cette revalorisation passe par un aménagement du temps de travail, des horaires difficiles qu'impose l'activité touristique. Par une meilleure collaboration, une meilleure entente voire par des regroupements d'entreprises pour être à même de répondre à la fois aux attentes des hôtes mais aussi à celles des collaboratrices et collaborateurs. Enfin, la troisième phase devrait passer par une meilleure mise en valeur et par certaines réadaptations des conditions financières de l'emploi dans cette activité. Ces trois phases ainsi accomplies, il ne nous reste plus qu'à espérer pouvoir affirmer: De l'argent (des moyens) et des Suisses engagés pour le tourisme!

Olivier Chevallaz

Directeur de l'Ecole suisse de tourisme

De toute la gamme de nos instruments financiers, voici

le plus perfectionné:

L'écoute.

Ferrier Lullin & Cie SA, succursale de Sion, avenue de la Gare 31, 1951 Sion, tél. 027 328 38 38

www.ferrierlullin.com

GENEVE • LAUSANNE • SION • LUXEMBOURG • NASSAU

Private banking, private thinking

SWISSAIR

Tentative de sauvetage

Une délégation de Swissair s'est rendue à l'Office fédéral de l'aviation civile (OFAC). Mais le Conseil fédéral soutient sans réserve Swiss.

Deux semaines avant le baptême du feu de la nouvelle compagnie aérienne Swiss, des efforts pour tenter de sauver Swissair sont apparemment toujours en cours. Une délégation de Swissair a présenté à l'Office fédéral de l'aviation civile (OFAC) une offre d'investisseurs. Le Conseil fédéral soutient néanmoins pleinement Swiss, selon Daniel Eckmann, porte-parole du DFF.

Un groupe d'investisseurs a bien fait une proposition à Swissair, a précisé hier Rainer Meier, porte-parole de la compagnie, confirmant une information parue dans la *SonntagsZeitung*. Motus et bouche cousue en revanche concernant la révélation de la *NZZ am Sonntag*, selon laquelle il s'agit de l'entreprise américano-néerlandaise Berkeley, dont le siège est à Bethesda (Etats-Unis). Rainer Meier n'a voulu faire aucun autre commentaire sur le nom des investisseurs et le contenu exact de la tentative de sauvetage. De son côté Mario Corti, président de SAirGroup, a immé-

diatement informé le conseil d'administration, le commissaire au sursis concordataire et le Conseil fédéral.

«Très schématique»

Porte-parole du Département fédéral des finances (DFF), Daniel Eckmann a confirmé de son côté que des représentants de Swissair avaient pris contact avec l'OFAC il y a une dizaine de jours. Selon lui, la délégation n'a fait qu'esquisser un plan de sauvetage, sans donner aucune autre précision quant aux investisseurs ou aux modalités d'une éventuelle reprise.

Suite à cette présentation jugée «très schématique» par Daniel Eckmann, les conseillers fédéraux Moritz Leuénberger et Kaspar Villiger ont écrit à Mario Corti, lui rappelant les engagements pris, aux termes desquels Swissair devait prendre en compte la constitution d'une nouvelle compagnie sur la base du plan Phoenix.

Le Conseil fédéral reste persuadé que la nouvelle compagnie pourra prendre son envol à la date prévue sous le nom de Swiss, a ajouté Daniel Eckmann. Et de rappeler que

le gouvernement a accordé un crédit-relais de 1,5 milliard de francs en octobre dernier pour permettre d'assurer les vols long-courriers suite à la débâcle de Swissair. Il faut se souvenir aussi que la Confédération a ensuite investi encore 600 millions dans la nouvelle compagnie.

Selon le porte-parole du DFF, personne ne comprendrait qu'après un travail de mise en place fructueux et professionnel, on échafaude un projet concurrent de dernière minute, dans le dos des investisseurs, malgré les accords conclus. Aux yeux de Daniel Eckmann, seul le nom «Swissair» est éventuellement négociable. La poursuite des activités de Swissair ou une reprise ne seraient de toute manière pas possibles, Crossair ayant racheté les concessions pour les couloirs aériens dans le cadre du modèle 26/26. Actuellement, il ne reste de Swissair qu'une «carcasse» qui ne pourrait pas obtenir les autorisations de vol nécessaires de la part de l'Office fédéral de l'aviation civile, a conclu le porte-parole du DFF. AP

Air Switzerland pour l'automne

La nouvelle compagnie de vols charter Air Switzerland entamera probablement ses activités en automne prochain. Il est prévu que les deux Airbus A340-300 de la compagnie assurent des vols à destination de Bangkok, Singapour, Las Vegas et Le Cap à partir de l'aéroport de Zurich. Le financement est assuré et le recrutement du personnel a débuté, a annoncé la compagnie samedi à Zoug.

Pour commencer, Air Switzerland compte engager 30 collaborateurs pour l'organisation au sol et 150 pilotes et membres du personnel de vol. La nouvelle compagnie basée à Glattbrugg (ZH) donnera la préférence aux anciens pilotes de Swissair. Le capital nécessaire à l'achat des avions et à l'exploitation est mis à disposition par des groupes d'investisseurs internationaux.

«On ne peut pas faire cavalier seul dans une entreprise d'une telle envergure», a expliqué le Liechtensteinois, Mario Ritter, initiateur du projet et actif dans le domaine du tourisme. L'heure est actuellement à la mise en place du conseil d'administration et de la direction de la compagnie. Pour Mario Ritter, la possibilité d'étendre à moyen terme la flotte à huit Airbus A340-300 et d'augmenter le nombre de destinations existe.

La desserte d'Orlando, Pékin et Tokyo est envisagée. Air Switzerland est d'ailleurs en négociation avec Boeing pour l'achat de deux Airbus A340-300 supplémentaires. Un contrat de collaboration avec une entreprise renommée à licence helvétique est à l'étude concernant l'exploitation et l'entretien de la flotte. La compagnie donnera des précisions complémentaires à la fin avril. AP

TURCS TABASSÉS Un skinhead se rend à la police

Un des skinheads qui ont tabassé samedi deux jeunes Turcs à Klingau (AG) s'est rendu hier peu avant 16 heures à la police cantonale argovienne à Laufenburg. La police poursuit d'autres pistes.

Le skinhead, âgé de 19 ans, a été arrêté, indique la police cantonale. Le jeune homme a avoué avoir participé à la razzia, alors que la police continuait à procéder à des vérifications parmi les jeunes extrémistes.

La police suit d'autres pistes prometteuses et des arrestations supplémentaires sont attendues.

Dix membres de la police cantonale enquêtent depuis samedi matin.

Un blessé grave

Un groupe de skinheads a harassé, puis tabassé dans la nuit de samedi deux Turcs de 15 et 17 ans.

Le plus âgé a été gravement blessé. Il n'a survécu que grâce à l'intervention d'une tierce personne qui l'a conduit à l'hôpital dans les plus brefs délais.

Son camarade de 15 ans a reçu des coups quand il a tenté de porter secours à son aîné. Il a été légèrement blessé. ATS

PUBLICITÉ

HITS DE LA SEMAINE

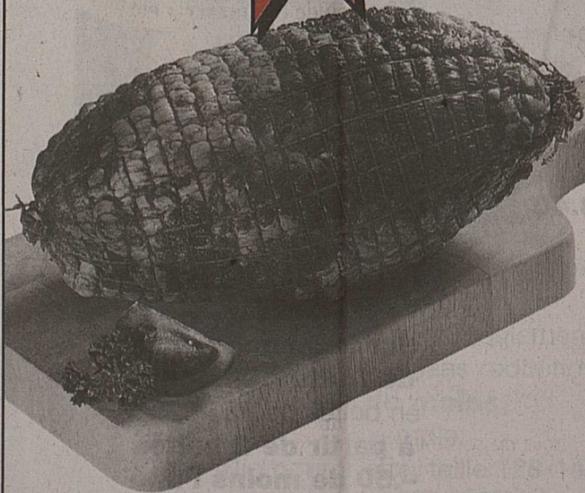
SYRAH-MERLOT
Vin de pays d'Oc
2001

1/2 prix
75 cl
2.95
au lieu de 5.90



JAMBON ROULÉ D'ÉPAULE
fumé
env. 800 g

9.90 kg
au lieu de 17.50



Concentré
«LENOR»
Fraîcheur d'avril

3 litres
8.90
au lieu de 13.90



«PRINGLES»
• Original
• Paprika

200 g
2.70
au lieu de 3.40



BOUGIES À CHAUFFE-PLAT
blanches

100 pièces
4.50



paiement pratique
avec carte



Les articles sont également disponibles dans les satellites DENNER!
www.denner.ch

DENNER
TOP SUPERDISCOUNT

Actions du

Charcuterie

Spécialité Favorit à réchauffer Jambon roulé
produit en Suisse avec de la viande suisse le kg

27.- au lieu de 34.-

Conserves

Sur les chanterelles et mini-épis de maïs en bocal (Gundelsheim) (sans M-Budget)

-.80 de moins

Epicerie

Cacahouètes salées en sachet de 1 kg

4.40 au lieu de 5.40

Produits laitiers

Tous les desserts Quark 300 g

1.90 au lieu de 2.50

JUSQU'À ÉPUISEMENT DU STOCK!

Crème pour le café en portions
le paquet de 40 pièces

2.40 au lieu de 3.20

Surgelés

Sur les brocolis, pois mange-tout et chou-fleur surgelés

-.60 de moins

Sur tous les Ice Cakes Glacetta

le paquet de 240-430 g

1.- de moins

Volaille

Escalopes de dinde fraîches

de France, le kg

16.- au lieu de 22.-

Hygiène

Sur tout l'assortiment Milette de soins pour bébé

(sauf les langes)

à partir de 2 produits

-.60 de moins l'un

JUSQU'À ÉPUISEMENT DU STOCK!

Produits Secure de protection contre l'incontinence

en lot de 2 paquets

Secure light

2 x 24 pièces

Secure ultra light

2 x 28 pièces

9.- au lieu de 12.-

Vêtements

Sur la lingerie pour homme

(sans M-Budget et seulement sur des articles sans réduction)

2.- de moins

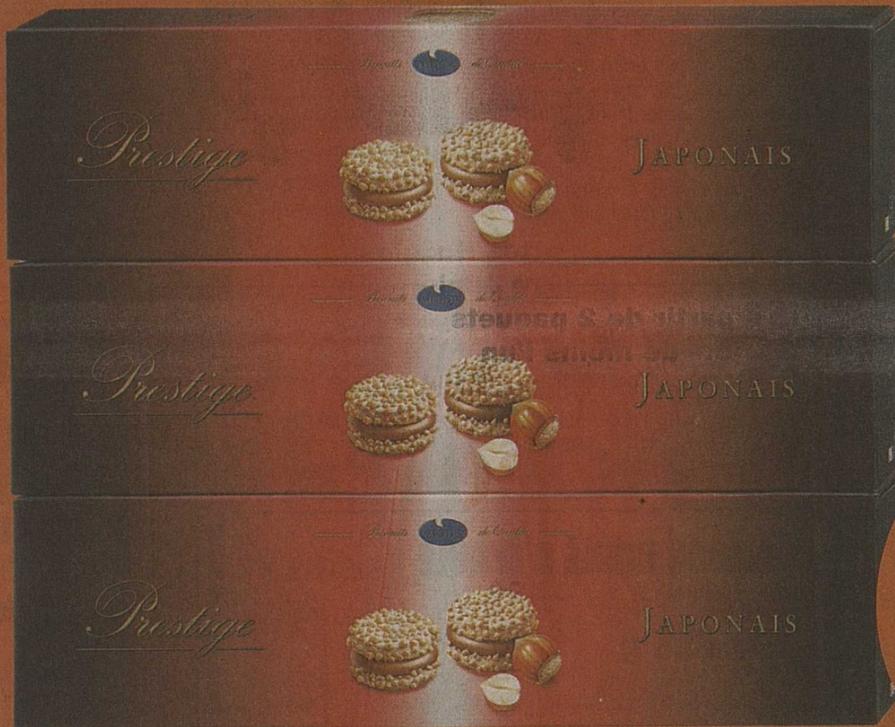


JUSQU'À ÉPUISEMENT DU STOCK!
Matzinger Vitality
le paquet de 2 x 4 kg
19.80
au lieu de 26.60



Jambon de Parme Beretta
produit en Italie avec du jambon italien en barquette de 100 g

7.50
au lieu de 9.10



JUSQU'À ÉPUISEMENT DU STOCK!
Biscuits «Prestige Japonais»
le paquet de 3 x 100 g

4.-
au lieu de 8.10

50%



Sur tous les jus de fruits Anna's Best 75 cl
-.60 de moins
Exemple:
Jus d'orange

2.80
au lieu de 3.40



Sur les macédoines de fruits Del Monte
en boîtes de 820-825 g
à partir de 2 boîtes
-.50 de moins l'une
Exemple:

Ananas, 820 g
2.40
au lieu de 2.90



Sur tous les cafés en grains ou moulus (sans M-Budget)
210/250 g **-.40 de moins**
420/500 g **-.80 de moins**
1 kg **1.60 de moins**

Exemple:
Espresso en grains 500 g

3.70
au lieu de 4.50



19.3 au 25.3

Sur toute la ligne de soins

Zoé Sensible

2.- de moins

Exemple:

Emulsion hydratante
75 ml

7.50

au lieu de 9.50



Sur tout l'assortiment Curl

(sans coloration)

à partir de 2 produits

-.60 de moins l'un

Exemple:

Shampooing traitant pour
cheveux secs et abîmés, 300 ml

2.60

au lieu de 3.20

Sur les bagages Titan

20%

de réduction

Exemple:

Trolley Balata 67 cm

128.- au lieu de 160.-



Sur les couches-culottes Huggies

de Newborn jusqu'à Junior

à partir de 2 paquets

5.- de moins l'un

Exemple: Adventurers Junior/Junior plus
paquet Jumbo de 42 pièces

27.90

au lieu de 32.90



eco
ECOLOGICAL MIGROS PRODUCTS

Sur tout l'assortiment

de lingerie

et corseterie

classics pour femme

2.50 de moins

Exemples:

Soutien-gorge

bonnet B

(art. n° 8163.031)

13.50

au lieu de 16.-

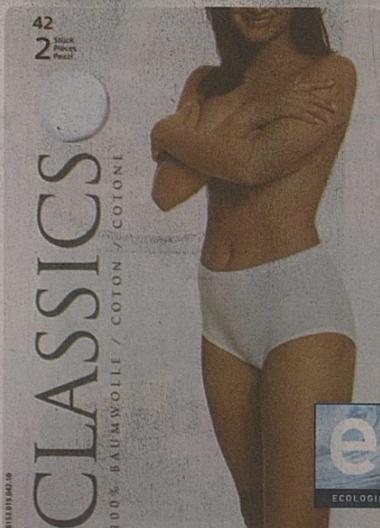
Slip pour femme

en lot de 2

(art. n° 8153.015)

6.40

au lieu de 8.90



Sur la lingerie pour bébé,

fillette et garçon

(sans M-Budget et seulement
sur des articles sans réduction)

1.- de moins

Exemple:

Slip pour fillette, taille 128-140

(art. n° 8001.050)

4.50

au lieu de 5.50

eco
ECOLOGICAL MIGROS PRODUCTS

ES O B G M

Pour la retraite à 60 ans

Douze mille travailleurs ont manifesté samedi sur la place Fédérale à l'appel du SIB.

Répondant à l'appel du SIB, quelque 12 000 travailleurs du bâtiment ont manifesté samedi après-midi devant le Palais fédéral à Berne en faveur de la retraite à 60 ans. Lors d'une consultation interne, une écrasante majorité se sont déclarés prêts à la grève si les patrons font la sourde oreille. De leur côté, les entrepreneurs estiment que cette revendication est impossible à financer.

«Cette fois, nous voulons voir figurer noir sur blanc la retraite dès 60 ans dans la nouvelle convention du secteur de la construction», a tonné Vasco Pedrina, président du Syndicat industrie et bâtiment (SIB). Après six séances de négociations, les travailleurs ont exprimé samedi leur ras-le-bol. Ils ne se contenteront plus de promesses vagues. Et Vasco Pedrina de préciser que le plus raisonnable serait d'introduire la retraite dès 60 ans dans un délai de trois ans.

Coiffés de casquettes rouges et déployant des drapeaux aux couleurs du SIB, les manifestants ont hurlé des slogans tels que «40 ans sur les chantiers, ça suffit». Les travailleurs ont fait la preuve de leur dé-



Sous l'égide du SIB, les manifestants ont hurlé des slogans tels que «40 ans sur les chantiers, ça suffit».

termination lors d'une consultation interne sur la place Fédérale. Ils ont été 9083 à se dé-

clarer prêts à faire grève en avril si leurs revendications ne sont pas satisfaites. Seuls 33 se-

sont opposés à cette idée.

120 francs de plus pour tous

«S'ils font la sourde oreille, nous leur montrerons dès avril la force et la détermination dont est capable le personnel de la construction et son syndicat», a renchéri Vasco Pedrina. Pour justifier la retraite dès 60 ans, ce dernier a notamment articulé un chiffre: 57% seulement des travailleurs de la construction atteignent l'âge de l'AVS à peu près en bonne santé. Les autres meurent prématurément ou deviennent invalides. Les travailleurs du bâtiment réclament par ailleurs une hausse de salaire de 120 francs pour tous.

Selon Hansueli Scheidegger, secrétaire central du SIB, la retraite anticipée à 60 ans est financièrement supportable. Pour 100 000 travailleurs du bâtiment, elle coûterait moins que ce que touchent en une année les 40 cadres supérieurs de l'UBS.

Les travailleurs ont aussi délivré samedi un message à l'intention du monde politique. Vasco Pedrina a invité le Conseil des Etats à prendre en compte dans la 11e révision de l'AVS les besoins des travailleurs à revenus modestes qui

n'ont pas accès aux millions des caisses de pensions. «La paix sociale a son prix», a-t-il déclaré. Et de menacer au besoin de combattre le projet de 11e révision de l'AVS.

Impossible à financer, selon le patronat

Pour Heinz Pletscher, président central de la Société suisse des entrepreneurs (SSE), les syndicats ont réussi leur démonstration de force. Il en faut plus toutefois pour l'impressionner. Une telle manifestation massive est à ses yeux un peu déplacée, alors que se profile aujourd'hui la dernière ronde des négociations.

Selon lui, il est financièrement impensable d'instaurer en trois ans la retraite anticipée dès 60 ans. Dans ce laps de temps, il est possible d'introduire une retraite à partir de 62 ans. Dans un deuxième temps, il s'agira de fixer dans la nouvelle convention le délai nécessaire en vue d'un nouvel abaissement de l'âge de la retraite.

Quelque 100 000 travailleurs sont concernés par la Convention nationale de la construction qui arrive à échéance fin mars. Les négociations entre travailleurs et patrons durent depuis neuf mois. AP

Week-end de douceur

Les conditions étaient bonnes pour la randonnée.

Les températures se sont montrées d'une douceur printanière ce week-end en Suisse. Le thermomètre a flirté avec les 20 degrés en Valais, des conditions propices aux randonnées.

Sous un soleil resplendissant, le Valais central a bénéficié des plus hautes températures dimanche, avec 19,5 degrés à Sion. Le mercure a franchi la barre des 17 degrés à Bâle. Il a atteint 16 degrés à Genève, où le ciel était légèrement voilé. Samedi, Sion décrochait déjà la palme avec 17 degrés, suivi de Bâle et Locarno (15), de Zurich (14), de Berne (13) et de Genève (12).

Descentes dans du gros sel

A 2000 mètres, les températures étaient de l'ordre de +2 degrés dimanche à la mi-journée. Au Moléson et au Pilate, le mercure affichait 3 degrés.

Les conditions ont été propices aux randonnées en matinée, selon le bulletin national des avalanches. L'après-midi, la surface neigeuse s'est ramol-

lie sur les pentes exposées au sud, ce qui a permis de magnifiques descentes dans de la neige gros sel.

Sur les pentes à l'ombre, la neige est encore poudreuse au-dessus de 2600 mètres. En dessous, la croûte est cassante. Le danger d'avalanches a été limité au sud des Alpes et faible au nord. Mais il pourrait s'accroître ces prochains jours, avec l'arrivée de nouvelles chutes de neige.

A contresens sur l'autoroute

Hormis les habituels ralentissements de retour de week-end, le trafic a été relativement fluide. Deux accidents mortels ont cependant endeuillé les routes suisses.

Samedi à l'aube, une voiture, immatriculée en Valais, roulant à contresens sur l'autoroute A1 est entrée en collision frontale à la hauteur de Morges avec un véhicule occupé par cinq jeunes gens. Deux d'entre eux, âgés de 19 ans et 26 ans, sont morts.

L'accident s'est produit

alors qu'une troisième voiture circulant correctement en direction de Genève dépassait celle des jeunes gens. Toutes deux se sont retrouvées en face d'un véhicule arrivant à contresens.

Autoroute fermée

La voiture qui doublait a pu partiellement éviter le véhicule venant à contresens. L'autre véhicule s'est en revanche encastré dans la voiture fautive en la heurtant de plein fouet.

Le conducteur de la voiture fautive est sérieusement blessé. Le conducteur de la troisième voiture impliquée a lui aussi été blessé. L'autoroute est restée fermée durant quatre heures après l'accident. Elle été rouverte samedi à 7 heures.

Par ailleurs, dans la nuit de samedi à dimanche, un automobiliste de 20 ans s'est tué alors qu'il circulait de Treyvaux (FR) en direction du Pratzet. Le jeune homme a perdu la maîtrise de son véhicule dans un virage et a été éjecté. Il est décédé sur les lieux de l'accident. ATS

GLARIS

Six conseillers d'Etat sortants réélus

Les six conseillers d'Etat sortants candidats à l'exécutif du canton de Glaris ont été réélus hier. Il faudra néanmoins un second tour pour attribuer le septième et dernier fauteuil. La participation a atteint 43,5%, a annoncé la Chancellerie du canton de Glaris.

Les six conseillers d'Etat ont été réélus sans grand problème. Le radical Pankraz Freitag, à la tête du Département des constructions, est arrivé en tête avec 7597 voix. Viennent ensuite Robert Marti (UDC), responsable de la Santé, qui recueille 7564 suffrages, et Jakob Kamm (PS), chef du Département de l'agriculture, des forêts et de l'environnement, avec 7514 voix.

Au-dessous de la barre des 7000 suffrages émerge ensuite Willy Kamm (PRD). En charge du Département de la police et des affaires militaires, il a obtenu

la confiance de 6849 électeurs. En cinquième position arrive le «Landamann» et directeur de l'Instruction publique, Rudolf Gisler (PDC), crédité de 6608 voix. Dernière élue, la responsable du Département de l'intérieur, Marianne Dürst (PRD), obtient 6345 voix.

La course au septième fauteuil, libre suite au départ du directeur des Finances Christoph Stüssi (UDC) se jouera au deuxième tour, aucun autre candidat n'ayant atteint la majorité absolue fixée à 4696 voix.

Le Gouvernement de Glaris se compose actuellement de trois radicaux, deux UDC, un socialiste et un démocrate-chrétien. Le Parti socialiste a perdu son deuxième siège au gouvernement en 1998 suite au départ du conseiller national et actuel Monsieur Prix de la Confédération, Werner Marti. AP

SALON DE L'AUTO

Troisième record

Le 72e Salon international de l'automobile de Genève a fermé ses portes hier sur un troisième record d'affilée. Exactement 723 143 visiteurs sont venus admirer les nouveaux modèles de voitures.

Les exposants se déclarent unanimement satisfaits, précisait hier soir la direction de Pallexpo dans un communiqué de presse.

L'édition 2003 se déroulera du 6 au 16 mars. Elle verra l'ouverture d'une surface supplémentaire de 21 000 mètres carrés dans la nouvelle Halle 6 qui enjambe l'autoroute. Les grandes lignes de la redistribution des stands ont d'ores et déjà été adoptées. ATS



L'unanimité s'est fait sur le professionnalisme de l'organisation de cette manifestation.

BRÈVES

AIROLO

Routier arrêté avec 3,43 pour mille

Un chauffeur de camion qui présentait des signes visibles d'ébriété a été arrêté samedi après-midi au portail sud du tunnel du Gothard, alors qu'il se rendait en Angleterre. L'analyse de son sang a révélé un taux d'alcoolémie de 3,43 pour mille.

Le routier, originaire d'Europe de l'Est, mais habitant en Italie, était sous le coup d'une interdiction de circuler en Suisse jusqu'en septembre 2002. Il a été arrêté et dénoncé au Ministère public, a indiqué hier la police tessinoise.

FRIBOURG

Un homme tombe d'une falaise après avoir fui la police

Un jeune Colombien de 21 ans s'est enfui quand une patrouille de police l'a interpellé samedi en ville de Fribourg pour un contrôle d'identité. Pris en chasse, il a d'abord réussi à semer ses poursuivants. Il a été retrouvé blessé au pied du pont de Zaehrigen.

L'homme est apparemment tombé de la falaise après avoir échappé au policier lancé à ses trousses. Ce sont ses gémissements qui ont permis de le retrouver, a indiqué la police cantonale. Blessé, il a dû être treuillé par les secouristes avant d'être envoyé à l'hôpital. Le jeune homme séjourne illégalement en Suisse et loge auprès d'un membre de sa famille dans le canton de Berne. Une enquête a été ouverte pour éclaircir les circonstances de l'incident.

SCHMITTEN

Intoxication au gaz dans un camping-car

Un homme de 42 ans et son fils de 13 ans ont été intoxiqués au gaz dans un camping-car, sur la place de parc du parcours du motocross de Schmitten (FR). Découverts sans connaissance samedi vers 10 h 30, ils ont été transférés à l'hôpital.

S'inquiétant de ne pas voir le jeune garçon sur le circuit de motocross, une connaissance s'est rendue au camping-car où elle a trouvé les victimes inanimées. Les premiers soins leur ont été prodigués sur place, a indiqué dimanche la police cantonale.

Une fuite accidentelle de gaz d'un chauffage installé récemment dans le véhicule est vraisemblablement à l'origine de cette accident. Une enquête est en cours.

SAINT-GALL

Agriculteur blessé au visage suite à une explosion

Un agriculteur de 59 ans a été blessé par une explosion samedi après-midi à Fratten (SG), alors qu'il polissait du métal. Souffrant de blessures au visage, il a dû être hospitalisé. L'explosion a été vraisemblablement provoquée par un produit inflammable encore indéterminé, a indiqué la police saint-galloise hier. La porte du garage a été soufflée et les fenêtres sont tombées en miettes. Le bâtiment a subi des dommages considérables.

«NZZ AM SONNTAG»

Premier numéro paru

Le premier numéro de NZZ am Sonntag est paru hier. L'édition dominicale de la Neue Zürcher Zeitung veut se démarquer du style boulevardier de ses concurrents.

Le contenu imite celui de la NZZ traditionnelle, mais l'habillage est plus britannique.

«Le démarrage a été réussi, comme nous le prouvent les emails que nous recevons», a in-

diqué Thomas Häberling, responsable du projet NZZ am Sonntag au cours d'une conférence de presse.

Les retards de livraison sont restés l'exception.

Près de 220 000 exemplaires ont été distribués dont 180 000 par le biais d'abonnements et la vente au numéro. A moyen terme, le nouveau venu vise 150 000 exemplaires. La NZZ am Sonntag espère attein-

dre 450 000 lecteurs en moyenne la première année.

Du point de vue de la forme, la NZZ du dimanche ressemble à sa principale concurrente, la SonntagsZeitung. Elle comprend huit cahiers thématiques, dont deux sont réservés à l'économie.

L'accent sera mis sur l'étranger, l'économie et la culture, a expliqué le rédacteur en chef Felix Müller. ATS

Votre revendeur:

un pro qui configure votre portable pour le service e-mail.

Centre Natel Savioz · Bourgeoisie 17 · 1951 Sion – Baillod SA · Rue de la Poste · 1936 Verbier – Crettol électricité SA · Avenue de la gare · 3962 Montana – MISSILIEZ SA · 108, av. de la Plantaud · 1870 Monthey 1 – Privatel (Sion) S.à.r.l. · Rue du Scex 49 C · 1950 Sion

GPRS: Gérez désormais vos e-mails depuis votre portable, à tout moment et en tout lieu.

- Pour tous les abonnements NATEL® et pas de frais fixes supplémentaires.
- Toujours en ligne tout en restant joignable.
- Idéal pour la réception et l'envoi fréquents de petites quantités de données (par exemple e-mail sans pièces jointes)
- Tarifs:
 - Jusqu'à 1 MB/mois CHF 0.19/10kB
 - Au-delà d'1 MB/mois CHF 0.10/10kB
- Le volume de données est facturé par fractions de 10 kB.



ERICSSON
Ericsson T68
 golden/grey
 NATEL® business
CHF 378.-
 au lieu de CHF 998.-

- Autonomie en veille 200 h max.
- Poids 85 g
- GPRS
- Affichage couleur
- HSCSD
- Tribande
- Bluetooth
- Fonction e-mail

GPRS HSCSD Triband Blue tooth

Du 18 au 30 mars:
BON
 d'une valeur de CHF 30.-
 pour installer le service e-mail. A valoir chez votre revendeur spécialisé.

swisscom mobile

Go far. Come close.

www.gomobile.ch

* A la conclusion d'un nouvel abonnement Swisscom Mobile NATEL® business (CHF 75.-/mois) Durée minimale de l'abonnement: 12 mois. Sans la carte SIM CHF 40.-

Offres d'emploi



L'INSTITUT SAINT-RAPHAËL
 Champlan, institution pour jeunes en situation de difficulté engage

éducateurs(trices) spécialisé(e)s maîtres socioprofessionnels

ou maîtresses socioprofessionnelles
Formation: diplôme d'éducateur(trice) spécialisé(e), de maître(sse) socioprofessionnel(le) ou formation jugée équivalente.
Conditions de travail: convention AVAITEs-AVIEA. Entrée en fonctions: à convenir.
Temps de travail: plein temps ou à temps partiel.
Compétences requises:
 - aptitude à travailler d'une manière autonome à l'intérieur d'une équipe pluridisciplinaire;
 - capacité de dynamisme et de créativité.
Remarques:
 - Une expérience professionnelle constituerait un atout supplémentaire;
 - seules les candidatures de personnes au bénéfice d'une formation achevée et certifiée seront prises en considération.

veilleuse de nuit

Entrée en fonctions: à convenir.
Temps de travail: plein temps ou à temps partiel.
 Les offres manuscrites, avec curriculum vitae, copie de diplômes et certificats, références et photos, doivent être adressées à M. Patrice Mabillard, directeur général, Institut Saint-Raphaël, 1971 Champlan, d'ici au **30 mars 2002**.

Jeune carreur suisse

CFC, 6 ans d'expérience, travail sérieux et soigné
cherche place
 Tél. 027 722 07 85 dès 17 heures
 tél. 079 46 74 108.
 036-077730

On cherche à Saint-Léonard sommelière

sans permis s'abstenir.
 Entrée fin avril.
 Tél. 027 203 28 68.
 036-077711

Urgent Famille à Vétroz cherche personne de confiance

pour s'occuper de leurs enfants 3 à 4 jours par semaine.
 Tél. 079 221 13 45.
 036-077950

insérer online.

Passer des annonces 24 heures sur 24: rapide, simple et efficace.
 www.publicitas.ch

Diverses

Vos anciens planchers et parquets
 ponçage et imprégnation. Travail soigné. Prix modéré.
Devis gratuit.
 Tél. 027 395 22 61, tél. 079 713 23 51.
 036-075355

Tente d'exposition ou de jardin

600 x 600 cm.
 Armature alu, toile PVC blanche, rideaux, volants, guides au sol.
 Neuve: Fr. 12 580.-
 soldée Fr. 5580.-
 Parfait état.
 Tél. 079 355 28 14.
 036-077071



La Batelière

grillades au feu de bois
 filets de perche
1897 LE BOUVERET
 Nous serions ravis de bénéficier des compétences d'un **cuisinier(ère)**
 désireux d'offrir à ses hôtes des menus variés au quotidien et une carte du marché. Place à l'année.
Nanda & Markus
 024 481 23 71
 036-076891

Bureau d'ingénieurs cherche un(e) apprenti(e) dessinateur(trice) en génie civil

aimant l'informatique
 N'hésitez pas à nous appeler au tél. 027 455 51 43
 036-077913



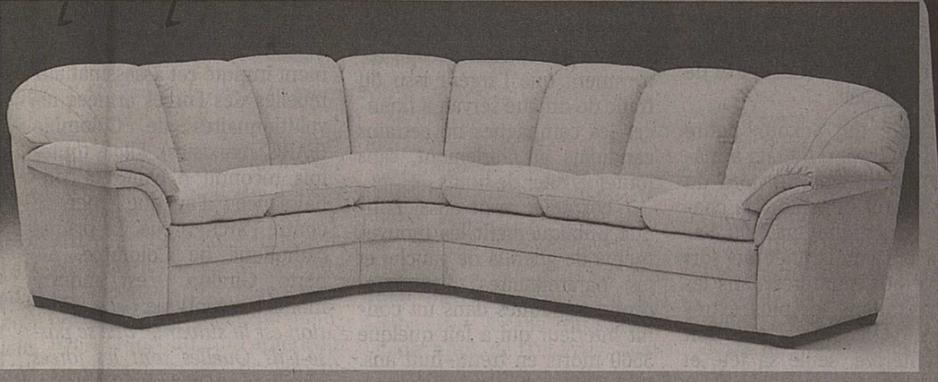
SALON D'ANGLE + FAUTEUIL RELAX
 EN CUIR VÉRITABLE
FR. 3990.-
 JUSQU'À ÉPUISEMENT DU STOCK
 QUANTITÉ LIMITÉE

Demain mardi 19 mars - St-Joseph
OUVERT DÈS 14 HEURES



www.meubles-descartes.ch - 027/743 43 43

super promotion



LA POSTE
Mardi, 19.03.02, 19.00 h
Pique Dame
 Grande opéra en 3 actes de P.I. Tchaikowsky
 Staatsoper Perm
 Introduction à 18.00 h
 avec M. Johannes Diederer
 Avec le soutien de Lonzagroup
Location Vieux 948 33 11 (09-18h)

www.fours.ch
Fours suédois et poêles-cheminées
 Exposition avec plus que 100 fours
 3027 Bern, Tel. 031 992 13 13
 8307 Effretikon ZH, Tel. 052 355 30 10

THUYAS
Action 2 pour 1
 Demandez notre liste de prix
Hortiplantas S.A.
 Tél. 027 763 25 80 - Fax 027 763 25 89
 Livraison et plantation dans toute la Suisse romande

Remorque Erdé
 Basculant 3 côtés, 2500 kg alu, 2 essieux
 Fr. 8500.-
Action net sur stock Fr. 7500.-
 exp. et TVA inclus
 1962 Pont-de-la-Morge Tél. 079 220 79 79

A vendre
éléments démontables
 pour stand
Foire du Valais
 3 x 4 m
 Tél. 027 722 34 01.
 036-077533

GRAND CHOIX DE VÉHICULES D'OCCASION TOUTES MARQUES

VW Polo var. 100 CV, bleue	1998	35 667 km	Audi A4 Avant 165 CV TI, verte	2001	24 626 km
VW Lupo 50 CV, noire	2001	15 420 km	Audi A8 300 Quattro, grise	1998	35 430 km
VW Polo CL 60 CV, indigo	2001	19 320 km	Audi TT 180 CV, Roadster, grise	2001	16 415 km
VW Polo CL 60 CV, indigo	2001	13 805 km	Audi A8 Avant S2 quattro, bleue	1995	94 039 km
VW Golf Var. TDI, 115 CV, noire	2000	52 216 km	Audi A4 150 CV multitrronic, grise	2002	25 340 km
VW Golf cabrio HL 115, grise	2001	20 321 km	Audi A6 170 CV multitrronic, bleue	2002	19 835 km
VW Golf Var. 105 CV, indigo	2002	12 480 km	Renault Twingo, bleue	1997	72 345 km
VW Bora Var. 2.0A, grise	2001	24 410 km	Mercedes C43 break, noire	1998	48 741 km
VW Bora TDI 115 CV, grise	2001	23 501 km	BMW 328 I automat., gris métat.	2000	79 000 km
VW Passat V6 syncro, bleue	1998	48 060 km	Opel Vectra 2.0, bleue	1998	48 300 km
VW Passat VR5 150 CV, bleue	1999	41 715 km	Opel Astra G18, grise	1999	33 450 km
VW Passet 115 CV 4M0, grise	2001	31 108 km	Opel Sintra 3.0, brune	1997	96 359 km
VW Passat CL 115 CV, indigo	2001	30 830 km	Opel Sintra 3.0, brune	1997	96 359 km
VW Passat Var. 150 CV, bleue	1998	97 160 km	Ford Fiesta 1.3, verte	1997	60 147 km
VW Passat Var. 150 CV, gris	2002	19 860 km	Opel Corsa automat., verte	2001	4 300 km
VW New-Beetle 150 CV, noir mét.	2001	30 500 km	Opel Vectra break GT, verte	1997	90 477 km
Audi TT coupé 180 CV, gris mét.	1999	83 800 km			
Audi A2 75 CV, gris mét.	2001	18 580 km			
Audi A6 2.8 multitr, grise	2001	18 737 km			

Garantie 100% jusqu'à 1 an - Crédit - Leasing

Audi

GARAGE OLYMPIC
 A. ANTILLE SIERRE SA
 Avenue de France 52 - Tél. 027/ 452 36 99
 www.garageolympic.ch
 Europcar location de véhicules de tourisme + utilitaires

Représentants:
 Gabriel Brunello, tél. 078 /604 84 74 - Rolf Zen-Ruffinen, tél. (078) 600 24 51
 Valère Bontemps, tél. 079/ 507 82 29

Véhicules
Achète voitures, bus et camionnettes
 même accidentés. Appelez-moi avant de vendre.
 Tél. 079 449 37 37 ou tél. 021 965 37 37 ALLI.
 036-062635

Donnez de votre sang

:(147):
 LIGNE D'AIDE AUX ENFANTS ET AUX JEUNES
«SOS Jeunesse» Valais
 répond au 147 dans le Valais romand et le Chablais vaudois

NIGERIA Justice?

■ Le procès en appel de Safiya Husseini, cette Nigérienne condamnée à être exécutée par lapidation pour avoir eu un enfant hors mariage s'ouvrira aujourd'hui devant un tribunal islamique de Sokoto, la capitale de l'Etat du même nom dans le nord-ouest du pays. En cas de condamnation, elle pourra faire appel auprès de la Cour suprême du Nigeria à Abuja.

Dans un entretien accordé hier à l'Associated Press depuis sa petite maison à Tungan Tudu (40 km au nord de Sokoto, près du Niger), cette membre de l'ethnie haoussa a confié qu'elle allait se battre. «Les gens pensent que je ne peux pas me défendre parce que je suis pauvre. Ils se trompent», a-t-elle dit.

En octobre dernier, cette femme de 35 ans, divorcée mais enceinte, avait été reconnue coupable de relations sexuelles hors mariage et condamnée à la mort par lapidation. Elle a bénéficié d'un sursis, le temps d'accoucher et de sevrer le bébé.

L'Etat du Sokoto figure parmi la dizaine d'Etats à majorité musulmane du nord du pays à avoir réinstauré la charia (loi islamique) en 2000. Safiya a été condamnée au sort réservé aux adultères dans les interprétations les plus extrémistes de la charia: elle doit être enterrée, seule sa tête et son buste dépassant du sol, et lapidée jusqu'à ce que mort s'ensuive. AP

Archevêque assassiné

Mgr Duarte avait dénoncé les maux de la Colombie. Hier une panne d'électricité a plongé trois villes dans le noir.

La violence politique en Colombie a frappé l'Eglise samedi. Deux tueurs à gage ont abattu l'archevêque de Cali, Isaias Duarte. Le prélat s'était notamment élevé contre l'argent de la drogue. Hier, une immense panne d'électricité a plongé les pays dans le noir.

Mgr Duarte a été abattu à bout portant alors qu'il sortait d'une église à l'issue d'un mariage, a rapporté la police colombienne. Les deux meurtriers ont fait feu à six reprises en direction de l'archevêque, avant de prendre la fuite à moto.

Contre le trafic de drogue

Mgr Duarte était connu pour ses positions contre la guérilla et le trafic de drogue dans le pays andin. Il avait déclaré récemment que l'argent issu du trafic de drogue servait à financer les campagnes de certains candidats au Parlement, sans toutefois citer de noms.

Le prélat avait aussi critiqué publiquement les mouvements de guérilla de gauche et les paramilitaires d'extrême-droite impliqués dans un conflit intérieur qui a fait quelque 3500 morts en trente-huit ans. Son décès a bouleversé le pays andin, de profonde tradition catholique.



Mgr Isaias Duarte Cancino. Key

La police a immédiatement imputé cet assassinat aux rebelles des Forces armées révolutionnaires de Colombie (FARC, marxistes). Elle a toutefois reconnu n'avoir eu connaissance d'aucune menace contre l'archevêque. Le primat catholique de Colombie, Alberto Giraldo, s'est montré moins catégorique: «La question est la suivante: que se passe-t-il? Quelles sont les forces obscures qui cherchent à déstabiliser ce pauvre pays?», a-t-il déclaré à la radio.

Le pape Jean Paul II, qui avait nommé Mgr Duarte à la tête de l'archevêché de Cali en août 1995, a dénoncé l'assassinat d'un homme «qui a payé le prix fort pour sa défense énergique de la vie humaine, sa ferme opposition à tous les types de violence et son dévouement au développement social selon l'Évangile».

Coupure d'électricité

Quelques heures après cet assassinat, une coupure d'électricité massive a plongé dans l'obscurité les trois plus grandes villes colombiennes - Bogota, Medellin et Cali - ainsi qu'une bonne partie du territoire national. Les autorités ont dit chercher à déterminer si elle était due à des attentats à la bombe imputables à des rebelles.

Les FARC ont déclenché une campagne de sabotages depuis que le président Andres Pastrana a rompu des pourparlers de paix en février. Elles ont notamment fait sauter des pylônes électriques et bloqué des routes au moyen de véhicules piégés. Jusqu'ici, les rebelles n'avaient réussi qu'à priver d'électricité quelques villes de province. ATS/AFP/AP/Reuters

PRÉSIDENTIELLES FRANÇAISES

Le Pen hors jeu?

■ Le président du Front national vient de le confirmer: il lui manquerait une centaine de signatures pour déposer valablement, devant le Conseil constitutionnel, sa candidature aux présidentielles, avant le 2 avril. On devine que la majorité actuelle de gauche est bien tentée de jouer les supplétifs, comme le fit discrètement François Mitterrand, mais l'opération s'avère risquée, en raison de la publication des parrainages au Journal officiel du 5 avril.

Les difficultés de Le Pen à mobiliser les 500 signatures requises par la loi ne relèvent pas, au premier abord, d'une explication aisée, par rapport aux 46 000 élus habilités à donner leur parrainage pour éviter les candidatures fantaisistes. Le vivier est constitué des maires, conseillers généraux, régionaux et parlementaires. Une liste de 1% de ces élus, exigée pour chacun des 19 candidats recensés, implique, en finale, près de 10 000 élus, chacun ne pouvant donner son parrainage qu'une seule fois.

Clientélisme

Mais l'inertie des 36 000 maires de France à l'égard de ces parrainages, et d'abord de Le Pen, vient d'ailleurs de la réforme dite de décentralisation, initiée par la gauche, en 1981, et aussitôt ovationnée par la droite qui en a immédiatement mesuré le profit, avec ses deux tiers de présidences départementales et régionales. Car la

décentralisation, c'est d'abord le transfert de compétences et de crédits par l'Etat aux départements et régions, avec le pouvoir discrétionnaire qui s'attache aux subventions. Un mot d'ordre non écrit de boycottage de la candidature Le Pen suffit à paralyser les maires, surtout ceux des petites communes, les plus nombreuses, totalement dépendants des crédits départementaux et accessoirement régionaux. C'est ce qui explique cet aveu stationnaire de certains maires: «Ma hiérarchie me l'interdit...» Voilà des élus du suffrage universel ramenés à la médiocre condition de fonctionnaires aux ordres.

Scénario noir

L'opposition pourrait, toutefois, le payer cher, face à un Le Pen qui a beau jeu de se poser en martyr d'une cause, forte de 4 millions de suffrages aux présidentielles de 1995. L'effet pourrait être boomerang aux législatives de juin. En l'absence de Le Pen, Chirac devrait majorer son score du 21 avril de trois points, mais les électeurs du FN auront des énergies décuplées aux législatives, avec le risque de reproduire le scénario noir de 1997, c'est-à-dire de multiplier les triangulaires qui ont fait la fortune de la gauche.

C'est Guy Mollet qui avait parlé de «la droite la plus bête du monde».

Pierre Schäffer

PUBLICITÉ

Le rêve des Michel...



Vous en avez toujours rêvé? UBS finance plus d'immeubles que n'importe quelle autre banque en Suisse. Spécialistes des hypothèques novatrices et des offres attrayantes, nous vous proposons la solution qui convient le mieux à votre situation personnelle et familiale. Pour financer le logement de vos rêves, reposez-vous sur notre expérience. Demandez un conseil personnalisé dans une de nos succursales, en appelant le 0800 884 555 ou sur www.ubs.com/hypo.

UBS a l'hypothèque qu'il vous faut.

Vous savez calculer?
Hypothèque Moneyline UBS.



BRÈVES

TERRORISME

Kaboul accuse

Le ministère afghan de la Défense a accusé hier le Pakistan d'abriter dans ses régions frontalières des dirigeants talibans et des membres d'Al-Qaïda. «Lorsque le régime taliban est tombé, 95% du mouvement a fui l'Afghanistan pour le Pakistan», a ainsi affirmé le porte-parole Saranwal Mir Jan. M. Jan fait sienne cette estimation. «Nous savons que le Pakistan aide les talibans. C'est le Pakistan qui a donné naissance au mouvement (taliban) et lorsque ces derniers ont été battus, ils sont revenus auprès de leurs maîtres.»

MONT-BLANC

Colère italienne

Le ministre délégué italien aux Transports et à l'Infrastructure, Ugo Martinat, a qualifié hier le Gouvernement français de «gauche schizophrène». M. Martinat pestait contre le refus de Paris de rouvrir complètement le tunnel du Mont-Blanc. Parlant du tunnel du Mont-Blanc au cours d'un congrès régional de son parti, l'Action nationale (post-fasciste) dans le Val d'Aoste, M. Martinat a affirmé qu'«avec une gauche française schizophrène, comme l'a été celle italienne, le développement des infrastructures a été bloqué pendant des années, un blocage dû à la mentalité de gauche», a-t-il dit. L'actuel gouvernement de droite italien reproche souvent aux autorités françaises d'avoir retardé pour des raisons électorales la réouverture du tunnel du Mont-Blanc et de chercher à limiter pour les mêmes raisons le trafic des camions dans ce tunnel.

ZIMBABWE

Le programme

Le président zimbabwéen Robert Mugabe a prêté serment hier. Il a promis d'accélérer la réforme agraire controversée au Zimbabwe. Cette réforme prévoit la saisie de quelque dix millions d'hectares de terres de Blancs, pour les redistribuer à des Noirs démunis.

INDE

Lynchage

Près de 200 Hindous ont lynché hier un groupe de musulmans qui étaient pourtant escortés par la police indienne à Baroda (ouest), tuant deux personnes et faisant 15 blessés. Un policier a confié que les Hindous armés de barres de fer et de tridents s'en étaient pris à ces musulmans qui rentraient chez eux après avoir été chassés par des violences religieuses vendredi dernier. Parallèlement, la police a annoncé avoir interpellé le cerveau présumé d'une attaque musulmane contre un train de pèlerins hindous qui revenaient d'Ayodhya. Le suspect, Hazi Bilal, a été accusé d'avoir réuni le groupe qui a incendié ce train le 27 février dernier, provoquant la mort d'au moins 60 personnes.

ALLEMAGNE

Attentat au cimetière

Un attentat à la grenade a visé samedi soir un cimetière juif de Berlin, provoquant de légers dégâts matériels. Cette attaque est probablement l'œuvre d'extrémistes de droite, a estimé dimanche la police allemande.

Diplomatie à la peine

La mission Zinni à l'épreuve des attentats en Israël. L'optimisme retombe.

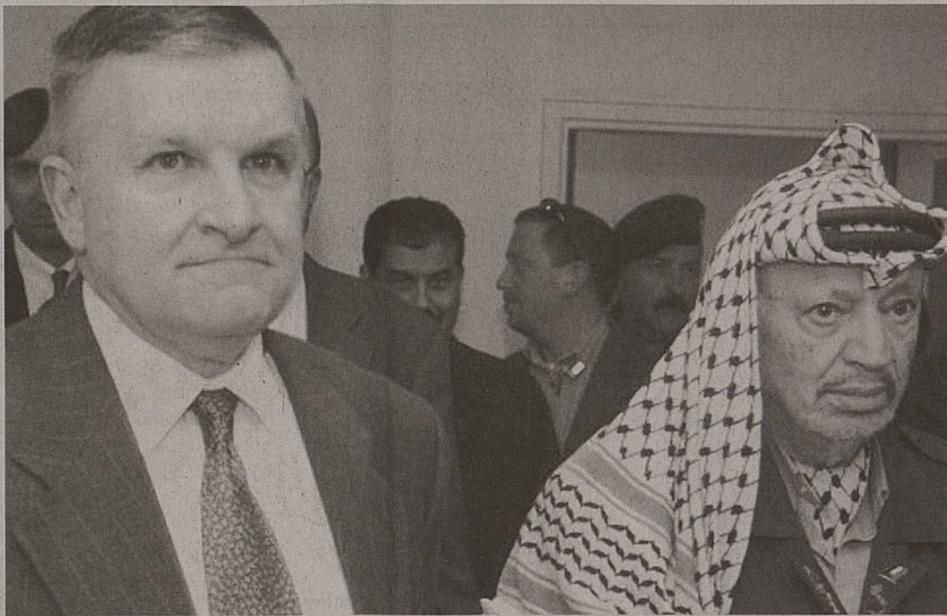
L'optimisme entourant la mission de l'émissaire américain au Proche-Orient Anthony Zinni est quelque peu retombé hier après un double attentat à Jérusalem et près de Tel Aviv. En outre, Israël a dû faire marche arrière après avoir annoncé un rencontre avec des dirigeants palestiniens en vue d'un cessez-le-feu.

Parallèlement à la mission Zinni destinée à parvenir rapidement à une trêve, les Etats-Unis semblent intéressés, à plus long terme, par le plan de paix saoudien. Le président George W. Bush a ainsi invité le prince héritier Abdallah à venir lui rendre visite prochainement dans son ranch du Texas, a annoncé dans la journée le vice-président américain Dick Cheney, actuellement en tournée au Proche-Orient et dans le golfe Arabo-Persique.

Le prince, qui a proposé à Israël une reconnaissance et une normalisation de ses relations avec le monde arabe en échange d'un retrait des territoires occupés depuis 1967, a accepté l'invitation du président Bush, selon l'agence officielle SPA.

Vice-président à la rescousse

Aujourd'hui et demain, les ef-



Hier soir, après un week-end sanglant, M. Zinni a de nouveau rencontré Yasser Arafat: visages graves...

forts diplomatiques américains au Proche-Orient redoubleront avec l'arrivée en Israël de Dick Cheney qui viendra prêter main forte à Anthony Zinni. Le vice-président américain doit s'entretenir lundi avec le premier ministre israélien Ariel Sharon, mais il ne sait pas encore s'il rencontrera le président de l'Autorité palestinienne Yasser Arafat.

A l'issue d'un nouvel entretien Zinni-Sharon samedi

soir, l'espoir avait été relancé avec l'annonce par Israël d'une rencontre entre le premier ministre et de hauts dirigeants palestiniens en vue de conclure un cessez-le-feu. Mais cette annonce a été jugée prématurée à la fois du côté américain et palestinien et, finalement, les services de M. Sharon ont dû faire marche arrière.

Nouvelle douche froide quelques heures plus tard avec un double attentat palestinien commis pendant que l'émissaire

américain était reçu par le président israélien Moshe Katsav.

En fin de matinée, un Palestinien a tiré dans la foule près du commissariat de Kfar Saba, une localité de la banlieue nord de Tel Aviv, tuant une adolescente israélienne et blessant six autres personnes, dont une grièvement, avant d'être abattu. Presque simultanément, un kamikaze se faisait sauter près d'un autobus, à un carrefour très fréquenté, dans

un quartier juif de Jérusalem-Est, mais on ne recensait que quelques blessés légers, selon les pompiers.

Colère

L'Etat hébreu a réagi avec colère à cet attentat qui survient au quatrième jour de la médiation de M. Zinni. «Israël a proposé un cessez-le-feu, a retiré l'essentiel de ses forces en signe de sa bonne foi, et voilà la réponse que l'on reçoit», a déploré Dore Gold, proche conseiller de M. Sharon.

L'émissaire américain s'est montré, lui aussi, sévère à l'égard des Palestiniens. «Il est crucial que l'Autorité palestinienne prenne ses responsabilités et agisse contre le terrorisme. Il est temps à présent d'en venir au cessez-le-feu», a déclaré Anthony Zinni.

Dans la journée, les chars de Tsahal sont entrés plus avant dans la ville palestinienne de Bethléem, la dernière encore occupée par les forces israéliennes avec le village voisin de Beït Jalla, en Cisjordanie. Les blindés sont parvenus jusqu'au centre historique de la cité, à 200 mètres seulement de la basilique de la Nativité. Un Palestinien a été tué dans un échange de tirs avant que les chars israéliens ne se retirent sur leurs positions antérieures, à la périphérie de la ville.

Greg Myre / AP

Lire l'édito en page 2

Attentat au temple

Islamabad: église protestante cible des terroristes.

Un attentat à la grenade a fait cinq morts, dont deux Américains, et des dizaines de blessés, dont une Suisse, hier matin dans une église protestante du quartier diplomatique d'Islamabad. L'attaque n'a pas été revendiquée et la police ne néglige aucune piste.

Cette action, dans une zone particulièrement protégée d'une capitale très surveillée par les forces de sécurité, constitue un nouveau défi au président pakistanais. Le général Pervez Musharraf a promis d'éradiquer la violence extrémiste et le terrorisme au Pakistan.

L'attentat a eu lieu peu avant 11 h dans l'église protestante internationale d'Islamabad. De 60 à 70 personnes, principalement des étrangers, assistaient à l'office, selon le chef de la police, Nasir Durrani.

L'église se trouve entre l'ambassade des Etats-Unis et l'ambassade de Chine, dans un quartier officiellement appelé Diplomatic Enclave, où sont présents en permanence de nombreux barrages et contrôles de la police pakistanaise.

Grenades d'origine russe

Dans des circonstances encore mal déterminées, un inconnu est entré dans l'édifice et a lancé sept ou huit grenades, puis s'est enfui, a déclaré le chef de la police. Selon des témoins, un autre homme a participé à l'attentat, mais la police a déclaré qu'il n'avait pas lancé de grenades.



Depuis longtemps, on redoutait des attentats au Pakistan contre des étrangers, des intérêts occidentaux et des installations gouvernementales. L'enlèvement le 23 janvier du journaliste du Wall Street Journal, Daniel Pearl, qui a été ensuite assassiné, était apparu comme un élément d'une campagne islamiste destinée à gêner le Gouvernement pakistanais et couper son soutien occidental.

Quatre ou cinq grenades ont explosé, les autres ont été trouvées par la police. Il s'agissait d'engins d'origine russe, selon une source policière. Neuf heures plus tard, la police n'avait rapporté ni revendication ni interpellations et ne faisait état d'aucune piste.

Suisse blessée

L'attentat a fait cinq morts, dont au moins trois étrangers, et 46 blessés, dont 38 étrangers parmi lesquels se trouvent une Suisse. Un responsable hospitalier a indiqué que six étrangers, dont il n'a pas précisé les nationalités, étaient dans un état critique.

La Suisse a été légèrement blessée, mais son état ne cause pas d'inquiétude, a indiqué un porte-parole du Dépar-

tement fédéral des affaires étrangères (DFAE). Elle a reçu la visite du personnel de l'ambassade de Suisse au Pakistan.

L'ambassadeur des Etats-Unis, Wendy Chamberlin, a confirmé que l'épouse et la fille d'un diplomate américain avaient été tuées. Les trois autres personnes tuées sont un Afghan, une Pakistanaise et un homme de nationalité indéterminée, selon la police.

Les incidents interreligieux entre la majorité musulmane sunnite et la minorité chiite sont fréquents dans le pays, mais la communauté chrétienne est rarement la cible d'attentats. Plusieurs groupes islamistes radicaux sont toutefois farouchement opposés à la campagne américaine contre le terrorisme. ATIS/AFP/Reuters

LÉGISLATIVES AU PORTUGAL

Erosion de la gauche

Le Parti social-démocrate a remporté hier les élections législatives anticipées au Portugal face aux socialistes au pouvoir depuis 1995, selon des sondages sortie de urnes. Mais le PSD n'obtient pas la majorité absolue.

Selon la télévision publique RTP et les chaînes privées SIC et TVI, les sociaux-démocrates (centre-droit) n'atteignent pas les 44% des suffrages considérés comme indispensables pour réunir la majorité absolue des 230 sièges du Parlement.

Selon les estimations sorties des urnes avancées par SIC, le PSD recueillerait entre 40,1 et 43,9% des voix et élirait 100 à 111 députés sur 230. Le PS au gouvernement obtiendrait 35,5 à 39,3% des suffrages et enlèverait

88 à 99 sièges.

RTP et TVI ont avancé des fourchettes plus serrées entre les deux principaux formations politiques portugaises. Pour la chaîne publique, le PSD arriverait en tête avec 37 à 42% des voix (97 à 105 élus), tandis que TVI crédite le même parti de 37,8 à 42,8% des suffrages (100 à 108 députés).

Selon les mêmes estimations, le Bloc de gauche (extrême-gauche) enlèverait de 1 à 6 sièges. Le taux d'abstention est évalué entre 32 et 40%. Dans l'assemblée sortante issue des législatives du 10 octobre 1999, le PS détenait 115 députés sur 230, le PSD 83, la CDU et le PP 15 chacun et le BE 2.

ATIS/AFP/Reuters

Bavière des villes et Bavière des champs

Le Parti social-démocrate (SPD) de Gerhard Schröder a enlevé trois grandes villes de Bavière dimanche à l'Union chrétienne-sociale (CSU) de son adversaire aux législatives de septembre, Edmund Stoiber. Ces municipales sont considérées comme un premier test avant le scrutin national.

Après avoir déjà conquis Fürth (110 000 habitants) dès le premier tour, le SPD s'est nettement imposé au 2e tour dans la deuxième ville du Land (Etat régional), Nuremberg (496 000 habitants), qu'il avait perdue il y a six ans, de même que dans la troisième, Augsburg (265 000 habitants).

Le premier tour avait déjà été marqué par la réélection

trionphale à Munich (1 300 000 habitants), capitale du Land, du populaire maire social-démocrate Christian Ude, avec 64,5% des voix.

La Bavière est traditionnellement le fief de la CSU, parti présidé par Edmund Stoiber, candidat de l'opposition conservatrice face à Gerhard Schröder aux élections législatives du 22 septembre prochain et également ministre-président du Land. Cependant, dans l'ensemble de la Bavière, c'est la CSU, grâce au vote des campagnes, qui avait progressé au 1er tour avec 45,5% (+2,4% par rapport à 1996), tandis que le SPD, à 25,2% (-0,5%), enregistrait son plus mauvais score depuis cinquante ans. ATIS/AFP

Pour que les grands laissent des lapins aux petits.

Moitié d'œuf
moyen avec truffes
375 g
16.-

Moitié d'œuf
moyen Prestige
285 g
17.-



Moitié d'œuf
moyen Prestige
85 g
7.50

Petits œufs avec
truffes à la liqueur
235 g
13.50

4 poussins en
papier d'étain
88 g
4.50

Œuf creux
en sachet
305 g
5.50



MIGROS

SIDA
Indifférence ou tabou?

Faible présence de femmes africaines à un atelier d'information sur le sida de l'Espace interculturel sierrois.....22



APICULTURE
Le miel touché dans son image?
Les produits pour lutter contre le varroa laissent des traces dans le miel. Sans danger pour l'homme assurent les spécialistes..... 22

VALAIS

Le Nouvelliste
Lundi 18 mars 2002 - Page 13

Le fort livre ses secrets

Samedi, lors du premier jour d'ouverture au public du fort de **Cindey**, une cinquantaine de visiteurs ont découvert ses secrets. Premières impressions.

Un travail impressionnant, «un état impeccable», «un véritable labyrinthe», «de quoi devenir claustrophobe», tels furent quelques-uns des commentaires livrés par les premiers visiteurs à l'issue de leur découverte du fort de Cindey, samedi après-midi. Ce fort est en effet désormais ouvert au public, comme le précise Jean-Didier Roch, président de la Fondation Forteresse historique de Saint-Maurice. Une cinquantaine de personnes, la plupart provenant du canton de Vaud, ont saisi l'opportunité de pénétrer dans les entrailles de la forteresse de Saint-Maurice. Ils ont tous apprécié la visite et en sont sortis passablement impressionnés (voir encadré). Certains se demandaient s'il valait la peine de construire de telles infrastructures pour ne pas les employer, alors que d'autres se félicitaient au contraire de constater que la Suisse aurait été prête à se défendre en cas de conflit.

Vingt-cinq guides ont été formés pour assurer ces visites. On y trouve de jeunes étudiants, des gens actifs et des retraités, mais seulement une petite partie d'entre eux sont des militaires. La formation était assurée par Jean-Claude Chapeyron, ancien commandant de la place d'armes de Saint-Maurice.

Par la Grotte aux Fées

Depuis samedi, l'entrée au fort de Cindey inclut également la visite du Musée d'histoire militaire et celle de la Grotte aux Fées. Il faut d'ailleurs pénétrer dans la grotte pour accéder à l'entrée du fort de Cindey. Si la Grotte aux Fées était là avant les forts, l'armée a profité de



Dans l'entrée du fort de Cindey, Jean-Didier Roch (à gauche) donne quelques explications liminaires aux visiteurs du 1er jour.

Deux guides agaunois

■ Pour assurer la visite du fort de Cindey, vingt-cinq guides ont été spécialement formés. Parmi eux, Fernand Magnin de Saint-Maurice, qui n'était jamais entré dans ce fort auparavant: «Comme je suis en semi-retraite, je désire rendre service à la commune de Saint-Maurice en endossant l'habit du guide. Cela m'a permis de découvrir un fort dans un état impeccable. J'en profite pour saluer le travail réalisé par les gardes-forts, qui sont injustement décriés. Je suis notamment impressionné par la grande dimension des magasins à munitions. A croire que l'on craignait le pire.»

Quant à René Reynard, également de Saint-Maurice, il officie comme guide du fort et de la Grotte aux Fées: «J'ai assisté et participé à la construction du fort de Cindey, entre 1940 et



René Reynard et Fernand Magnin, ici dans l'infirmerie, jouent le rôle de guide pour les visites du fort de Cindey.

1946.

Mais je n'y ai pas fait de cours de répétition. Je connais toutefois bien les lieux puisqu'en 1942, j'étais déjà guide à la Grotte aux Fées. Et je suis revenu dans le secteur il y a huit

ans, ma fille ayant repris l'exploitation de la grotte et du restaurant. Personnellement, je suis impressionné par la position du fort dans le rocher et le travail qu'il a fallu faire pour le construire.»



La famille Clément de Lausanne a notamment découvert dans le fort de Cindey ce canon antichar de 9 cm.

Une famille dans le fort

■ Parmi les visiteurs du premier jour figurait la famille Clément de Lausanne. C'est en découvrant un article de journal annonçant l'ouverture au public du fort de Cindey que Pierre-Alain et sa femme Nicole et leurs enfants Virginie et Lucas ont décidé de faire le déplacement de Saint-Maurice. «J'ai fait mon école de recrues à Savatan, alors ce genre de visite rappelle des souvenirs, même si, à l'époque, on n'a pas pu découvrir grand-chose de la forteresse, excepté les cantonnements (dortoirs, réfectoires, sanitaires).»

A l'issue de sa balade dans le fort, Pierre-Alain était plutôt im-

pressionné: «C'est très surprenant de constater que tout a été conservé dans un état impeccable. Je suis notamment étonné par la longueur des couloirs et la quantité de matériel, certainement peu ou pas utilisé, qui est encore en place.»

Quant à Nicole, également impressionnée, elle était contente de se retrouver à l'air libre: «Je ne pourrais jamais vivre là-dedans. Il y a de quoi devenir claustrophobe. Les dortoirs, par exemple, sont très étroits. Je me verrais ainsi mal m'enfermer dans ce genre d'endroit. Sinon, la visite est très intéressante. Je suis impressionnée par le travail qui a été réalisé pour construire ces forts.»

cette galerie naturelle pour créer un cheminement, par le biais d'une galerie semi-artificielle de 1 km, jusqu'au fort du Scex.

Pour d'évidentes raisons de sécurité, les visites ne sont

possibles que sur réservation. Mais tous les 2es samedis du mois, d'ici à la fin du mois de juin, puis durant tout l'été, des guides seront présents en permanence sur place.

Olivier Rausis

Le Pigne dans les flammes

Le Pigne d'**Arolla**, un hôtel du début du siècle, a été partiellement détruit par un incendie.

Dans la nuit de samedi à dimanche, c'est un petit bout de légende de l'hôtellerie valaisanne qui a bien risqué disparaître à jamais. Le feu a pris sous les toits de l'Hôtel du Pigne à Arolla. L'Hôtel du Pigne, malgré ses modernisations successives, reste un des témoins des débuts de l'hôtellerie dans le val d'Hérens et en Valais. Vers 3 heures du matin, réveillés par la fumée, les gérants, Denis et Séverine Loncke, deux employés et les clients de l'hôtel ont réalisé qu'un incendie avait pris au dernier étage. Les dix-neuf personnes présentes, dont une quinzaine d'hôtes, ont pu quitter l'hôtel sans dommage. Les vingt pompiers, venus d'Evolène, maîtrisaient l'incendie au petit matin.

Les premières constatations de la police cantonale indiquent que le feu avait pris naissance dans la chambre mansardée d'un employé, absent, au troisième étage. Les flammes se

sont propagées au reste de l'étage et à la toiture. Le toit a été presque entièrement détruit,

tous les étages ont souffert soit du feu, soit de l'eau. Mme Françoise Anzévui, propriétaire de

l'hôtel, se dit très affectée par la destruction partielle de son établissement: «Beaucoup de choses

ont disparu, il y a une dimension sentimentale à cette perte qui appartient à la famille depuis trois générations.» Les destructions ont épargné six chambres, séparées du corps de bâtiment par une porte anti-feu. Ces chambres, ainsi que le restaurant et le magasin, pourront être rapidement remis en exploitation. Le reste de l'hôtel

devra subir des travaux de rénovation. Construit entre 1895 et 1902 par Henri et Jean Métrailler d'Evolène, l'Hôtel du Pigne a été racheté en 1942 par Jean Anzévui qui y ouvre un bazar, ancêtre du magasin actuel. Si tout va bien, le Pigne devrait retrouver une nouvelle jeunesse au plus tard pour l'hiver prochain. Véronique Ribordy



Le feu a pris au troisième étage de l'Hôtel du Pigne.

police cantonale

PUBLICITÉ

Demandez le catalogue gratuit avec tous les prix



- FENÊTRES
- VOLETS
- PORTES
- PORTAILS
- ESCALIERS
- CUISINES
- SALLE DE BAINS
- PLACARDS
- PARQUETS

Heures d'ouverture:

Mardi - vendredi:
9 h - 12 h / 13 h 30 - 18 h

Samedi:
9 h - 12 h / 13 h 30 - 16 h

Magasin-expo à Sierre
route du Simplon 26
tél. 027 456 88 60

Le plus grand choix de tout-terrains en Suisse.



La gamme Pajero commence à 28'590.-
Le tout-terrain gagnant.

Pack chrome 725.-
 Navigation 1'225.-

Prix choc 36'725.-
 Charge remorquée 5 t

Nouveau:
 avec turbodiesel

Injection directe:
 DI-D diesel
 GDI essence

Nouveau:
 diesel encore
 plus puissant



**Pajero Pinin –
 tout-terrain compact**

- 3- ou 5-Door
- Xtrend (115 ch),
 4x4 permanent
- GDI (130 ch),
 démultiplication
- Climatisé, dès 28'590.-



**Nouveau: Pajero Classic –
 polyvalent et musclé**

- 3-Door
- charge utile 715 kg
- 4x4 enclenchable,
 démultiplication
- Turbodiesel 2.5, 115 ch
- Climatisé, 36'725.-



**Pajero Sport –
 tout-terrain élégant**

- 5-Door
- 4x4 enclenchable,
 démultiplication
- Turbodiesel 2.5 (115 ch)
 ou 3.0 V6 (170 ch)
- Climatisé, dès 41'990.-



**Grand Pajero –
 roi des tout-terrains**

- 3- ou 5-Door (7 places)
- 4x4 Super Select,
 démultiplication
- Injec. directe V6 GDI (202 ch)
 ou diesel DI-D (160 ch)
- Clime autom. dès 59'600.-



**L200 Magnum –
 pick-up numéro 1 en Suisse**

- Cabine double, 5 places
- 4x4 enclenchable,
 démultiplication
- Turbodiesel 2.5, 115 ch
- Climatisation automatique,
 dès 41'990.-

www.mitsubishi.ch

MMC Automobile AG, Steigstrasse 26, 8401 Winterthur,
 tél. 052/208 25 00, fax 052/208 25 99. EFL Erb Finanz + Leasing AG, Winterthur.

SILENCE PUISSANCE MITSUBISHI

3 ans de garantie d'usine



**MITSUBISHI
 MOTORS**

Tout le Valais va chanter

La 26^e Fête cantonale de chant aura lieu à Monthey du 3 au 5 mai prochain. Une fête qui sera annoncée par des concerts à Viège, Chippis et Fully.

Cette fête cantonale sera marquée par plusieurs innovations. Il n'y aura ainsi plus de concerts, avec morceaux imposés, devant un jury, ni de grand cortège. L'objectif est de mettre sur pied une fête plus conviviale pour les chanteuses et chanteurs, avec de nombreuses animations au cœur de la ville de Monthey où seront dressés plusieurs podiums. Bernard Premand, président du comité d'organisation de la 26^e Fête cantonale de chant, a présenté samedi à Monthey, à l'occasion de l'assemblée des délégués des sociétés de chant du Valais, les grandes lignes de cette manifestation qui regroupera des milliers de chanteuses et chanteurs à Monthey, du 3 au 5 mai 2002. On rappellera que c'est la 4^e fois, après 1920, 1946 et 1974, que Monthey accueille ce grand rassemblement dédié à l'art choral, rassemblement qui n'a lieu que tous les quatre ans. Près de 3500 enfants provenant



Bernard Premand, président du comité d'organisation, Anne-Marie Boissard, présidente de l'Echo du coteau de Choëx, Yvan Studer, président de la Fédération des sociétés de chant du Valais, et Emmanuel Gex-Collet, président de la Chorale de Monthey, se préparent à accueillir des milliers de chanteuses et chanteurs à Monthey.

d'une soixantaine de chœurs participeront ainsi à la fête des enfants, le vendredi 3 mai, alors qu'une centaine de chorales,

totalisant près de 4000 chanteuses et chanteurs, sont attendues les 4 et 5 mai. La fête, coorganisée par la Chorale de Monthey

et l'Echo du coteau de Choëx, se déroulera dans une grande halle de 2000 places aménagée dans la patinoire, au Théâtre du

Crochetan et au cœur de la ville.

Trois concerts d'annonces

En prélude à cet événement, près de 1500 chanteurs donneront en concert, et en avant-première, les grands ateliers de la fête cantonale avec, notamment, deux créations. Ces grands ateliers – qui enchanteuront tout le canton avec des concerts le 19 avril à Viège, le 20 avril à Chippis et le 21 avril à Fully – réunissent plusieurs chorales et jusqu'à 300 chanteurs. Tous travaillent une ou plusieurs œuvres d'une durée totale de vingt minutes, avec accompagnement instrumental. Depuis plusieurs éditions, ils connaissent un véritable succès. Cette année, une des œuvres en création, *Robinson Crusoe* du Vaudois Patrick Bron, réunit 260 chanteurs sous la baguette de Pierre-Alain Barras (20 avril). L'autre œuvre en création est une charmante cantate, baptisée *Femmes*, du Jurassien Jean

Mamie pour les chœurs de dames. Elle sera dirigée par Pierre-Louis Nanchen (21 avril). Norbert Carlen et des chœurs haut-valaisans donneront une cantate d'Oscar Lager en même temps que l'atelier de musique romantique dirigé par Johannes Diederer (19 avril). De leur côté, les chœurs d'hommes, sous la direction de Pascal Lamon et Pascal Tschopp, remémoreront les souvenirs des grands succès du cinéma au travers de leurs musiques célèbres (20 et 21 avril). Enfin, ces deux mêmes soirs, un atelier de musique américaine, dirigé par Pascal Crittin, alliera avec audace le jazz et le chant grégorien dans des œuvres spirituelles. Il va de soi que tous ces ateliers seront à nouveau présentés au public les 4 et 5 mai prochain à Monthey.

Olivier Rausis

Renseignements sur les concerts d'annonce au (079) 347 23 75 ou au (079) 210 39 50.

CONCOURS EUROVISION DES JEUNES MUSICIENS

Béatrice Berrut se distingue

La jeune pianiste monthey-sanne Béatrice Berrut (17 ans) a réalisé une performance de choix le 10 mars dernier à Lugano lors de la finale nationale du 11^e Concours Eurovision des jeunes musiciens. Elle a remporté la première place de ce prestigieux concours, gagnant ainsi son billet d'avion pour Berlin et la finale internationale de cette compétition. Elle représentera donc la Suisse à Berlin, le 19 juin prochain, une prestation que les téléspectateurs pourront suivre en direct, sur TSR2.

C'est au mois de novembre 2001, à Berne, que Béatrice avait décroché sa sélection pour la finale de Lugano où quatre jeunes musiciens se sont affrontés en public, accompagnés par l'Orchestre de la Suisse italienne, placé sous la direction de Matthias Aeschbacher. Au-delà du concours lui-même, cette finale de haut niveau représentait déjà une belle opportunité pour ces quatre jeunes solistes de se faire connaître et de se produire devant un nombreux public. En interprétant magistralement le *Concerto en do mineur No 2* de Rachmaninov, Béatrice Berrut a finalement conquis les faveurs du jury. A noter qu'un second



La pianiste monthey-sanne Béatrice Berrut tourne déjà son regard vers Berlin et la finale internationale du 11^e Concours Eurovision des jeunes musiciens.

Valaisan, le tromboniste Jean-Philippe Duay (19 ans) de Sembrancher, a également participé à cette finale. Il a interprété le *Concertino pour trombone et orchestre en mi bémol majeur* de

Ferdinand David. Les deux autres concurrents étaient la violoniste Polina Nikiforova (16 ans) de Therwil et le violoniste Julius Aria Sahbai (19 ans) de Saint-Gall.

OR

MÉMENTO

TROISTORRENTS

Découvrir la flore

La médecine, l'alimentation, le soin du bétail, les jeux, les croyances... sont des domaines faisant souvent appel aux ressources du monde végétal.

L'Université populaire de Monthey a invité, ce mercredi 20 mars à 20 h au chalet de la Treille à Troistorrents, l'ethnobotaniste Romain Mayor qui vous fera découvrir cette facette du patrimoine de la vallée d'Illiez.

VOUVRY

Quatre nonagénaires fêtés

Samedi, à la maison de retraite Riend-Vert, les autorités communales de Vouvry, emmenées par le président Albert Arlettaz, ont fêté leurs quatre nonagénaires de l'année 2002, aux sons de la fanfare La Vouvryenne et du chœur mixte L'Amitié.

L'aînée du quatuor, Marie-Rose Vuadens, a célébré ses 90 ans le 25 janvier dernier. Née à Bausière, en France, elle est arrivée en Suisse avec sa famille en 1914. C'est en 1928 qu'elle découvre Vouvry. Elle habite ensuite à Pully et aux Diablerets, avant de revenir à Vouvry où elle épouse, en 1931, Joseph Vuadens. Ils auront deux enfants. Aujourd'hui, Marie-Rose Vuadens vit encore chez elle, mais se rend deux fois par semaine au foyer de jour de Riend-Vert.

Le seul jubilaire masculin, Charles Delavy, a aussi déjà fêté ses 90 ans, le 15 février dernier. Il a toujours vécu à Vouvry et a travaillé, de 1939 à 1972, à la fabrique de cartons Schelling. De son mariage avec Lydie Parchet sont nés deux enfants, cinq petits-enfants et deux arrière-petits-enfants. Charles Delavy a été capitaine de la 1^{re} équipe et



Les nonagénaires 2002 de Vouvry, de gauche à droite: Marie-Rose Vuadens, Jeanne Carraux, Germaine Delavy et Charles Delavy.

joueur de 2^e ligue avec le FC Vouvry. Il a également reçu une médaille d'honneur pour cinquante-cinq ans d'activité au sein de la fanfare La Vouvryenne. Aujourd'hui, il coule des jours paisibles au home Riend-Vert.

Troisième jubilaire, puisqu'elle est née le 8 août 1912, Germaine Delavy vient de Lausanne. Mais elle a vite découvert les charmes de la campagne vouvryenne et des hameaux de Miex et Taney. En 1937, elle épouse Paul Delavy et lui donne deux filles. La famille habite Roche, puis Eclérens, avant de s'installer définitivement à Vou-

vry. Aujourd'hui, Germaine vit toujours chez elle avec son mari qui a fêté ses 90 ans le 29 septembre 2000. A noter que le couple célèbre cette année ses soixante-cinq ans de mariage!

Née le 1^{er} novembre 1912, Jeanne Carraux était la plus jeune jubilaire du jour. Fille de la montagne, Micaise pure souche, elle a tenu, sa vie durant, le bistrot de Miex. Elle a repris ce dernier à l'âge de 27 ans, suite au décès prématuré de son frère. Et ce n'est qu'à l'âge de la retraite qu'elle s'installe à Vouvry. Aujourd'hui, elle a troqué son appartement pour une résidence à Riend-Vert.

OR

PUBLICITÉ

Encore 11 jours de

LIQUIDATION TOTALE

pour cessation d'activité

Des meubles de qualité à des

PRIX SACRIFIÉS

Tout doit disparaître...
PROFITEZ!



GERTSCHEN
UN ART DE VIVRE

CONTHEY

Route cantonale 9 - (en face de Jumbo)
Tél. 027 346 55 36

MARTIGNY Succès universitaire



Raphaëlle Chassot.

idd

■ La Martigneraise Raphaëlle Chassot a récemment terminé ses études de mathématiques à la faculté des sciences de l'Université de Lausanne. Elle a défendu avec succès son travail de diplôme intitulé *Isomorphismes en cohomologie*.

SINERGY Portes ouvertes

■ La société Sinergy (Services industriels) de Martigny ouvre grand ses portes à la population le vendredi 22 mars, à l'occasion de la journée mondiale de l'eau. Ce sera l'occasion de découvrir les dessous du réseau d'eau de Martigny, notamment par le biais d'un diaporama, mais aussi de participer à une dégustation (d'eau bien sûr) et de remettre en question certaines idées reçues sur l'eau du robinet. Ouvert de 9 à 15 heures, au bâtiment de Sinergy, avenue du Grand-Saint-Bernard 8 à Martigny.

MÉMENTO

SEMBRANCHER

Concert à l'église

L'église de Sembrancher accueillera pour son concert le dimanche 24 mars l'ensemble de musique de cuivre Lé Marinde. Sous la direction de Sébastien Berner, l'ensemble animera l'office religieux célébré par le curé Jean-Michel Lonfat à 10 h et proposera le meilleur de ses productions dans le concert qui suivra la messe à 11 h.

Raquettes et fromage

A La Tzoumaz, les sportifs ont été soumis à une épreuve de dégustation.

Saucisson, fromage, vin... Les quelque trente participants à la première randonnée chronométrée à raquettes de La Tzoumaz, hier en fin de matinée, ont pu joindre le plaisir du palais à celui de l'effort. Sur le parcours qui le menait de la Maison de la forêt à la Croix-de-Cœur, chacun a en effet dû s'arrêter quelques instants à divers postes de dégustation. L'occasion pour les moins pressés de profiter des produits du terroir en même temps que du paysage, à l'image du marathon du Médoc.

Avec l'essor actuel de la raquette à neige, La Tzoumaz a voulu offrir une petite animation supplémentaire aux familles. «*Nous avons déjà la course nocturne à peau de phoque, qui est une véritable compétition. Là nous avons voulu quelque chose de plus populaire*», confie-t-on à l'office du tourisme. Et même si certains avaient fait le déplacement pour la gagne, la plupart entendaient bien profiter d'une journée ensoleillée, l'office du tourisme fournissant les luges pour la descente. Seul bémol, la participation un peu faible. «*C'est une première pour nous, mais nous espérons un peu plus de monde. C'est vrai qu'on ne sait pas trop comment*



Certains, jeunes et moins jeunes, n'ont pas hésité à s'élancer au pas de course en direction de la Croix-de-Cœur.

Participants heureux

■ «*Cette randonnée était un test*», explique Pascal Gaillard, directeur de l'OT de La Tzoumaz. «*Même s'il n'y a pas eu beaucoup de participants, ceux qui sont venus étaient très contents*». De bon augure pour une prochaine édition lorsque le bouche à oreille aura produit son effet.

Au chapitre des résultats, il n'a fallu que 31 minutes et 12 secondes au vainqueur, Fabien Bettex, pour rallier le Sky Bar de la Croix-de-Cœur. Le second, Jean-Baptiste Vauthey, pointe à près d'un quart d'heure, en 45'40. Chez les dames, Marie-Rose Vauthey s'est imposée en 45'15, avec plus de vingt minutes d'avance sur sa dauphine.

faire venir du monde», note un participant, habitué des courses à raquettes. «*Pour les coureurs à pied comme les participants à Sierre-Zinal, la raquette constitue une bonne alternative hivernale. En Italie, certaines courses attirent près de 6000 concurrents*». Peut-être un peu trop tout de même pour une excursion gastronomique...

Joakim Faiss

FULLY

Aînés à la fête

■ La salle du Cercle de Fully a fait le plein samedi après-midi à l'occasion de la traditionnelle journée des aînés de la commune. Les plus de 70 ans ont partagé un goûter animé dans la convivialité et la bonne humeur. «*Plus de 150 personnes répondent présent chaque année*», se réjouit Josiane D'Andrès, une des bénévoles. «*C'est un après-midi très sympa. Les gens ont beaucoup de plaisir à se rencontrer. Ils animent aussi un peu eux-mêmes la journée, se racontent des histoires*». Samedi, les aînés ont également pu découvrir un diaporama préparé par André Théoduloz et sont repartis avec un petit présent: une bouteille de gamay de Fully. Un cadeau que plus personne n'oublie depuis qu'il a remplacé les petites décorations que la plupart laissaient sur les tables...

JF



La journée des aînés: l'occasion pour la «*classe des plus de 70 ans*» de Fully de partager un après-midi récréatif et convivial.

MÉMENTO

CHARRAT L'Indépendante en concert

Lundi 18 mars à 20 h 30 à la salle polyvalente, concert annuel de la fanfare L'Indépendante de Charraz sous la direction de Didier Moret.

MARTIGNY-BOURG Concours de jass

Une épreuve du championnat valaisan de jass par équipe aura lieu mardi 19 mars à l'Auberge de la Poste, à Martigny-Bourg. Début à 14 h.

OVRONNAZ Concours du ski-club

Mardi 19 mars dès 9 h 30, le Ski-Club Ovronnaz organise un concours réservé à ses membres. Une grillade suivra la course. En cas de mauvais temps, la manifestation est reportée au 23 mars. Le numéro 1600 renseigne en cas d'incertitude.

MARTIGNY Loto des aînés

Le traditionnel loto des aînés aura lieu jeudi 21 mars dès 14 h à la salle communale de Martigny. Portes ouvertes à partir de 13 h 30. Le thé sera offert à l'issue des jeux. Le caissier sera à disposition pour l'encaissement des cartes de membre 2002.

MARTIGNY Visite commentée

Mercredi 20 mars à 20 h à la Fondation Pierre Gianadda, visite commentée de l'exposition consacrée à Kees Van Dongen. Elle sera placée sous la conduite d'Antoinette de Wolff.

ORSIÈRES Conférence de Jean-Pierre Egger

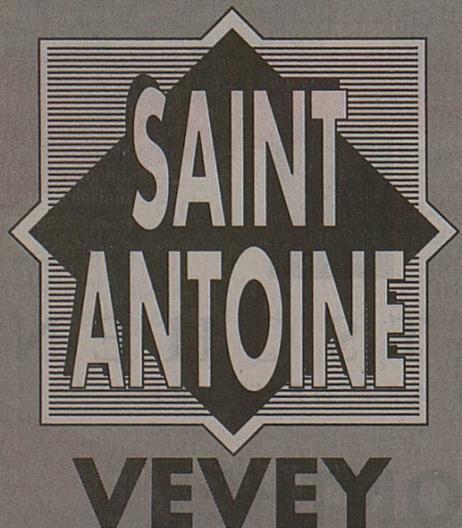
Mercredi 20 mars à 18 h 45 à la salle de gym de l'école primaire, conférence de Jean-Pierre Egger, de Swiss Olympic, sur le thème «*Le renforcement musculaire chez l'adolescent*». Une table ronde suivra.

MARTIGNY Avec l'AMIE

Assemblée générale de l'Association martigneraise d'invitation à l'entraide ce mercredi 20 mars à 19 h à la salle du Vampire. La partie statutaire sera suivie d'un exposé de Jean-Marie Rouiller sur le Tadjikistan.

PUBLICITÉ

CENTRE COMMERCIAL



MARDI 19 MARS 2002

SAINT-JOSEPH

NOUS SOMMES OUVERTS

DE 9 H à 18 H 30

Face à la gare CFF



40 commerces pour vous servir et vous ravir. Ouvert lundi matin et tous les jeudis jusqu'à 20 heures.

Marché d'occasions



EUROFUST

Conthey-Sion

1er étage, Bassin/à côté de Jumbo,
Rte Cantonale 2, 027-345 39 80

Modèles d'exposition et des occasions Beaucoup d'appareils d'exposition neufs, avec parfois de petits dégâts dus au transport!

Electro-ménager

TV/Hi-fi/Vidéo/Natel

Sur près de 200 m², vous trouvez en permanence des modèles d'exposition et des occasions à des super-prix plancher. Tous les appareils avec garantie!



Jean-S. FORNAGE

Rue du Levant 9
1920 MARTIGNY
Tél. 079 321 17 11
Fax 027 722 59 69
www.fornage.ch



Prix nets été 2002 TVA incluse Tourisme	Hankook ou Platin ou Nexen	Falken	Vredestein ou Maloya ou Dayton	Firestone	Bridgestone ou Goodyear	Pirelli	Michelin
205/50 VR 15	Fr. 105.—	Fr. 115.—	Fr. 140.—	Fr. 136.—	Fr. 165.—	Fr. 162.—	Fr. 190.—
195/45 VR 15	Fr. 100.—	Fr. 100.—	Fr. 117.—		Fr. 155.—	Fr. 144.—	Fr. 178.—
215/65 HR 16	Fr. 150.—		Fr. 195.—				Fr. 225.—
205/60 HR 16	Fr. 120.—				Fr. 221.—		
225/60 ZR 16	Fr. 160.—	Fr. 180.—	Fr. 243.—		Fr. 296.—	Fr. 293.—	Fr. 331.—
235/60 ZR 16	Fr. 180.—	Fr. 200.—	Fr. 268.—		Fr. 323.—	Fr. 308.—	Fr. 393.—
205/55 VR 16	Fr. 135.—	Fr. 140.—	Fr. 180.—	Fr. 180.—	Fr. 215.—	Fr. 210.—	Fr. 232.—
205/55 ZR 16	Fr. 160.—	Fr. 165.—	Fr. 185.—	Fr. 202.—	Fr. 234.—	Fr. 230.—	Fr. 244.—
215/55 ZR 16	Fr. 170.—	Fr. 200.—	Fr. 250.—	Fr. 250.—	Fr. 294.—	Fr. 277.—	Fr. 321.—
205/50 VR 16	Fr. 135.—	Fr. 140.—	Fr. 200.—	Fr. 207.—	Fr. 236.—		Fr. 260.—
225/50 VR 16	Fr. 150.—	Fr. 150.—	Fr. 200.—	Fr. 214.—	Fr. 234.—	Fr. 235.—	Fr. 253.—
205/45 VR 16	Fr. 135.—	Fr. 150.—	Fr. 180.—	Fr. 178.—	Fr. 195.—	Fr. 189.—	Fr. 192.—
215/40 ZR 16	Fr. 135.—	Fr. 140.—	Fr. 193.—		Fr. 210.—	Fr. 196.—	Fr. 290.—
205/50 ZR 17	Fr. 200.—	Fr. 215.—	Fr. 278.—		Fr. 338.—	Fr. 330.—	Fr. 368.—
205/45 ZR 17	Fr. 170.—	Fr. 170.—			Fr. 285.—	Fr. 290.—	Fr. 325.—
215/45 ZR 17	Fr. 175.—	Fr. 200.—	Fr. 248.—		Fr. 295.—	Fr. 290.—	Fr. 328.—
225/45 ZR 17	Fr. 200.—	Fr. 225.—	Fr. 258.—		Fr. 310.—	Fr. 335.—	Fr. 341.—
235/45 ZR 17	Fr. 210.—	Fr. 230.—	Fr. 263.—		Fr. 321.—	Fr. 339.—	Fr. 347.—
205/40 ZR 17	Fr. 165.—	Fr. 170.—	Fr. 200.—		Fr. 251.—	Fr. 225.—	Fr. 290.—
215/40 ZR 17	Fr. 170.—	Fr. 190.—	Fr. 245.—	Fr. 258.—	Fr. 300.—	Fr. 268.—	Fr. 328.—
235/40 ZR 17	Fr. 200.—	Fr. 220.—	Fr. 280.—	Fr. 280.—	Fr. 310.—	Fr. 313.—	Fr. 342.—
255/40 ZR 17	Fr. 225.—	Fr. 250.—	Fr. 315.—	Fr. 315.—	Fr. 354.—	Fr. 356.—	Fr. 381.—
225/40 VR 18	Fr. 250.—	Fr. 300.—			Fr. 363.—	Fr. 357.—	Fr. 394.—
235/40 VR 18	Fr. 265.—	Fr. 320.—			Fr. 410.—	Fr. 420.—	Fr. 446.—
265/35 VR 18	Fr. 330.—	Fr. 380.—			Fr. 490.—	Fr. 465.—	Fr. 535.—
4x4							
195/80 R 15	Fr. 105.—	Fr. 110.—			Fr. 135.—	Fr. 127.—	Fr. 170.—
215/80 R 15	Fr. 120.—	Fr. 120.—			Fr. 145.—	Fr. 141.—	Fr. 188.—
30 x 9.50 R 15		Fr. 135.—			Fr. 196.—	Fr. 175.—	
205/75 R 15	Fr. 115.—				Fr. 147.—	Fr. 135.—	
215/75 R 15	Fr. 130.—	Fr. 125.—			Fr. 160.—	Fr. 150.—	Fr. 190.—
235/75 R 15	Fr. 140.—	Fr. 130.—			Fr. 180.—	Fr. 170.—	Fr. 214.—
205/80 R 16	Fr. 125.—	Fr. 125.—			Fr. 166.—	Fr. 150.—	Fr. 209.—
225/75 R 16	Fr. 160.—	Fr. 140.—			Fr. 176.—	Fr. 170.—	Fr. 245.—
205/70 R 15	Fr. 115.—				Fr. 160.—	Fr. 135.—	Fr. 182.—
225/70 R 15	Fr. 140.—				Fr. 176.—		
215/70 R 16		Fr. 150.—			Fr. 176.—	Fr. 160.—	Fr. 225.—
225/70 R 16	Fr. 150.—				Fr. 203.—	Fr. 185.—	Fr. 240.—
Camionnette							
185 R 14 C	Fr. 85.—		Fr. 93.—	Fr. 85.—	Fr. 95.—	Fr. 87.—	Fr. 112.—
195 R 14 C	Fr. 100.—		Fr. 113.—		Fr. 123.—	Fr. 117.—	Fr. 115.—
205 R 14 C	Fr. 110.—		Fr. 125.—		Fr. 145.—		
165/70 R 14 6PR	Fr. 80.—		Fr. 100.—	Fr. 105.—	Fr. 119.—	Fr. 106.—	Fr. 160.—
195/70 R 15 C	Fr. 110.—		Fr. 115.—	Fr. 115.—	Fr. 118.—	Fr. 126.—	Fr. 147.—
225/70 R 15 C	Fr. 150.—		Fr. 155.—	Fr. 143.—	Fr. 167.—	Fr. 146.—	Fr. 235.—
185/75 R 16 C	Fr. 130.—		Fr. 132.—	Fr. 128.—	Fr. 138.—	Fr. 132.—	Fr. 215.—

Demain, mardi 19 mars

ouvert

St-Joseph

Bienvenue à nos amis Valaisans

Le centre commercial FORUM à Montreux (35 commerces) est ouvert!



CENTRE COMMERCIAL

Tout le monde s'y retrouve!

Lundi 9 h à 19 h

Vendredi 8 h à 20 h

Mardi-jeudi 8 h à 19 h

Samedi 7 h 30 à 17 h

620 places - www.montreux.ch/forum



pour une étude de vos installations de pompage

service hydraulique



Aqua-Home

1860 AIGLE
Tél. 024 466 67 76

TOUTE L'AQUARIOPHILIE

Offre spéciale sur aquarium totalement équipé

Couvercle, éclairage, filtre, pompe, chauffage

80 cm x 30 cm (100 l)

Fr. 199.-

Offre valable jusqu'à épuisement du stock

Et toujours nos prix imbattables sur aquariums sur mesure

Galerie du Marché «Prestige» - Montreux

12^e Exposition-Vente

Du lundi 18 au samedi 30 mars 2002

Peintres de paysages de l'hôtellerie et du tourisme

LITHOS - GRAVURES - AQUARELLES - HUILES
BRONZÉS - VERRES - LIVRES D'ART

Anker, Bosshard, Bieler, Barraud, G.-F. Berger, Bony, Boucheix, Carzou, Chigot, Carstberg, Courbet, Duplain, A.-F., Dubuc, Delpy, Dissar, Erni, Flaubert, Favarel, Forbes, Faes, Guerin, Gimmi, Hugonnet, Imhof, Jan Knopfer, Kazo, Kimmel, Lathion, Lorgou, Léon, Miller, Mortier, Muller, Maffli, Parisod, Rousset, Raya, Sorkine, Ravel, Sylvestre, Segantini, Torcapel, etc.

Huiles: 1 série «Vues de Montreux», 1 série «Marines anciennes», 1 série «Chats fantastiques», 1 lot de livres illustrés.

Horaire: lu-je 14 h 30 - 18 h, ve 10 h - 18 h 30, sa 10 - 17 h.
Adresse et renseignements: **place du Marché 6, 1820 Montreux.**
Parking du Forum à disposition.

Tél. 021 963 05 17, natel tél. 079 442 98 80, fax 021 963 05 48.

Prix très attractifs - Facilités de paiement. 017-560541

Le Nouvelliste

Chèques postaux 19-274-0
Email: redaction@nouvelliste.ch
Web: www.lenouvelliste.ch

Imprimerie Moderne de Sion S.A.
Groupe Rhône Média

Président: Jacques Lathion
Directeur général: Jean-Yves Bonvin
1950 Sion, rue de l'Industrie 13
Tél. (027) 329 75 11 - Fax (027) 329 75 78
Service des abonnements
Tél. (027) 329 75 93 - 94 - 95 - 96
Fax (027) 329 76 10

Christian Dayer, Jacques Revaz, Yann Gessler (stagiaire), Jean-François Albelda (stagiaire); Antoine Gessler (rubrique internationale).

Enquêtes et reportages: Michel Gratzl, Vincent Pellegrini, Pascal Guex, Ariane Manfrino, Jean Bonnard, Economie: Pascal Vuistiner, Vincent Pellegrini, Pascal Claivaz.

Palais fédéral: Bernard-Olivier Schneider.

Sport: Gérard Joris (chef de rubrique), Christian Michellod, Christophe Spahr, Stéphane Fournier, Pierre Mayoraz, Laurent Savary (stagiaire), Jean-Jacques Rudaz (Sport Magazine).

Magazine: Didier Chammartin, Manuela Giroud,

Michel Pichon, Joël Jenzer, Csilla Bohnet, Cathrine Killé-Elsig.

Caricaturiste: Henri Casal (infographie).

Graphiste: Ivan Vecchio. **Photo:** François Mamin.

Publicité rédactionnelle: Raphaël Bolli.

Webmaster: Pascal Métrailler.

Réception des annonces
Publicitas S.A. Sion, avenue de la Gare 25
Tél. (027) 329 51 51
Fax (027) 323 57 60
Edition du lundi: jusqu'à vendredi, 10 heures.
Edition du mardi: jusqu'à vendredi, 16 heures.
Edition du mercredi au samedi: l'avant-veille du jour de parution à 16 h.

Avis mortuaires: la veille du jour de parution jusqu'à 17 h 30. (En dehors des heures de bureau, ils peuvent être transmis directement à la rédaction du journal, rue de l'Industrie 13, téléphone (027) 329 75 11 (jusqu'à 21 h 30).

«Une exploitation à quelque fin que ce soit des annonces ou d'une partie des annonces paraissant dans ce titre par des tiers non autorisés, notamment dans des services en ligne, est proscrire. Après consultation de l'éditeur, toute infraction à cette règle sera portée devant les tribunaux par la société de publicité.»

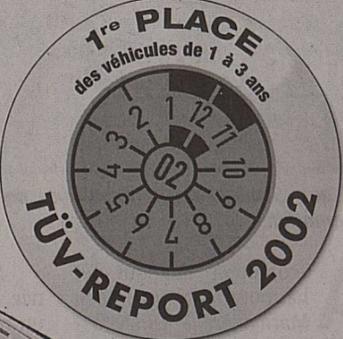
Tarif de publicité TVA en sus
Annonces: 1 fr. 22 le millimètre (colonne de 25 mm), hauteur minimale 30 mm.
Réclames: 4 fr. 30 le millimètre.
Avis mortuaires: 1 fr. 57 le millimètre (colonne de 44 mm).

Renseignements techniques
Surface de composition d'une page: 289x440 millimètres.
Corps fondamental: 9/10 (petit).
10 colonnes annonces de 25 mm de largeur.
6 colonnes réclames de 44 mm de largeur.

la technologie en mouvement.



fordfocus, la plus fiable de toutes.





Ford Focus Carving avec ESP, Focus ST170, Focus RS et Focus World Rallye Car (WRC) - toutes ont un point en commun: leur exceptionnelle fiabilité. Sur route ou circuit. Et tout particulièrement lorsqu'il s'agit d'entretien: Ford Focus - vainqueur du rapport 2002 du TÜV allemand portant sur les voitures âgées de 1 à 3 ans. Elle s'affirme comme la première voiture allemande depuis 1987 et a obtenu les meilleures notes attribuées depuis 10 ans. Plus d'infos et course d'essai maintenant chez nous.

Garage Kaspar S.A. Sion	027 327 72 73	MARTIGNY	Garage Kaspar SA	027 722 63 33	ARDON	Garage du Bisse	027 306 13 57
Nouveau Garage de Collombey S.A.	024 473 47 47	ST-MAURICE	Willy Ecoeur Automobiles SA	024 486 22 22	BEX	Garage M. Favre	024 463 18 10
Durret Automobiles S.A. Sierre	027 455 03 08	AIGLE	Garage Gross SA	024 466 13 16	RIDDÉS	Garage du Pont	027 306 39 87

Echographie d'un séminaire

Une trentaine de radiologues de Suisse romande sont réunis à Sion pour quatre jours de formation très pointue.

Une trentaine de radiologues sont réunis à Sion depuis samedi. Au programme de ces quatre jours de séminaire, les applications en échographie Doppler-couleur (basée sur l'ultrason) de tous les organes du corps. Lésions hépatiques, vaisseaux sanguins, problèmes génito-urinaires, la technique de l'échographie n'est de loin pas limitée au suivi des grossesses! Ces médecins spécialistes en radiologie ont été invités par le Dr Dominique Fournier à effectuer un séminaire de formation continue, à la fois théorique et pratique.

Ce séminaire, qui a la particularité d'être organisé par une structure privée, est suivi par des médecins principalement Suisses romands, mais aussi venus de la proche Savoie. Il est intégré dans la formation continue obligatoire (environ quarante heures par année) et permet à ces praticiens d'enranger leur points en s'évitant des déplacements à l'étranger (Paris, Lyon, Grenoble, etc.).



Dépistage d'anomalies vasculaires à l'aide d'un appareil d'échographie de la dernière génération: plus vite diagnostiquées, plus vite traitées...

Les professeurs invités pour donner les cours sont des spécialistes reconnus, tels la doctresse Ghislaine Deklunder, professeur de cardiologie en milieu hospitalier à Lille, le Dr Haleem Khan, de Genève, le Dr Paul Magotteaux de Liège, le Dr Jean-Yves Meuwly du CHUV, le Dr Thierry Puttemans de Bruxelles ou le Dr Luc Steyaert de Bruges. Ces médecins donnent la même formation dans des séminaires à

Montpellier et à Bruxelles. Les praticiens se sont fait la main sur une cinquantaine de patients volontaires, grâce à un outillage sophistiqué mis à disposition par les différentes marques en concurrence sur le marché.

Outre les cours, le séminaire comprend le logement dans un hôtel de la place, des repas dans différents établissements,

des dégustations de vins; quant à la visite commentée de la ville, elle a déclenché un raz de marée d'intéressés!

Faire de la médecine peut aussi être un jeu d'enfant, à preuve le Quiz qui permet aux médecins de démontrer leurs capacités d'observation et leur science et de rapporter un souvenir bien tangible à l'issue de ces quatre jours de cogitation.

Véronique Ribordy

Bon pour le Valais

Pour la ville et le Valais, l'organisation de ce séminaire est une belle occasion de «vendre» le canton et d'inciter le développement de projets scientifiques estime Marcel Maurer, municipal également présent ce premier jour: «La présence de compétences en Valais est un gage de dynamisme. Amener des

gens dans ce contexte permet d'abord d'espérer qu'ils reviendront chez nous pour faire du tourisme. Au-delà du pur aspect touristique, ces petites structures de séminaires sont parfaitement adaptables à nos infrastructures et permettent d'envoyer à Sion un développement dans ces créneaux très pointus que sont l'accueil et la tenue de colloques scientifiques.»

Le prix d'une médecine de pointe

Sur le plan des techniques radiologiques, la Suisse est à la pointe, avec le Japon et les Etats-Unis. Malgré une centaine de radiologues suisses romands et 400 radiologues sur l'ensemble du territoire, la Suisse serait encore loin de la saturation, d'après Dominique Fournier. Invité à l'ouverture du séminaire samedi, le Dr Marc-Henri Gauthat, président de la Société médicale du Valais, rappelle: «Les besoins de la radiologie, en raison du développement des nouvelles techniques, ont explosé ces dernières années et le nombre de spécialistes formés

est insuffisant. Ces technologies permettent des dépistages rapides et peu invasifs de toutes sortes de maladies, par exemple l'artériosclérose carotidienne. Bien que les nouvelles technologies soient coûteuses, elles n'ont pas forcément d'incidence sur l'augmentation des coûts de la santé. Le changement d'un appareil ancien par un nouveau, plus cher, mais meilleur, n'entraîne pas une facture plus importante au patient.» La Société médicale du Valais y voit même une médecine qui, en permettant un diagnostic rapide et un dépistage plus sûr, baisse les coûts globaux de la santé.

Des «assis» dynamiques

Les Valaisans de la Martignière ont accueilli le club des paraplégiques du Nord vaudois.



Lorsque Savièse reçoit Echallens, peu importe les moyens de locomotion.

Accordéon, tambour et harmonica, la vigne de la Martignière à Diolly accueillait samedi l'association des paraplégiques du Nord vaudois. Depuis que ce coin de Valais a été offert par son ancien propriétaire, Michel-Antoine Favre, à l'Association suisse des paraplégiques, elle reçoit deux fois par an, à la taille et aux vendanges, l'un ou l'autre de ces clubs, fondés par des «assis» dynamiques et désireux de contacts sociaux. Après une taille rondement menée, les «piétons» servent la raclette et se mêlent aux chaises roulantes pour un repas convivial. Le vin blanc y coule évidemment à flots et après l'apéro bien malin qui verrait une différence entre les convives, tous éméchés et de fort belle humeur.

Samedi, comme chaque année, Jean-René Fournier y a fait un petit tour, avant de filer vers d'autres rendez-vous du week-end. Parmi les invités, une pré-fête, Mme Pierrette Roulet, et une demi-douzaine de Vaudois, accompagnés de leurs familles. Des membres du club valaisan de paraplégie étaient également à la fête. Les convives ont partagé leurs expériences sportives et quotidiennes. Bon nombre d'entre eux sont des adeptes de plongée sous-marine, de ski ou de vélo. Etre assis ne rend pas moins casse-cou, à écouter Régis, le Contheysan, musicien et parapentiste, qui a raconté ses derniers exploits en parachute biplace et qui assure: «La paraplégie n'empêche pas de conduire, de se marier, de mener une vie active.»



La fête est belle.

Une bouteille nommée Durandal

Michel-Antoine Favre a habillé une bouteille d'assemblage de cépages rouges de l'image de Durandal, l'épée légendaire qui permit à Arthur de prendre le pouvoir. Image symbole de force et de foi en la vie, les «Durandal» seront vendues au profit de l'Association suisse des paraplégiques. Renseignements: Michel-Antoine Favre, tél. (079) 230 63 79.

VÉTROZ

Concert annuel

Concert annuel de la Concordia ce soir à 20 h 30 à la salle de Bresse à Vétroz.

SION

Récital de violoncelle

Ce soir, à la salle des archets du conservatoire, à 20 h, récital de violoncelle de Sandi Tokanova. Œuvres de Bach, Brahms, Elgar et Tchaïkovski. Au piano: Lia Haknazaryan. Entrée libre.

JEUX MATHÉMATIQUES

Un jeu d'enfants!



Dans la catégorie C1, Mathieu Quinodoz (3e) et Brian Weber (1er) devant Christophe Praz (2e) et Gaëlle Bodrito (4e): c'est parti pour Paris!

Cinq cent trente concurrents sont retrouvés samedi au collège des Creusets pour la demi-finale du 16e championnat international des jeux mathématiques et logiques. C'est à peine moins que l'an dernier (563), preuve de l'incroyable vitalité de cette journée «sportive» fréquentée par des jeunes dès 9 ans, élèves de 4e primaire, jusqu'aux maturistes. Sans compter quelques universitaires, professeurs de maths et autres fans des problèmes casse-tête concoctés par la fédération français-

se. Le même jour, les demi-finalistes français, mais aussi canadiens, luxembourgeois, marocains et autres francophones, transpiraient sur les mêmes épreuves. En Suisse, le Valais se distingue par sa participation, aux côtés des Vaudois et des Juraissiens en particulier. Les vingt premiers de chaque catégories sont désormais sûrs de participer à la finale parisienne en août. Ils pourront cependant encore à se mesurer aux demi-finalistes confédérés à Colombier, pendant Expo.02, samedi 25 mai.

MÉMENTO

VEYSONNAZ

A pied aux chottes

Excursion pédestre aux Chottes. Départ mardi devant l'ESS à 10 h 30. Inscription à l'OT.

SAVIÈSE

Comédie, comédie

Vendredi à 20 h 30 au Baladin à Savièse, Bernard Menez, Jean-Luc Bideau, Julie Arnold et Marcelline Collard joueront la pièce de Marcel Achard, PATATE, dans une mise en scène de Maurice Risch. Réservations (027) 396 10 43.

Brian, Christophe, Mathieu et Gaëlle seront de la partie. Brian, 6e primaire, a damé le pion à ses condisciples de première du cycle, tous champions déjà l'an dernier (Mathieu avait même remporté une brillante deuxième place à Paris). Sorti premier de sa catégorie, il participe pour la deuxième fois aux jeux: «L'an dernier, j'étais 53e», raconte le garçon. «J'aime les maths. J'ai eu envie de participer dès la 5e, comme mes copains.» Les enseignants valaisans envoient chaque année les plus motivés, ce ne sont pas moins de 2500 jeunes qui participent tous les ans aux qualifications.



FACTORY
STORES

VILLENEUVE

FoxTown sera ouvert mardi, le 19 mars 2002, jour de la "St. Joseph"

Il n'est jamais trop tard pour acheter un cadeau chic, choc et avec un petit chèque pour votre papa adoré.

Même pour la "Fête des Pères", les 30 boutiques de FoxTown Villeneuve vous attendent pour vous offrir 55 grandes marques, une haute qualité et des prix absolument avantageux avec d'incroyables rabais tout au long de l'année.

En plus, 600 places de parking gratuites ainsi qu'un restaurant sont à votre disposition.

**Les plus grandes marques.
Les plus petits prix.**

Au mois de mars, grandes promotions chez:

Carven

sur le costume homme Super 100
(à 275 francs au lieu de 495 francs)

Marc O'Polo

sur la collection hiver

Stock Moda

sur le prêt-à-porter femme et homme

FoxTown Factory Stores

Zone Industrielle D (Direction FunPlanet)

CH-1844 Villeneuve • ☎ 0 848 828 888 (CHF 0,12/min)

www.foxtown.ch • info@foxtown.ch

Villeneuve



Ouvert du lundi au vendredi de 11h00 à 19h00, samedi de 10h00 à 18h00



MAGRO ROCHE

Mardi 19 mars

ST-JOSEPH

Notre hypermarché sera ouvert de 8h à 18h30 non-stop



Profitez de nos offres exceptionnelles!

Entrecôte et rumsteak

PRIX MAGRO Le kilo -27%
49- **36-**
VIANDE SUISSE

Filet de bœuf
PRIX MAGRO Le kilo -30%
69- **48-**
VIANDE SUISSE

Offres valables mardi 19 mars jusqu'à épuisement du stock



MAGRO

Immobilières vente

PRIVERA
IMMEUBLES COMMERCIAUX
GERANCE ET COURTAGE
Aarau - Baden - Bâle - Berne - Camorino - Fribourg - Genève - Lausanne - Lucerne - Lugano - Olten - Sion - St. Gallen - Zurich
PRIVERA - une entreprise du groupe ZSCHOKKE

Courtage • Conseils • Expertises • Portfolio-Management • Analyses de marché • Location • Gérance
www.privera.ch 027 323 73 70

SOPHI IMMOBILIER
Centre Art'As Saxon - Martigny
sophi.immobilier@bluewin.ch

- Martigny**
appartement de 4½ pièces
Au rez avec terrasse en dalles
Grande cuisine en bois massif
Fr. 370 000.-
- Saxon**
maison familiale mi-coteau
2 niveaux 5½ pièces. Garage, jardin,
1701 m² de terrain, proche de l'école.
- Saxon**
maison jumelée en plaine
sur 2 niveaux 4½ pièces avec
cave, jardin, terrasse et parc.
- Saxon**
appartement 3½ pièces, 1 étage,
2 chambres, salon, cuisine,
salle d'eau, cave et place de parc.
- Mayens de Riddes Villy**
chalet 4½ pièces sur 3 niveaux.
Caves, terrasse aménagée.
Vue imprenable. Soleil à l'année.
Fr. 320 000.-
- Conthey**
Villa constr. 1981, 187 m²,
terrain 946 m², 7 pièces, 3 niveaux
avec garage 2 places.



036-077054

027 743 43 63
079 664 03 50

URGENT, RECHERCHONS
Villas, propriétés, terrains,
appartements, locaux
commerces, PME, PMI
Etudions toutes propositions
ACZI : 027/322 24 04
www.mich-international.net
Acheteur, recevez gratuitement notre magazine d'offres
Vente et achat entre particuliers

valais Val d'Anniviers

Dans stations touristiques en pleine expansion
A VENDRE Hôtels café-restaurants

Etablissements bi-saisonniers de construction récente, au départ des remontées mécaniques. Convient pour exploitation personnelle ou placement de capitaux
Forme juridique : Société anonyme
Dossier complet sur demande après l'établissement d'un contact intéressé
Contact : **Urbain Kittel - CH 3961 VISSOIE**
Tél. : 41 027 475 48 28 - privé 475 31 73
Fax : 41 027 475 49 28
e-mail : kittelpromotion@TVS2net.ch

A vendre
Affaire à saisir à Sierre
Rue de Villa

appartement 4½ pièces
rez-de-chaussée, 2 salles d'eau,
tout confort, y compris garage,
Fr. 220 000.- à discuter
036-077645
Agence **MARCEL ZUFFEREY**
SIERRE - 027/455 69 61
www.azif.ch

A vendre à Sion-Ouest
villa mitoyenne
Zone calme et ensoleillée, comprenant:
séjour-cuisine, 3 chambres, 2 salles d'eau, cave, 1 garage, 2 places de parc.
036-072932
Fr. 380 000.-
Tél. (079) 220 21 22
www.sovalco.ch

A vendre à Sion - Vieux-Ronquoz
halle industrielle
équipée, de 830 m² sur parcelle aménagée de 4200 m².
Pour placement: très bon rendement, plus de 12%.
Fr. 840 000.-
Tél. 079 220 21 22
www.sovalco.ch 036-075238
Tél. (079) 220 21 22
www.sovalco.ch

DUCCARRASIN & CIE S.A.
1920 MARTIGNY
Martigny
Quartier tranquille
A vendre
appartement de 4½ pièces
Très bien rénové et agencé. Avec jardin d'hiver et garage-box.
036-073065
(027) 722 63 21
www.duccarrasin.ch

Noës-Sierre
A vendre
terrain à construire
zone villa de 2344 m² (possibilité de diviser le terrain).
Ecrire sous chiffre U 036-77201 à Publicitas S.A., case postale 1118, 1951 Sion. 036-077201

A vendre à Sierre
quartier ancien Sierre
vigne
en zone à bâtir 1178 m²
Fr. 130 000.-
Tél. 027 455 69 61.
036-077650

027/322 87 57
AntenneSida
dialoguons
Rue des condémnes 14
1950 sion

Prière de ne pas stationner sur le trottoir

Fondation pour enfants de la rue
moi pour toi
CCP 19 - 720 - 6
Rens. 027/722 06 06
www.moiourttoit.ch

Samaritains

Ne restez pas spectateur
devenez acteur

pour un monde plus juste
Soutenez Terre des hommes
024/471 26 84
www.tdh.valais.ch
Annonce soutenue par l'éditeur
Terre des hommes

Chablais Immobilier S.A. ouvre ses portes à Monthey La nouvelle génération débarque!



Jacqueline Jolliet en compagnie de Vincent Collet à la réception de l'agence montheyssanne.

Une agence immobilière nouvelle tendance propose ses services dans le Chablais valaisan et vaudois. Une équipe jeune et dynamique déterminée à faire bouger les choses dans ce domaine. Chablais Immobilier S.A. a été créée en ce début d'année sous l'impulsion de Vincent Collet. Après l'école obligatoire, ce passionné a effectué son apprentissage dès 1992 dans une agence immobilière puis il a poursuivi sa formation dans cette voie. Aujourd'hui, malgré son jeune âge, 25 ans, il est au bénéfice d'une expérience de neuf ans dans la branche. Son credo est: «Voir l'immobilier d'un œil neuf et apporter un dynamisme nouveau à la profession.»

Efficacité et rapidité

Dans son contact avec la clientèle, Vincent Collet privilégie l'efficacité et la rapidité. «Pas question d'attendre des semaines lorsque quelqu'un a besoin de quelque chose», précise-t-il. Chablais Immobilier S.A. c'est également une petite équipe qui va s'étoffer et Vincent Collet compte sur la personnalité de son assistante, Jacqueline Jolliet, qui possède une riche expérience dans le domaine.

Prestations habituelles

Chablais Immobilier S.A. propose toutes les prestations d'une agence immobilière classique: la gérance d'immeubles, le courtage pour toutes transactions immobilières, l'administration de PPE, ou encore les remises de commerces. Son secteur d'activité s'étend à tout le Chablais valaisan et vaudois.

A Monthey, les bureaux se trouvent dans les anciens locaux de la Banque Raiffeisen. Des espaces clairs, modernes et accueillants, qui reflètent bien la philosophie de la société et où chaque employé dispose d'une place de travail confortable. Ces bureaux sont équipés d'un système informatique performant qui permet des services plus rapides et plus efficaces à la clientèle.
J.-P. Ni.

- Horaires d'ouverture: du lundi au vendredi, 8 h - 12 h et 13 h - 17 h.
- Chablais Immobilier S.A.
Rue du Coppet 8, 1870 Monthey.
Tél. 024 473 62 00, fax 024 473 62 01.

Sion, centre-ville, dans immeuble neuf
A vendre
appartement 5½ pièces
Fr. 506 600.-
appartement 2½ pièces
Fr. 200 600.-
Choix des finitions.
Local commercial neuf avec vitrine 89 m².
Convient également pour bureau
Fr. 3350.-/m².

immoval sa
Entreprise générale de construction
Rue des Casernes 18 1950 Sion 4
Tél. 027 203 71 71
Renseignements et visites:
tél. 078 623 38 75 036-077396

A vendre à Sierre

- Appartements 3½ pièces, 4½ pièces
- Attique 200 m²

Situation calme, plein sud,
tél. 027 922 20 50, tél. 079 473 44 20.
036-074731

A vendre à Saxon
entrepôt
situé près de la voie ferrée comprenant:
- au sous-sol deux chambres froides d'env. 150 m²;
- au rez un dépôt d'env. 300 m² avec quai de chargement et un garage d'env. 90 m².
- Prix Fr. 360 000.-
Tél. 027 744 34 83.
036-071355

ASVF
Association des Anciens et des Sympathisants de Villa Flora
Entraide & solidarité pour les anciens et leurs proches
Case postale 70 CH - 1951 SION
Renseignements :
Tél. et Fax 027 / 203 32 23

APPART & HOME
IMMOBILIER VENTE & ACHAT SARL
A vendre à Sion
grand attique 3½ pièces 120 m²
grand séjour mansardé, cheminée, grandes chambres-bureau 14-16 m² refaites à neuf, parquet massif, 1 pl. parc dans garage.
Fr. 350 000.- à débattre. 036-077850
079/446.37.85



Cadeau: 1'000 francs de prime d'échange.*

Vous pouvez désormais acquérir une Sirion 4WD neuve à un prix particulièrement alléchant. Car nous vous offrons 1'000 francs pleins de plus que la valeur Eurotax de votre voiture actuelle! Ça vaut vraiment «le coût» pour une machine de 1,3 litre à 16 soupapes, 102 ch et traction intégrale. C'est ainsi la 4x4 la plus puissante et la plus économique de sa classe, avec boîte manuelle à 5 vitesses ou automatique avec passage des rapports au volant. Airbags frontaux et latéraux pour conducteur et passager et ABS de série. Avec, en plus, un équipement complet. A partir de Fr. 22'200.- (net, TVA incluse). Livrable également en version 2WD à traction avant.
*Offre valable jusqu'au 31 mai 2002 et jusqu'à épuisement du stock.

- Garage du Salantin SA**
Av. Grand-St-Bernard 31, 1920 Martigny
tél. 027/723 23 11
- Garage Sporting**
Rte de la Drague 46, 1950 Sion
tél. 027/323 39 77
- Garage Atlantic**
Rue du Stand 11, 3960 Sierre
tél. 027/455 87 27

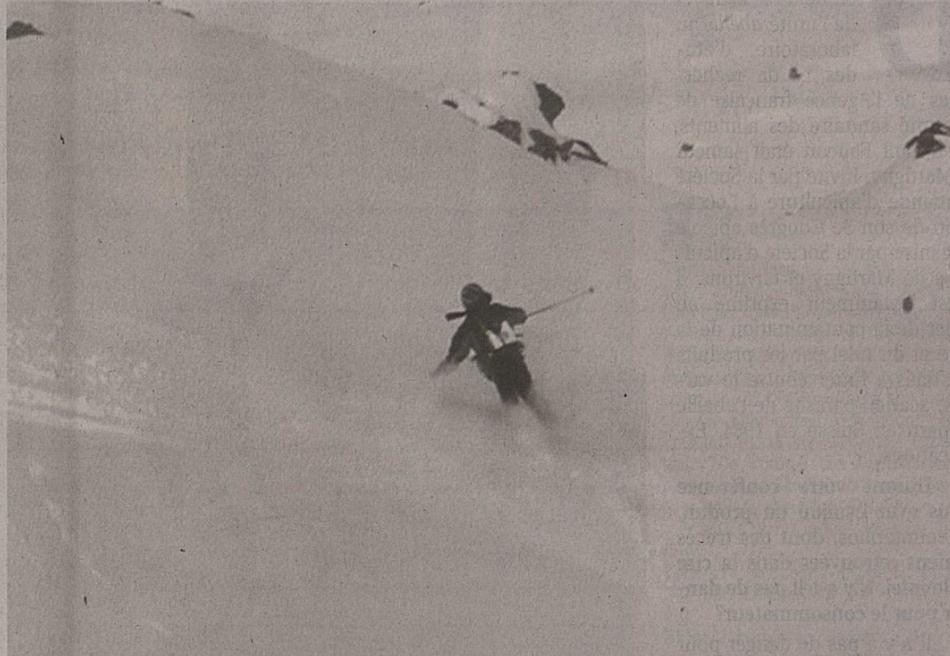
DAIHATSU
Plus gros, laisse tomber!

La petite sœur de Verbier

Une trentaine de freeriders étaient présents à Chandolin pour dévaler le couloir d'Ombrintzes. A quelques jours de l'X-trème.



Les démonstrations de freeride...



... sont toujours spectaculaires.

Dans quelques jours se déroulera du côté de Verbier la médiatique X-Trème. Aujourd'hui, de nombreuses stations possèdent également leur épreuve freeride. Dans le val d'Anniviers, il y a bien sûr Zinal... mais aussi Chandolin. Depuis vendredi dernier, une trentaine de skieurs et snowboarders ont dévalé les couloirs d'Ombrintzes. «Pour Chandolin, cette compétition permet d'avoir une identité plurielle. Nous avons un site qui se prête bien pour ce genre d'épreuves. Nous voulons l'exploiter avec une sécurité maximale», explique Martin Hannart du funniculaire Saint-Luc-Chandolin.

Cinquante au maximum

Organisée pour la troisième fois, cette compétition n'attire



pas un nombre très élevé de coureurs. «Ce n'est pas le but. Nous pouvons accepter au maximum cinquante coureurs. Nous n'avons pas les épaules suffisamment larges pour en accueillir plus. Avec 35 concurrents, l'épreuve de ce week-end s'est très bien déroulée», poursuit Martin Hannart qui regrette simplement le peu d'intérêt des médias nationaux ou spécialisés pour ces épreuves. «Il y en a un peu partout et, contrairement à Verbier, nous n'avons pas un grand sponsor à mettre en vitrine. Toutefois, si nous limitons le nombre de concurrents, nous voulons avoir beaucoup plus de specta-

teurs qui assistent à ces descentes.»

Si le X-trème de Verbier choisit ses concurrents, des épreuves comme celle de Chandolin font un choix parmi les inscriptions. «Nous devons avoir certaines exigences pour que la sécurité soit optimale. Un coureur qui veut venir chez nous présente son palmarès et le jury prend la décision de le laisser concourir ou non.» Parmi les concurrents de cette troisième édition, Martin Hannart pouvait compter sur la présence d'une fille qui sera à l'X-trème de Verbier. Comme la manifestation de Chandolin a lieu à chaque fois une semaine avant sa grande sœur de Verbier, un créneau doit être exploité. «Nous devons devenir une sorte d'ultime entraînement pour les participants à l'X-trème!» Vincent Fragnière

De gauche à droite: Arnaud Bruche (2e), Damien Jeannerat (1er) et Craig Moegel (3e).

SIERRE 3^e forum du bilinguisme

Depuis quatre ans, l'École de commerce de Sierre (ECS) est bilingue.

Pour faire partager son expérience, elle organise un forum unique en Valais. Avec 80 germanophones sur 360 élèves, l'ECS doit gérer une situation qui a encore peu d'antécédents. «Cela demande une surcharge de travail importante pour les professeurs. Il a fallu développer une nouvelle pédagogie, celle des tandems, puis créer de nouveaux supports pédagogiques», précise Patrice Clivaz, directeur ad interim.

Bras de fer entre les langues

Au niveau des discussions, il ressort qu'il serait profitable d'organiser plus de rencontres extrascolaires pour que les tandems soient vraiment efficaces: «Il faut que les jeunes comprennent que quand ils imposent leur langue, ils sont perdants.

La dramatique des échanges linguistiques, c'est que le bras de fer pour imposer sa langue se décide dans les cinq secondes», précise Patrice Clivaz. Tout reste encore à construire dans le domaine.

Grégoire Praz

CRANS-MONTANA: TOURNOI DE BRIDGE

Vainqueurs illustres

Le tournoi par paires open de la 37^e semaine internationale de bridge a été remporté par José Damiani, président de la Fédération mondiale de bridge, et André Faïgenbaum, qui fut champion d'Europe et champion du monde. A l'heure des prix, José Damiani confiait avec amusement: «J'ai gagné le plus grand et le plus petit: le tournoi par équipes de quatre lorsqu'il y a eu la plus forte participation, et maintenant l'open par paires quand il y a le moins grand nombre de paires.»

Changement de dates

«L'open par paires est traditionnellement suivi d'une compétition par équipes de quatre puis d'un tournoi par paires handicap, explique Simon Derivaz, organisateur de la manifestation. Son principe, comparable au golf, permet à des paires de deuxième ou troisième zone de battre des champions.» En clôture enfin, une compétition mixte se déroule les vendredi et samedi de la deuxième semaine.

En 2003, la 38^e semaine internationale de bridge aura lieu plus tard: «Après trente-sept ans, nous avons décidé de retarder de quinze jours», annonce Simon Derivaz. Nous commencerons le 21 mars pour



Les vainqueurs du tournoi par paires: André Faïgenbaum et José Damiani, président de la Fédération mondiale de bridge.

terminer le 29, ceci afin d'éviter une concurrence avec le tournoi de Megève qui en est à sa sixième édition. A différentes reprises, nous avons essayé de trouver un compromis mais

nous n'avons jamais obtenu de propositions concrètes. Par conséquent, nous ne voulons pas nous égarer sur un terrain stérile et sans espoir.»

Patrick de Morlan

MÉMENTO

CRANS-MONTANA

Journée spaghetti

La section de Montana-Ver-mala du Club alpin suisse annonce que sa traditionnelle journée spaghetti à la cabane des Violettes aura lieu le mardi 19 mars 2002. Inscriptions au 481 39 19.

SIERRE

Violon et accordéon

Lisa et Marc Chnaider seront en concert mardi 19 mars à 17 h, au temple protestant: de la musique traditionnelle russe à la musique classique.

GRIMENTZ

Apéro et musique à 2100 mètres

Mardi 19 mars, jour de la Saint-Joseph, la société des remontées mécaniques de Grimentz offre l'apéritif dans une ambiance musicale à 2100 mètres d'altitude à Bendolla.

Par la même occasion, les personnes présentes pourront tester le nouveau télésiège des Grands Plans qui hisse glisseurs

et marcheurs à 2440 mètres d'altitude.

Rendez-vous à Bendolla à 11 heures.

Pour tous renseignements complémentaires, les remontées mécaniques (téléphone 476 20 00) ou l'office du tourisme (475 14 93) se tiennent à votre disposition.

SIERRE

L'Évangile de saint Marc en spectacle

Ce soir, à l'église Sainte-Croix à 20 h 15, le comédien, metteur en scène et théologien Jean Chollet présente un «spectacle» de l'Évangile de saint Marc. Pendant quarante-cinq minutes, il va redonner à cette ancienne narration sa vigueur orale, la vulgariser tout en respectant son sens premier.

Jean Chollet raconte Marc

comme un grand récit aux phrases courtes et percutantes. Il donne à tous ceux qui verront le spectacle l'envie de découvrir le texte original.

PUBLICITÉ

CREDIT PRIVE
8,88%
Taux effectif global
022-794 95 90
Frais administratifs + assurance inclus - Rachet possible de prêts existants
Exemple pour un prêt de Fr. 30'000.-
48 mensualités de Fr. 740.- Coût total 5'520.-
AEOS Consulting

RÉDACTION DE SIERRE

Cas postale 403
Av. Général-Guisan 13
3960 Sierre
☎ 027 455 91 55 - Fax 027 456 11 33
E-mail: redaction.sierre@nouvelliste.ch

Le miel touché dans son image?

Les produits pour lutter contre le varroa, parasite de l'abeille, laissent des traces dans la cire et le miel. **Sans danger** pour l'homme assurent les spécialistes.

Directeur de la revue *Santé de l'abeille* et de l'unité *abeille* au laboratoire d'études et de recherches de l'Agence française de sécurité sanitaire des aliments, Jean-Paul Faucon était samedi à Martigny. Invité par la Société romande d'apiculture à l'occasion de son 3e Congrès apicole organisé par la Société d'apiculture de Martigny et environs, il s'est notamment exprimé au sujet de la contamination de la cire et du miel par les produits destinés à lutter contre le varroa, acarien parasite de l'abeille apparu en Suisse en 1984. Explications.

Durant votre conférence vous avez évoqué un produit, le coumaphos, dont des traces étaient retrouvées dans la cire et le miel. N'y a-t-il pas de danger pour le consommateur?

Il n'y a pas de danger pour l'homme. Par contre ce produit peut affaiblir légèrement la colonie d'abeilles. Le problème, c'est que certains élèvent leur abeilles en permanence dans des produits chimiques. C'est un peu comme si avant de manger, on badigeonnait vos haricots avec un produit. Personne n'en voudrait. Appliqué aux abeilles, cela ne pose pas de problème de santé pour l'être humain, mais l'image du miel en prend un coup.

Y a-t-il d'autres moyens que les produits chimiques pour lutter contre le varroa?

Non, pas pour l'instant. Bien utilisés, les produits chimiques sont valables. Mais utilisés de manière immodérée et à des dosages trop importants, cela peut devenir dangereux. Le problème avec les apiculteurs, c'est leur côté apprentis sorciers. Ils voudraient être apicul-



Si l'image du miel en a pris un coup, cela reste «un excellent produit», juge Jean-Paul Faucon.

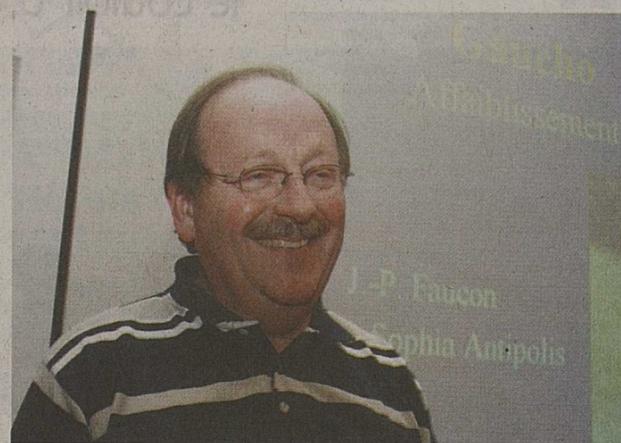
teurs mais aussi chimistes, vétérinaires et chercheurs... Sans produits chimiques, on peut envisager deux approches pour l'avenir: trouver des abeilles tolérantes au varroa ou un virus qui tuerait le varroa, mais pas

les abeilles. Cela dit, je n'y crois pas trop.

Ne risque-t-on pas alors de trouver de plus en plus de produits dans le miel?

Je ne crois pas. D'une part, les contrôles sont tout de même

nombreux, et heureusement, car sinon les gens feraient vite n'importe quoi. D'autre part, il n'existe pas des masses de produits. C'est un problème d'ailleurs: les apiculteurs n'achètent pas les produits et le marché



Jean-Paul Faucon: «Dans un avenir proche, on ne va pas pouvoir se passer des produits chimiques, qui sont valables s'ils sont bien utilisés.»

Qui es-tu varroa?

■ Acarien parasite de l'abeille, le varroa est apparu en Suisse en 1984, en provenance d'Asie. «Il est arrivé avec le commerce apicole», précise le spécialiste Jean-Paul Faucon. Ce parasite attaque les larves de l'abeille et finit par détruire la colonie. Pratiquement tous les ruchers de Suisse ont été touchés et les pertes ont été importantes. Problème: le varroa développe régulièrement des résistances aux produits chimiques destinés à

l'éliminer et aucun produit n'est aujourd'hui efficace à lui seul. En général les apiculteurs doivent donc effectuer au moins deux traitements de leurs ruches, à différentes périodes de l'année, pour éviter une prolifération du varroa. Il existe aussi des méthodes alternatives qui permettent de juguler la varroa-tose, notamment l'utilisation d'acides organiques comme l'acide formique ou l'acide lactique, déjà présents de manière naturelle dans le miel.

n'est pas intéressant pour les fabricants, qui n'en développent pas de nouveaux.

Des tests on récemment mis en évidence la présence d'antibiotiques dans des miels, étrangers et suisses. Cela vous surprend-il?

Non, pas vraiment. Mais les doses sont en général faibles. Et les analyses toujours plus fines, font que nous allons bientôt en

trouver partout. Cela ne pose pas vraiment de problème de consommation mais casse l'image naturelle du miel, qui reste un excellent produit. Surtout le miel suisse. Mais je n'achèterai par exemple pas de miel chinois, dont l'importation et par ailleurs interdite en France.

Propos recueillis par Joakim Faiss

Indifférence ou tabou?

Peu de présence de femmes africaines à un atelier d'information sur le sida de l'Espace interculturel sierrois. Le message est-il difficile à faire passer?

Geneviève Schwery-Clavien, conseillère en planning familial au SIPE de Sierre, s'est étonnée du peu de présence de femmes d'origine africaine lors de son atelier sur le sida en novembre dernier. Alors elle s'interroge sur les raisons qui ont poussé certaines à ne pas venir en novembre. Excès de pudeur? Sujet encore tabou dans certains pays d'Afrique? Peur d'être amenées à parler d'un membre de leur famille qui serait atteint de cette terrible maladie? Rencontre avec deux Africaines et un Africain de la région sierroise.

A l'école comme avec les copines

Jeanne d'Arc Pelissier vient du Rwanda. Elle est aide-soignante à la clinique Sainte-Catherine, et selon elle, il n'y a aucun tabou sur les questions de sexualité et de maladies comme le sida dans son pays. «On en parle librement, aussi bien à l'école que dans la rue ou avec les copines. Cela dit, chez nous, nombre de gens utiliseraient



Robert Lokau: «Chez nous il y a des slogans, mais on aimerait qu'ils soient mis en pratique.»

volontiers le préservatif mais ne se protègent pas parce que l'Eglise ne l'accepte pas. Le Rwanda est un pays où il y a 80% de catholiques pratiquants qui respectent scrupuleusement les préceptes de l'Eglise.»

Préservatif et prostitution

Même écho du côté de l'Ango-

la. Maffy Makusu, auxiliaire de santé au foyer Saint-Joseph, pense que la différence essentielle entre le Congo et l'Angola réside dans le niveau d'éducation mais considère que le sida n'est pas plus qu'ailleurs un sujet tabou.

«La guerre et les difficultés économiques de l'Angola ont laissé ce pays en marge. Le

Femmes suisses concernées

■ Geneviève Schwery-Clavien rappelle que la réticence face à l'utilisation de préservatifs n'est pas spécifique à un continent mais qu'elle touche aussi les femmes suisses. «Au-delà de la différence de couleur et de l'appartenance à différentes cultures, les femmes suisses éprouvent aussi de la difficulté à demander à leur partenaire de mettre un préservatif. Elles ont peur de le blesser,

sous-entendant qu'il a pris des risques en étant peut-être infidèle. Les garçons sont tout autant timides par rapport aux filles et, surtout, il y a cette terrible confusion existant toujours entre séropositivité et sidéens.

Beaucoup de garçons et de filles se fient encore à l'apparence et quand on leur explique après combien d'années se déclare le sida et combien de temps on peut être porteur et transmetteur avant, ils tombent des nues.»

pourcentage de gens instruits est faible, mais ce n'est pas pour autant qu'il y a un tabou sur le sida. Par contre, si la protection est réelle chez les gens qui ont un certain niveau d'instruction, elle est inexistant chez les autres. Le préservatif est très peu utilisé parce qu'en Angola, il est faussement associé à l'idée de prostitution. Une femme n'osera jamais proposer à son mari de mettre un pré-

servatif même si elle sait pertinemment qu'il la trompe. Aux yeux de son mari comme à ceux de la société, elle passerait pour une fille facile. Mais là encore, c'est une question de niveau social. Pourtant, la progression du sida s'est stabilisée chez nous et il y a même une baisse importante de la mortalité due au sida, non parce que les gens se protègent mais parce qu'ils se fidélisent.»

Mauvaise foi au Zaïre

Enfin, Robert Lokau, arbitre congolais de l'Association suisse de football officiant au FC Sierre, déplore la mauvaise foi des individus. «Au Congo, depuis un certain temps, il y a une sensibilisation qui s'est faite au niveau des entreprises et des écoles. Le seul problème qu'il y ait se situe au niveau individuel: certaines personnes sont atteintes mais se comportent comme si elles ne l'étaient pas. Le sujet a depuis longtemps cessé d'être un tabou: quand j'étais encore au pays, j'ai assisté à des cours de sensibilisation où on distribuait des pénis en bois pour expliquer l'utilisation du préservatif. Les seuls grands obstacles sont les coutumes et la mentalité, proposer un condom à son partenaire peut constituer un motif de divorce, mais aussi la situation économique. Beaucoup de gens vivent dans la précarité, ce qui fait le lit de la débauche avec la probabilité de tomber sur une personne déjà infectée.»

Patrick de Morlan

BASKETBALL

Monthey joue l'alternance

Battus d'un point par Riviera samedi, les Valaisans s'imposent avec le même écart dimanche à Carouge..... **27**



HOCKEY SUR GLACE

Sion garde l'espoir

Les Sédunois ont battu Prilly (4-3) lors du deuxième match de la série. Leur destin en première ligue se jouera demain à Malley... **32**

SPORTS

Le Nouvelliste
Lundi 18 mars 2002 - Page 23

FOOTBALL

Pas de miracle à Saint-Jacques

Bâle impose sa puissance contre un **Sion démuni** (4-0). Hottiger et Roussey expulsés. Les Sédunois sont de plus en plus dans le rouge.

Sion poursuit son hibernation. Le chef de file bâlois a logiquement battu les Valaisans dans son antre de Saint-Jacques (4-0). Quatre buts pour souligner la différence entre un premier de classe et une lanterne rouge portée comme un fardeau. L'expulsion d'Hottiger après vingt minutes de jeu a précipité des événements attendus dès la première minute de jeu et concrétisés auparavant par une réussite d'Hakan Yakin. La puissance physique des Bâlois a étouffé un contradictoire dominé dans tous les duels. Sion ne possède plus l'esprit et l'organisation collectifs qui faisaient sa force durant l'automne. Envolée la pression de la barre, disparue l'unité d'un groupe qui ne sauve plus les apparences. Quatre défaites consécutives dans le tour final placent la formation valaisanne sur une pente savonneuse qui l'amène vers le point de rupture. Les venues successives de Lugano mercredi et Servette à Tourbillon sont les dernières stations afin d'enrayer cette indésirable dérive.

Handicap de taille

Sion a tout de suite reculé devant la domination bâloise. Comme si les visiteurs déroulaient le tapis rouge devant le rouleau compresseur bâlois. Deux sauvetages in extremis de Grichting (3e) et de Deumi (7e), un ballon repoussé sur la ligne par Duruz (7e) montraient des Sédunois aux abois. Malgré des présences doublées dans les couloirs, Bridy et Ojong à droite, Duruz et M'Futi à gauche, Sion n'est pas parvenu à desserrer cette asphyxian-



La puissance de Koumantarakis survole le revenant Grichting dans une rencontre où le Sud-Africain a joué des coudes.

te étroite concrétisée par Hakan Yakin. Une entame de match à reculons et contraire aux intentions valaisannes. Nos lacunes ressortent crûment aujourd'hui», explique l'entraîneur Laurent Roussey qui avait été prié de rejoindre les tribunes quelques secondes avant l'expulsion d'Hottiger. Sion avait rivalisé avec les Bâlois durant le tour qualificatif en ne s'inclinant que 2-1. «Nous disposions de Tcheut-

choua, d'Ekobo, de Djuricic et de Poueys, quatre joueurs dépassant le mètre quatre-vingt-cinq. C'était très dur à onze contre onze. Il n'y avait plus photo après l'expulsion d'Hottiger. Le handicap de taille et de puissance était trop important ce soir.» A l'image du couloir droit sédunois dévoré par l'Australien Chipperfield. Le dévastateur kangourou bâlois a posé sa patte sur toutes les actions bâloises. Plus haut,

plus vite et plus fort que tous ses contradicteurs. Deumi aurait pu le freiner en seconde période. Le Camerounais l'a prouvé en cinq minutes. Les cinq dernières.

Impuissance offensive

La faiblesse offensive des Sédunois inquiète. Akgül a adressé le premier tir valaisan dans le cadre de Zuberbühler alors que le dernier quart d'heure était entamé. «Moreira a besoin

d'un collectif fort pour s'exprimer. Ce n'est pas un joueur de contre. Les courses de quarante mètres n'appartiennent pas à son registre. Notre football actuel à l'emporte-pièce le dessert.» Des nuages noirs assaillent les pensées de Laurent Roussey. Le technicien français vit des moments difficiles. Son univers du football est très loin de ce qu'il côtoie aujourd'hui. **Stéphane Fournier**

4	Bâle	(2)
0	Sion	(0)

Stade Saint-Jacques, 24 407 spectateurs. Arbitrage de M. Stefan Messner (Autriche), assisté de MM. Mayr et Fellingner. Avertissements: 19e Moreira (faute sur Hakan Yakin), 20e Hottiger (reclamations), 20e Grichting (reclamations), 38e M'Futi (faute sur Varela), 43e Chipperfield (simulation), 58e Piffaretti (faute sur Gimenez). Expulsion: 20e Hottiger (2e avertissement pour avoir applaudi l'arbitre assistant, sa première expulsion depuis son retour au FC Sion). Coups de coin: 7-2 (5-0).

Buts: 17e H. Yakin 1-0, 36e H. Yakin 2-0, 60e Chipperfield 3-0, 79e Ergic 4-0.

Bâle: Zuberbühler; Barberis, M. Yakin, Zwyssig, Atouba; Varela, H. Yakin (78e Savic), Cantaluppi (63e Ergic), Chipperfield; Koumantarakis (56e Tum), Gimenez. Entraîneur: Christian Gross.

Sion: Beney; Furo, Hottiger, Grichting; Bridy, Ojong (46e Marazzi), Piffaretti, Deumi, Duruz, M'Futi (82e Vernaz); Moreira (46e Akgül). Entraîneur: Laurent Roussey.

Bâle sans Ceccaroni, Huggel et Craverro (blessés). Sion privé de Tcheutchoua et Ekobo (suspendus).

Faits spéciaux: 5e But de Gimenez annulé pour hors-jeu. 42e But de Koumantarakis annulé pour hors-jeu. A la 20e, Furo se retrouve au sol (coup de coude de Koumantarakis?) en dehors de l'action qui se poursuit. Au terme de celle-ci, les Sédunois protestent. M. Messner envoie Laurent Roussey l'entraîneur valaisan dans les tribunes sur indication de son assistant, puis avertit Marc Hottiger sur indication de son second assistant. Le libero sédunois applaudit l'arbitre assistant et écope d'un second avertissement synonyme d'expulsion. Grichting est également averti avant la reprise de jeu. A la 43e Chipperfield est victime d'une faute dans la surface de réparation et est averti pour simulation. L'arbitre autrichien Messner a réévalué la gageure de s'attirer l'ire des Sédunois et d'être généreusement conspué par le public bâlois en quittant le terrain à la pause et à la fin du match. A la 54e, une tête de Zwyssig frappe la partie supérieure de la transversale.



L'entraîneur sédunois Laurent Roussey a trouvé refuge derrière le banc sédunois après avoir été banni par M. Messner sur indication de l'un des assistants de l'arbitre autrichien après vingt minutes de jeu.

ILS ONT DIT

■ **Marc Hottiger (joueur du FC Sion):** «J'ai simplement dit à l'arbitre assistant qu'il fallait ouvrir les yeux. Je me suis exprimé en allemand et il a tout de suite répondu qu'il le signalerait à l'arbitre principal. Je n'ai insulté personne, ni commis de geste obscène. Ces deux avertissements, c'est vraiment gros. Quel besoin d'aller chercher des arbitres en Autriche s'ils sont moins bons que les nôtres? Nous sommes aussi plus nerveux puisque nous vivons un cycle négatif. Nous devons revenir à des bases et des choses simples quand cela ne tourne pas comme nous voulons.»

■ **Stéphane Grichting (joueur du FC Sion):** «Mon retour a été difficile. J'ai tenu une heure avant de baisser la tête quand les ressources physiques manquaient et que les événements contraires s'enchaînaient. Nous n'avons pas su être stricts défensivement des attaquants comme premier frein à la défense. Ce qui montre également que nous n'avons pas respecté les consignes. Cela ne pardonne pas contre un tel adversaire dont nous savions qu'il commencerait très fort le match.»

■ **Fabrice Borer (gardien de Grasshopper, ancien gardien de**

Sion): «Bâle a bénéficié d'un coup de pouce de l'arbitre dont il n'avait pas besoin pour que le match se débloque. Sion a joué trop bas à mon avis face à Koumantarakis, Gimenez ou Yakin qui ont pu profiter des longs ballons et jouer en remise. Un match nul m'aurait fait plaisir davantage pour le FC Sion que pour nous. La confrontation directe avec Bâle vient au bon moment si nous ne connaissons pas de problèmes jeudi contre Lucerne en coupe. La rentrée de Tararache devant la défense nous a stabilisés. Mais Bâle possède encore une marge conséquente et nous nous concentrons match après match.»

PUBLICITÉ

GRANDE PROMOTION

sur notre assortiment de literie

robusta

bico matelas

meubles decartel

www.meubles-descartes.ch - 027 743 43 43

SUPERBA

meubles No 1 EN VALAIS

Doublé de Hakan Yakin

- **17e 1-0 H. Yakin.** Un tir croisé de Chipperfield est repris par Hakan Yakin isolé au deuxième poteau. Les Sédunois réclament un hors-jeu.
- **36e 2-0 H. Yakin.** Un coup-franc d'Hakan Yakin à vingt-deux mètres sur la droite trompe Beney au premier poteau.
- **60e 3-0 Chipperfield.** Beney est trop court sur un centre de Varela. Chipperfield marque de la tête.
- **79e 4-0 Ergic.** Après un relais avec Tum, Ergic inscrit le quatrième but bâlois.

LNA

Tour final

Servette - Grasshopper	1-5 (1-1)
Zurich - Saint-Gall	1-0 (1-0)
Bâle - Sion	4-0 (2-0)
Lugano - Young Boys	2-1 (0-0)

Classement

1. Bâle	(22)	4	4	0	12- 2	34
2. Grasshopper	(19)	5	2	2	11- 5	27
3. Lugano	(19)	4	2	0	5- 7	25
4. Servette	(17)	5	2	1	7-10	24
5. Saint-Gall	(18)	4	1	2	6- 5	23
6. Young B.	(16)	5	2	1	9- 6	23
7. Zurich	(15)	5	2	0	3- 7	21
8. Sion	(17)	4	0	0	1-12	17

Entre parenthèses la moitié des points de la qualification.

TÉLÉGRAMMES

DIMANCHE

2	Lugano	(0)
1	Young Boys	(0)

Cornaredo. 3400 spectateurs. Arbitre: Meier.

Buts: 50e Bastida. 64e Rossi 2-0. 84e Sermeter (penalty) 2-1.

Lugano: Razzetti; Kaba, Biaggi, Rotherhühler; Gaspoz, Rota, Bullo (58e Moresi), Shala (72e Morf); Bastida (79e Brunner), Joël Magnin; Rossi.

Young Boys: Collaviti; Eugster, Vardanian (46e Malacarne), Roach, Hänzi; Tikva (77e Burri), Mitreski, Petrosian, Descloux; Sermeter; Patrick (71e Häberli).

Notes: Lugano sans Zagoric (suspendu), Sutter, Cepeda et Darbellay (blessés). YB sans Berisha, Bochud, Disler, Coubagéat, Rotanzi et Nzati (blessés). Une minute de silence est observée en la mémoire du président de Lugano Helios Jermini. 45e tir sur la latte de Bastida. 61e tir sur le poteau de Bastida. Avertissements: 45e Eugster, 80e Petrosian.

SAMEDI

1	Zurich	(1)
0	Saint-Gall	(0)

Letzigrund. 5900 spectateurs. Arbitre: Schoch.

But: 24e Kavelachvili 1-0.

Zurich: Pascolo; Keller, Fischer, Quentin; Jeanneret (46e Chihab), Hellinga, Magro (59e Burki), Baumann; Renfer, Kavelachvili, Akale (79e Yasar).

Saint-Gall: Stöckli; Jenny, Imhof, Chaile (81e Walker), Dal Santo (61e Winkler); Müller, Guido, Jairo (46e Jefferson), Berger, Di Jorio; Bieli.

Notes: Zurich sans Gyax, Guerrero, Milicevic, Renato (blessés) et Pallas (malade). Saint-Gall sans Gane et Tato (blessés). Avertissements: 27e Di Jorio. 40e Jeanneret. 53e Jefferson. 60e Keller. 88e Winkler. **SI**

PAR LES CHIFFRES

LNA-LNB

Tour de promotion-relégation

Winterthur - Delémont	0-0
Wil - Aarau	2-2 (1-2)
Lucerne - NE Xamax	2-2 (1-0)
Thoune - Lausanne	2-0 (0-0)

Classement

1. Thoune	5	3	1	1	9-8	10
2. NE Xamax	5	2	3	0	10-4	9
3. Delémont	5	2	2	1	6-3	8
4. Wil	5	2	2	1	6-4	8
5. Aarau	5	2	2	1	9-8	8
6. Lausanne	5	2	1	2	7-9	7
7. Winterthur	5	0	2	3	4-10	2
8. Lucerne	5	0	1	4	7-12	1



Une mauvaise sortie de Zetzmann a permis le deuxième but de Thoune. **keystone**

LNB

Tour de relégation

Baden - Kriens	0-1 (0-0)
Locarno - Concordia Bâle	1-2 (0-1)
Vaduz - Bellinzona	0-1 (0-1)
Yverdon - Etoile Carouge	3-0 (2-0)

Classement

1. Yverdon (18)	5	5	0	0	17-6	33
2. Kriens (15)	5	3	0	2	10-4	24
3. Bellinzona (13)	5	2	2	1	6-5	21
4. Locarno (12)	5	2	1	2	8-8	19
5. Baden (12)	5	2	0	3	7-9	18
6. E. Carouge(16)	5	0	1	4	2-12	17
7. C. Bâle (10)	5	2	1	2	7-7	17
8. Vaduz (-11)	5	1	1	3	6-12	15

Entre parenthèses moitié des points de la qualification.

LNA

Servette et Saint-Gall distancés

Les Genevois et les Brodeurs accusent dix et onze points de retard sur l'impressionnant chef de file bâlois.

S acré champion respectivement en 1999 et en 2000, le Servette FC et le FC Saint-Gall ne sont déjà plus dans la course au titre ce printemps. Comme les Genevois fessés vendredi soir aux Charmilles par Grasshopper, le FC Saint-Gall a essuyé la défaite de trop. Il s'est incliné 1-0 au Letzigrund devant le FC Zurich sur une réussite du Géorgien Kavelachvili.

Grasshopper est donc le dernier rival du FC Bâle, qui a signé sa quatrième victoire en quatre rencontres dans ce tour final en battant Sion 4-0. Le champion en titre abattra une carte décisive dimanche prochain à l'occasion de la venue du leader au Hardturm. S'il ne gagne pas, la messe sera pratiquement dite...

Le brio de Pascolo

Comme le FC Sion, Zurich n'avait pas encore marqué le moindre point avant cette quatrième journée. Face à un Saint-Gall privé de son meilleur atout, le Roumain Gane, les Zurichoïses ont su saisir leur chance. Keller et Renfer se sont

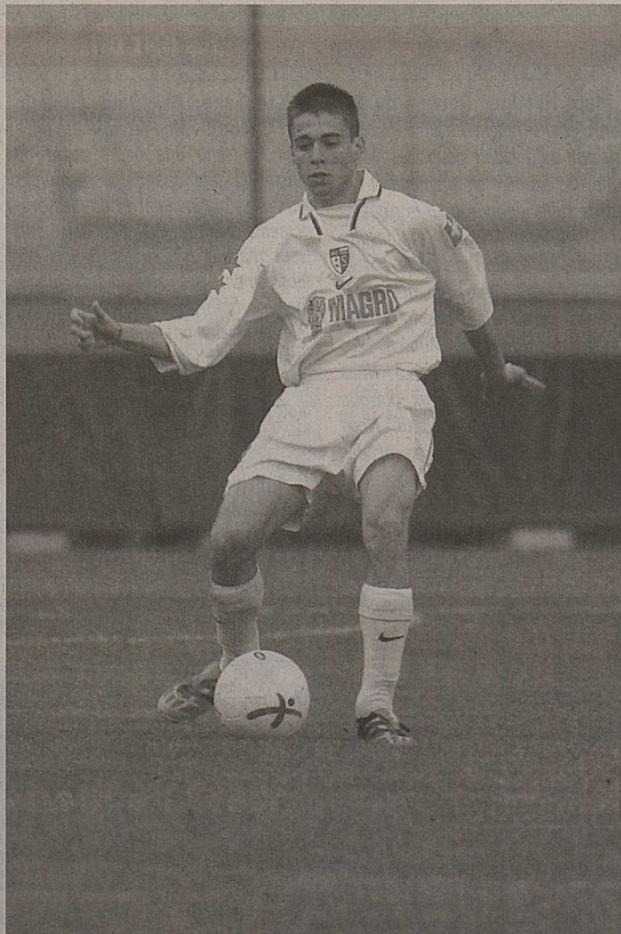


Le buteur zurichois Kavelachvili affole les Saint-Gallois Chaile, Guido et Dal Santo. **keystone**

PREMIÈRE LIGUE

Sion domine et perd

Au corner-score, les espoirs séduois ont gagné 14-0 face au leader Colombier. Les Neuchâtelois s'imposent 2-1.



Après un premier penalty réussi, Jakob Prats a été moins heureux dans sa deuxième tentative. **gibus**

quarante mètres neuchâtelois. Cependant, les attaques valaisannes se brisaient à chaque fois sur une défense renforcée pouvant s'appuyer sur de solides gabarits. A un quart d'heure de la fin, Johann Luyet centra et le libero adverse contra le bras. Penalty. Le libero séduois Jakob Prats s'élançait, sans élan, pour l'égalisation, mais le portier colombin choisissait le bon côté. A l'issue de la rencontre, le latéral séduois Dieudonné Manjoh, impressionnant d'aisance technique, secouait la tête. «C'est rageant de perdre ainsi. Nous n'avons pas suffisamment cru en nos moyens. Colombier cédait. Il aurait fallu accentuer notre pressing.» Dominer n'est pas gagner. **Jean-Marcel Foli**

1	Sion 2	(1)
2	Colombier	(2)

Tourbillon: 250 spectateurs. Arbitre: M. Nikola Tomic. Avertissements: Manjoh (39e), Hiltbrand (75e), D. Rodal (85e), Jo. Saiz (90e). Expulsion: H. Passos (faute de mains volontaire). Buts: 9e Béguin 0-1; 25e Prats (penalty) 1-1; 33e Béguin 1-2.

Sion 2: Léoni; Lochmatter, Prats, Manjoh; Perdichizzi, Fallet, Kikunda, Christen, Morganella; A. Luyet (58e Bourdin), J. Luyet. Entraîneur: Boubou Richard.

Colombier: Kohler; Rupil, Hiltbrand, Pellet, H. Passos; Ja. Saiz, Jo. Saiz,

affirmés comme les nouveaux leaders de l'équipe. Toutefois, rien n'aurait été possible sans le brio de Pascolo dans la cage. Quelques jours après l'annonce de la non-reconduction de son contrat, le portier valaisan a démontré qu'il n'avait rien d'un «has been».

Lugano troisième

Sportivement, Lugano n'est pas encore mort! Les Tessinois se sont emparés de la troisième place du classement lors de leur premier match disputé depuis l'annonce du décès de leur président Helios Jermini. Ils ont signé un succès (2-1) amplement mérité devant les Young Boys grâce à deux réussites inscrites de la tête par les Argentins Bastida et Rossi. Bien trop timoré, le néopromu n'a pu que sauver l'honneur à la 84e minute sur un penalty de Sermeter.

Troisième devant Servette avec un point d'avance et un match en moins, Lugano pourrait écarter Saint-Gall de la course à l'Europe samedi en s'imposant à l'Espenmoos. **SI**

PAR LES CHIFFRES

1^{re} LIGUE

Résultats

Lausanne II - La Chaux-de-Fds	4-1
Stade Lausanne-Ouchy - Bex	1-1
Grand-Lancy - Stade Nyonnais	3-1
Chênois - Naters	1-1
Vevey - Servette II	2-1
Baulmes - Meyrin	2-1
Sion II - Colombier	1-2

Classement

1. Colombier	21	14	4	3	36-24	46
2. Chênois	20	12	5	3	42-20	41
3. Serrières	21	11	6	4	33-18	39
4. Naters	20	9	6	5	39-32	33
5. Baulmes	20	10	2	8	42-38	32
6. Vevey	20	8	5	7	31-34	29
7. Servette II	21	7	7	7	34-33	28
8. Ch.de-Fds	21	8	4	9	33-34	28
9. Bex	20	7	6	7	27-26	27
10. Echallens	20	7	4	9	28-28	25
11. St. Lsne-O.	20	7	4	9	28-32	25
12. St. Nyonnais	21	7	4	10	32-39	25
13. Grand-Lancy	20	7	3	10	32-33	24
14. Lausanne II	*21	6	2	13	27-49	20
15. Sion II	20	5	2	13	22-32	17
16. Meyrin	20	4	4	12	26-40	16

FIFA

Un rival pour Blatter

Le Camerounais Issa Hayatou est candidat à la présidence de la FIFA. Les grandes manœuvres ont commencé avant l'élection du 29 mai à Séoul

Le Camerounais Issa Hayatou, 55 ans, président de la Confédération africaine (CAF), sera le challenger du Suisse Joseph Blatter, 66 ans, président sortant, lors de l'élection du patron de la Fédération internationale (FIFA), le 29 mai à Séoul. Hayatou a annoncé officiellement sa candidature au Caire, lors d'une conférence de presse au siège de la CAF. «*J'annonce ma candidature à la présidence de la FIFA, après avoir été élu par le comité exécutif (de la CAF) et les fédérations, qui m'ont fait confiance*», a déclaré M. Hayatou. «*J'œuvrerai pour une FIFA nouvelle!*», a-t-il ajouté.

Cette annonce s'est faite à l'issue d'une réunion du comité exécutif de la CAF, en présence, notamment, du président de l'Union européenne (UEFA), le Suédois Lennart Johansson, qui soutient la candidature de M. Hayatou.

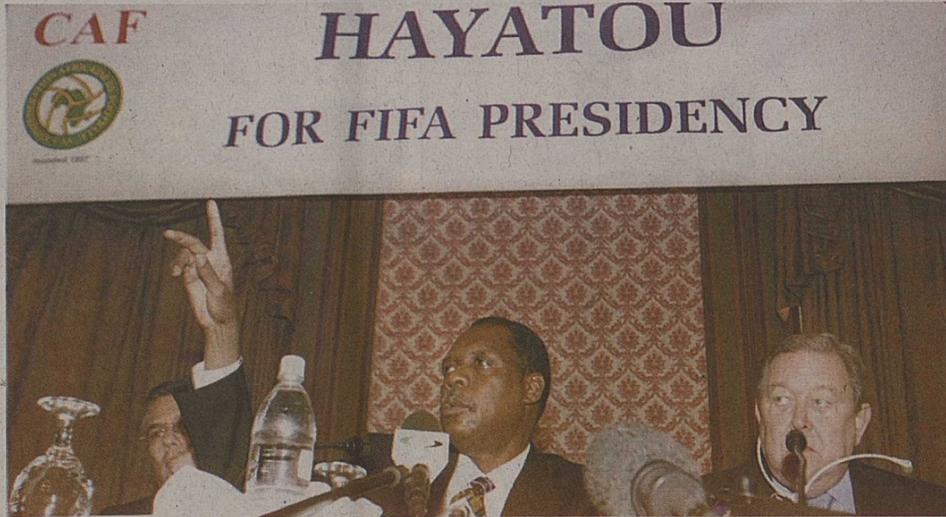
L'élection du patron du football mondial est prévue à Séoul deux jours avant l'ouverture du Mondial 2002, qui se disputera en Corée du Sud et au Japon du 31 mai au 30 juin. La date limite du dépôt des candidatures est fixée au 28 mars. Joseph Blatter était jusqu'à présent le seul candidat déclaré.

Blatter favori

M. Hayatou, président de la CAF depuis 1988 et réélu qua-

tre fois depuis cette date, avait prévu de faire connaître sa position définitive sur sa candidature à la présidence de la FIFA après la réunion du Caire, en fonction des soutiens qu'il recevrait, ou pas, de ses pairs continentaux. Les partisans de M. Blatter ont assuré que ce dernier pouvait déjà compter sur le vote de 112 des 204 délégués appelés à participer au scrutin du 29 mai, ce qui garantirait sa réélection.

Hayatou a de son côté reçu le soutien implicite de l'UEFA, ainsi que d'une partie des fédérations asiatiques. Il avait soutenu, en 1998, la candidature de Lennart Johansson contre Joseph Blatter pour succéder au Brésilien Joao Havelange à la tête de la FIFA. Mais une majorité de pays africains s'étaient finalement prononcés pour le Suisse. Il avait en 2000 milité en faveur de l'organisation de la coupe du monde 2006 en Afrique (Maroc ou Afrique du Sud), mais l'Allemagne, soutenue par l'UEFA, l'avait finalement emporté. Il semble que son alliance avec l'UEFA ait suscité des réserves en Afrique et qu'il n'y fasse plus l'unanimité, où plusieurs fédérations auraient promis leur voix au président sortant Joseph Blatter, lequel a d'ailleurs confirmé à Bamako en février dernier que la coupe du monde aurait lieu en Afrique en 2010. **SI**



Issa Hayatou était accompagné par le président de l'UEFA, l'union européenne, Lennart Johansson (à droite) lors de sa déclaration de candidature au Caire.

CHUNG MONG-JOON

Soutien pour Hayatou

Le Sud-Coréen Chung Mong-joon, vice-président de la Fédération internationale (FIFA), a décidé de soutenir Issa Hayatou contre Joseph Blatter, dans la course à la présidence de la FIFA, accusant ce dernier de mauvaise gestion et d'avoir suscité des «*disputes internes*». M. Chung a annoncé dans un communiqué qu'il allait soutenir la candidature du président de la Confédération africaine de football (CAF), le Camerounais Issa Hayatou, 55 ans, contre le Suisse Joseph Blatter, 68 ans, l'actuel président. Selon le pré-

sident de la Fédération sud-coréenne, M. Hayatou «*a prouvé qu'il est la personnalité à même de rassembler, en vue de la création d'une nouvelle direction de la FIFA*».

Condamnation sévère de la FIFA

M. Hayatou a annoncé officiellement sa candidature samedi au Caire. L'élection se déroulera à Séoul le 29 mai, deux jours avant le début de la coupe du monde en Corée du Sud et au Japon (31 mai-30 juin).

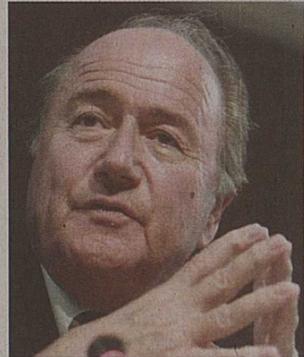
Dans un communiqué dif-

fusé samedi dans la soirée, M. Chung a sévèrement condamné l'administration de la FIFA par M. Blatter et son prédécesseur, le Brésilien Joao Havelange, et invité le Suisse à réduire les salaires des dirigeants et à donner des précisions sur les contrats qu'il avait signés. Il a souligné les «*accusations d'irrégularités*» ayant entouré l'élection de M. Blatter à la présidence de la FIFA en 1998, ajoutant que la Fédération s'était depuis «*empêtrée dans des luttes internes et dans les divisions de sa direction*». **SI**

PRÉSIDENTE FIFA Blatter serein

C'est à Zermatt, où il assistait à une réunion de travail de la FIFA, que Joseph Blatter a appris l'annonce officielle de la candidature du président de la CAF, Issa Hayatou. Le président sortant, qui brigue un deuxième mandat, est apparu serein. «*Je souhaite la bienvenue à tous les candidats*», a-t-il notamment déclaré au micro de la radio romande RSR La première.

Le Haut-Valaisan, qui part favori pour sa propre succession, a néanmoins ajouté: «*Le football est un jeu combatif. Mais, la compétition se fait avec fair-play. Donc, je demande simplement que l'on respecte le fair-play lors de cette élection*». **SI**



Vue de Zermatt, la candidature d'Hayatou n'a pas déstabilisé Sepp Blatter.

AUJOURD'HUI A LA TV

- **TSR2**
22.30 Le 22 h 30 sport
- **Eurosport**
9.30 Patinage artistique
18.00 Eurogoals
19.30 Football
20.30 Patinage artistique

A L'ÉTRANGER

ALLEMAGNE

VfB Stuttgart - Bayer Leverkusen	0-2
Energie Cottbus - Sankt Pauli	4-0
Werder Brême - Hertha Berlin	0-3
Hambourg - Wolfsburg	1-1
Cologne - Hansa Rostock	4-2
Kaiserslautern - Bayern Munich	0-0
Borussia Mönchen. - Nuremberg	1-0
Fribourg - Borussia Dortmund	1-5
TSV Munich 1860 - Schalke 04	1-2

Classement

1. Bayer Lever.	27	17	5	5	63-31	56
2. B. Dortmund	27	16	7	4	47-23	55
3. Bayern Munich	27	15	6	6	51-20	51
4. Schalke 04	27	15	6	6	43-27	51
5. Hertha Berlin	27	14	7	6	51-29	49
6. Kaiserslautern	27	15	4	8	50-38	49
7. W. Brême	27	13	4	10	39-31	43
8. Munich 1860	27	12	3	12	41-43	39
9. VfB Stuttgart	27	9	8	10	31-32	35
10. Wolfsburg	27	9	7	11	46-41	34
11. Hambourg	27	9	7	11	39-45	34
12. B. Mönchen.	27	7	9	11	29-40	30
13. H. Rostock	27	8	5	14	27-40	29
14. En. Cottbus	27	8	5	14	28-46	29
15. Nuremberg	27	7	4	16	25-48	25
16. Fribourg	27	5	9	13	28-48	24
17. Sankt Pauli	27	4	9	14	28-51	21
18. Cologne	27	4	7	16	17-50	19

ESPAGNE

Barcelone - Real Madrid	1-1
Osasuna - Deportivo La Corogne	1-3
Alaves - Athletic Bilbao	2-3
Seville - Malaga	0-2
Villareal - Valladolid	2-2
Real Sociedad - Esp. Barcelone	1-0
Real Saragosse - Betis Seville	1-1
Celta Vigo - Las Palmas	3-2
Ténériffe - Majorque	0-0
Rayo Vallecano - Valence	2-1

Classement

1. Real Madrid	30	15	8	7	57-32	53
2. Valence	30	14	11	5	35-23	53
3. La Corogne	30	15	6	9	45-35	51
4. Betis Seville	30	13	11	6	35-26	50
5. Celta Vigo	30	12	12	6	50-36	48
6. Ath. Bilbao	30	13	9	8	43-43	48
7. Barcelone	30	13	8	9	49-29	47
8. Alaves	30	13	3	14	30-31	42
9. Malaga	30	10	11	9	35-37	41
10. E. Barcelone	30	11	8	11	37-42	41
11. Valladolid	30	11	7	12	35-48	40
12. Seville	30	10	8	12	43-36	38
13. Majorque	30	9	7	14	34-39	34
14. Villareal	30	8	10	12	32-38	34
15. Osasuna	30	8	10	12	28-39	34
16. R. Sociedad	30	9	6	15	36-43	33
17. Las Palmas	30	8	9	13	31-38	33
18. R. Saragosse	30	9	6	15	28-42	33
19. R. Vallecano	30	8	8	14	36-47	32
20. Ténériffe	30	8	8	14	24-39	32

ANGLETERRE

Middlesbrough - Liverpool	1-2
Bolton Wanderers - Derby County	1-3
Chelsea - Sunderland	4-0
Everton - Fulham	2-1
Newcastle United - Ipswich Town	2-2
Southampton - Leicester City	2-2
West Ham - Manchester United	3-5
Leeds United - Blackburn Rovers	3-1
Aston Villa - Arsenal	1-2

Classement

1. Manchester U.	31	20	4	7	78-40	64
2. Arsenal	30	18	9	3	60-32	63
3. Liverpool	31	18	8	5	52-26	62
4. Newcastle	30	17	5	8	54-40	56
5. Chelsea	30	14	11	5	58-30	53
6. Leeds United	30	13	12	5	42-30	51
7. Aston Villa	30	10	11	9	35-36	41
8. Charlton	29	9	11	9	33-34	38
9. Tot. Hotspurs	29	11	5	13	39-44	38
10. West Ham	30	10	7	13	35-49	37
11. Southampton	30	10	6	14	37-45	36
12. Fulham	30	8	11	11	30-36	35
13. Middlesbrough	30	9	8	13	29-38	35
14. Sunderland	30	9	7	14	23-37	34
15. Everton	30	8	9	13	29-36	33
16. Blackburn R.	30	8	8	14	39-41	32
17. Ipswich Town	30	8	7	15	38-49	31
18. Bolton W.	30	6	12	12	32-47	30
19. Derby C.	30	8	5	17	26-47	29
20. Leicester C.	30	3	10	17	21-53	19

ITALIE

AS Roma - Atalanta Bergamo	3-1
Brescia - Lazio	1-1
Fiorentina - Bologna	1-1
Chievo Vérone - Venise	1-1
Perugia - Parma	2-1
Udinese - Piacenza	1-1
Juventus - Hellas Vérone	1-0
Lecce - Inter Milan	1-2
AC Milan - Torino	2-1

Classement

1. AS Roma	27	15	11	1	43-17	56
2. Inter Milan	27	16	8	3	48-24	56
3. Juventus	27	15	10	2	50-21	55
4. Bologna	27	13	6	8	31-27	45
5. Chievo Vérone	27	11	9	7	45-38	42
6. AC Milan	27	10	11	6	37-29	41
7. Lazio	27	9	10	8	36-28	37
8. Perugia	27	10	6	11	30-35	36
9. Hel. Vérone	27	10	5	12	34-40	35
10. Torino	27	8	9	10	31-34	33
11. At. Bergamo	27	9	6	12	32-43	33
12. Piacenza	27	8	8	11	39-36	32
13. Parma	27	8	7	12	33-38	31
14. Udinese	27	8	7	12	35-42	31
15. Brescia	27	6	12	9	31-42	30
16. Lecce	27	5	9	13	27-41	24
17. Fiorentina	27	5	7	15	28-50	22
18. Venise	27	3	7	17	25-50	16

FRANCE

Auxerre - Metz	3-2
Rennes - Marseille	2-1
Paris Saint-Germain - Troyes	3-1
Sochaux - Guingamp	1-0
Montpellier - Sedan	0-0
Monaco - Nantes	1-2
Lille - Lyon	2-0
Lorient - Bastia	0-0
Bordeaux - Lens	2-1

Classement

1. Lens	29	17	8	4	48-22	59
2. Lyon	29	16	5	8	55-31	53
3. Auxerre	27	14	9	4	37-25	51
4. PSG	29	13	12	4	39-21	51
5. Lille	29	14	9	6	35-24	51
6. Bordeaux	29	13	8	8	29-23	47
7. Troyes	29	11	6	12	35-34	39
8. Sochaux	29	10	9	10	35-36	39
9. Monaco	29	9	8	12	31-32	35
10. Marseille	28	8	9	11	26-33	33
11. Montpellier	29	7	12	10	23-26	33
12. Nantes	29	9	6	14	27-34	33
13. Sedan	27	7	11	9	27-29	32
14. Bastia	29	9	5	15	29-38	32
15. Rennes	29	8	8	13	30-43	32
16. Guingamp	29	7	8	14	29-49	29
17. Lorient	29	7	7	15	39-56	28
18. Metz	28	7	4	17	20-38	25

PORTUGAL

Salgueiros - Belenenses	1-2
Varzim - Guimaraes	0-0
Beira Mar - Uniao Leiria	2-1
Setubal - Gil Vicente	3-2
Maritimo Funchal - Sp. Braga	4-1
Boavista - Santa Clara	2-0
Sp. Lisbonne - Paços Ferreira	3-0
FC Porto - Alverca	0-0

Classement

1. Sp. Lisbonne	27	18	6	3	60-20	60
2. Boavista	27	18	5	4	44-14	59
3. FC Porto	27	15	4	8	46-28	49
4. Benfica	26	13	9	4	47-30	48
5. M. Funchal	27	14	3	10	40-28	45
6. Belenenses	27	13	5	9	41-36	44
7. Uniao Leiria	27	11	8	8	40-29	41
8. Guimaraes	27	10	8	9	28-25	38
9. P. Ferreira	27	9	9	9	36-38	36
10. Santa Clara	27	9	7	11	25-34	34
11. Sp. Braga	27	8	9	10	31-29	33
12. Beira Mar	27	8	6	13	39-47	30
13. Setubal	27	7	8	12	30-34	29
14. Salgueiros	27	7	5	15	23-56	26
15. Varzim	27	6	7	14	22-46	25
16. Gil Vicente	26	6	6	14	25-43	24
17. Alverca	26	6	5	15	27-47	23
18. Farense	26	5	6	15	20-40	21

PUBLICITÉ

Footlive

Le Nouvelliste
ONLINE

Suivez le match en direct
sur www.lenouvelliste.ch
Mercredi 20 mars 19 h



Avec le soutien de

CALCIO SWISS
THE CHAMPIONS WATCH
STADIO ITALIE
FRS 50.-
www.calcio-swiss.com

FOOTBALL

Vétroz manque de folie

Les Vétrozaines ne parviennent pas à emballer leur huitième de finale de coupe de Suisse face à Malters, pensionnaire de LNA. **Défaite 0-4.**

Sur le plan du jeu, les filles de Gaby Carron ont fait jeu égal avec leurs adversaires de LNA. Du reste, en seconde période, les Suisses allemandes subissaient la domination valaisanne pour mieux spéculer sur les contres. L'entraîneur des Vétrozaines revient sur ce match. «*La différence qui nous sépare d'une équipe de LNA est notre manque de maturité. Aujourd'hui, je n'ai rien à reprocher à mes filles. Mais nous avons souffert de ce manque d'expérience face à un adversaire serein. De plus, les filles ont manqué de cette folie, propre à la coupe pour emballer la rencontre et peut-être décrocher un exploit. Derrière, nous nous sommes montrés un peu tendres. Du reste, nous avons offert deux buts. Quelques éléments*

Contrairement à Hoffmann (en bleu) impressionnante de détermination, Vétroz n'a pas décollé contre Malters..



sont encore des jeunes en devenir. Face à certaines routinières de ligue supérieure, cela n'a pas pardonné.»

Confiance pour le championnat

Pour les Vétrozaines, le chapitre coupe est clos. Place au championnat qui reprend ses droits dimanche à 14 heures à Yverdon, face au leader de ce groupe ouest de LNB. Vétroz devra se montrer d'attaque pour confirmer son rôle de dauphin. Gaby Carron conclut: «*Après notre prestation réalisée face à Malters, j'ai une entière confiance en mon équipe.*»

Jean-Marcel Foli

0	Vétroz	(0)
4	Malters	(1)

Vétroz: Barras; Vermot; Ricci, Zufferey, Kohlbrenner (69e Leblanc); Junqueira (65e Bacelli), Carron (85e Luisier), Hofmann, Dayen; Grand, Lonfat. Entraîneur: Gaby Carron.

Buts: 21e 0-1; 59e 0-2; 74e 0-3; 88e 0-4.
Notes: Vétroz privé de Michaud (blessée), Gillioz, Duc, Pellaud (pas qualifiées).

BASKETBALL LNAF

MARTIGNY - GORDOLA

On liquide...

Voilà une rencontre qui sentait la liquidation, pour ne pas dire la corvée. Le spectacle fut vraiment quelconque, surtout par la faute de Gordola qui s'est présenté à Martigny en victime expiatoire, sans quatre joueuses de son cinq de base! Sans énergie, sans ambition, les Tessinoises n'ont fait que de la figuration.

Elles auraient pu invoquer l'absence de Twehues, blessée et auteur de trente points le week-end dernier face à Troistorrents. Mais l'excuse serait trop facile, car les autres joueuses n'ont jamais donné l'impression de pouvoir ou de vouloir s'imposer. Face à cette moribonde formation, Martigny domina facilement mais sans convaincre vrai-



Un après-midi tranquille pour Rachel Goupillot.

ment. L'entraîneur Roduit fit tourner tout son banc, jouant presque à deux lignes, ce dont profitèrent les moins bien loties en temps de jeu. Sarah Volorio étala tout son talent, se faisant l'auteur de onze points dont un tir à bonus et une réussite de 100% aux lancers francs. Trente-six points d'écart entre les deux demi-finalistes, voilà qui en surprie plus d'un et qui confirme le monologue octodurien. Vivement les play-offs pour que la passion et les spectateurs reviennent. Sûr, alors, que Gordola se présentera au complet. Son attitude n'en demeure pas moins irrespectueuse...
Roby Rouge

74	Martigny	(29)
38	Gordola	(15)

Martigny: Cutruzzola, Volorio (11), Hugelshofer (11), De Dea (12), Hudson (12), Cleusix (4), Cardello (4), Schupbach (2), Swedor (8), Goupillot (10).
Gordola: Previsic (11), Borellini (2), Cabezas (9), Scaioni, Gianoni (4), Anderes (12), Ivankovic.
Notes: salle du Bourg. 100 spectateurs. Arbitres: Kondzic et Muntwyler. Gordola sans Twehues (blessée?), Camesi, Moiola et De Albi (?).
Fautes: 18 contre Martigny; 10 contre Gordola.
Par quarts: 1er 17-6; 2e 12-9; 3e 24-9; 4e 21-14.

Les psy... au boulot !

En battant facilement Lausanne, Troistorrents se qualifie. Et disputera à Martigny le droit de jouer le titre. Premier rendez-vous le 6 avril!

C'est fait! Le Valais aura une équipe en finale du championnat. En battant Lausanne samedi, pendant que Bellinzone perdait à Fribourg (74-68), Troistorrents a décroché la quatrième place, synonyme de qualification pour les play-offs. Mathématiquement, même en cas de défaite lors du dernier match du troisième tour face à Hélios, les Chorgues ne peuvent plus être rejointes. Leur victoire contre Bellinzone leur assure le ticket chic par le jeu des confrontations directes. Et comme la demi-finale propose un explosif Martigny-Troistorrents, une formation valaisanne luttera automatiquement pour le titre contre le vainqueur du duel City-Fribourg - Gordola. Le printemps arrive. Le thermomètre est à la hausse.

Régularité

Rendez-vous est donc déjà pris pour le samedi 6 avril à la salle du Bourg. Le deuxième acte, une semaine plus tard, se disputera en parquet illien, l'éventuelle «belle» étant programmée le mercredi 17 en Octodure. D'ici là, plus rien ne compte. Hormis la préparation... mentale! Les psy, au boulot!

Avant-hier, Troistorrents a donc fait ce qu'il devait faire. Et ce qu'il n'avait jamais réussi cette saison: vaincre Lausanne. Battu lors des deux autres confrontations, il a rectifié le tir. Sans difficulté. «*Pour la première fois, nous avons affronté une équipe complète*», constata lucidement Alain Porchet, le coach des Vaudoises. C'est vrai. Acte 1: Feriabnikova joue sur un genou. Acte 2: avec Prijic, Troistorrents touche le



Feriabnikova estompe Schmied. Et ouvre le chemin des demi-finales.

fond. Acte 3: Olga la Russe a retrouvé tous ses moyens, Gex-Fabry a repris du bon service et l'équipe confirme son

crocheuses tout le temps. Les Valaisannes, sereines, tranquilles, lucides, ont lentement creusé le trou adverse. Avec deux petites alertes: 15-12, temps mort et Feriabnikova enfin servie sous le panier; 35-30, trois fautes pour le duo Kurmann-Gex-Fabry... et le sang-froid qui reprend le dessus vaudois. Avec la modeste performance de l'Américaine Leverentz en première mi-temps (3 sur 12), avec un début de seconde période muet (4'30 sans panier), Lausanne ne pouvait pas dialoguer. Et Troistorrents, qui remporta les quatre quarts, s'en est allé arracher l'ultime place au soleil des play-offs. Déjà finaliste de la coupe, il s'est concocté un mois d'avril inespéré. Et d'autant plus émoustillant. Pour le public octodurien et chorgue, la patience sera enfin récompensée. Beau cadeau!

Christian Michellod

82	Troistorrents	(41)
62	Lausanne	(32)

Troistorrents: Kurmann (13), Donnet, Gex-Fabry (16), Feriabnikova (18), Cudina (4), Eigenmann (2), Vanay (10), Hauser (19). Coach: Pierre Vanay.

Lausanne: Piemontesi (4), Perez (11), Piccand, Walter, Chabloz (8), Schmied (0), Spaltenstein (0), Chevallay (14), Leverentz (25). Coach: Alain Porchet.

Notes: salle polyvalente. 170 spectateurs. Arbitres: Gilioli et Giot.

Fautes: 13 contre Troistorrents; 12 contre Lausanne.

Par quarts: 1er 19-14; 2e 22-18; 3e 18-13; 4e 23-17.

Au tableau: 5e 11-4; 10e 19-14; 15e 31-22; 20e 41-32; 25e 47-35; 30e 59-45; 35e 70-52; 40e 82-62.

LNAF

Résultats

Troist.-M. - Lausanne Ol.	82-62
Martigny - Star Gordola	74-38
City Fribourg - Bellinzone	74-68
Baden-Wetzikon - Hélios	69-72
Pully - Sursee	109-70

Classement

1. Martigny*	26	26	0	+466	52
2. City Fribourg*	26	19	7	+227	38
3. Star Gordola*	26	19	7	+162	38
4. Troist. Morg.*	26	16	10	+100	32
5. Bellinzone	26	15	11	+87	30
6. Pully	26	14	12	+176	28
7. Lausanel Ol.	26	8	18	-137	16
8. Sursee	26	5	21	-432	10
9. Hélios.	26	4	22	-321	8
10. Baden-W.	26	4	22	-328	8

* = qualifiés pour les play-offs.

LNBF

Tour contre la relégation. 7e journée: Nyon - Arlesheim 64-53 (28-35). Olten/Zofingue - Sierre 65-69 a.p. (32-27, 58-58). Exempt: Lancy/Meyrin. **Classement:** 1. Nyon 6m/12pts. 2. Sierre 5/10. 3. Arlesheim 6/8. 4. Lancy/Meyrin 6/6. 5. Olten/Zofingue 5/4.

L'NAM

Comme un boomerang !

Monthey peina, travailla, gagna... avant de perdre l'enjeu sur un panier à trois points de Charrière. Drôle d'histoire.

Drôle de vie. Drôle de sport. Drôle de match. Drôle de «drame». Qui vous hisse parfois sur un nuage, lequel se métamorphose en gouttes de pluie quelques instants plus tard. Au soleil, puis sous la tempête. En un éclair. Cette aventure humaine, Florian Doche l'a vécue, samedi, contre Riviera. Vécue de l'intérieur, dans son être profond, avec son ventre. Là où parfois les papillons vous chatouillent avec les ailes.

«Complètement ailleurs»

Le capitaine chablaisien fut l'artisan d'un retour inespéré. Mené de dix-sept points à la 12e minute (16-33), Monthey sonna ses cloches, haussa le ton défensif, revint dans le match et le jeu. Doche enfila trois paniers à trois points consécutifs, en moins de quatre minutes, et Reposieux revit d'espoir. L'ultime réussite plaça même le jaune et vert au pouvoir (50-49 à la 28e). Ouf! 53-50, 60-57, 68-66. Maigrelet, l'avantage. Mais on le sentit alors suffisant. Et badaboum! Dans sa manche, Riviera avait aussi son arme secrète. Nommée Charrière. Que Doche devait précisément filtrer. Le berger répondit à la bergère: trois missiles à bonus consécutifs, le troisième à quarante secondes de la sirène, ledit Charrière complètement seul. Conséquence: 68-69, puis 71 et 72, Georges réussissant trois points pour beurre à l'ultime seconde. «Je ne savais plus où j'étais», expliqua Doche. «Complètement sur une autre planète et j'ai oublié Charrière. De la part d'un junior, je comprendrais. Mais avec l'expérience que j'ai...» L'autocritique démontre que le Montheysan revint rapi-



Doche passe l'ex-Octodurien Kicara. Le Montheysan fut le résumé de son équipe. Comme le lézard celui du crocodile.

dement à lui. Cette honnêteté mérite un coup de chapeau. Tout en haut, tout en bas, puis tout à lui. Drôle de vie. Drôle de sport. Drôle de match.

Blocage

Drôle de match? Oui. Emotionnellement fort dans sa seconde moitié, qualitativement crispant dans tout son entier. Avec ce Monthey longtemps hors jeu, privé aussi de l'efficacité de Porchet (mononucléose?), bloqué, nerveux, maladroit comme des manchots face à une défense pourtant ouverte comme une huître. Williams avait perdu sa main (4 sur 16), Gibala... pas là, l'équipe avait le sang trop chaud. Donc pas de lucidité. Riviera, lui, put y croire. Il en avait besoin. Le petit Tucker distribua, Johnson grippé cracha son cœur, et les Vaudois profitèrent du cadeau montheysan pour cueillir un succès rassérénant.

Bref. Sourire ou grimace ne tiennent parfois qu'à un fil. C'est la vie, c'est le sport, ce fut ce match. A oublier.

Christian Michellod

71	Monthey	(31)
72	Riviera	(39)

Monthey: Doche (12), George (27), Lamka (0), Sonderegger (0), Fernandez (2), Mrazek (7), Gibala (13), Williams (10). Coach: Etienne Mudry.

Riviera: Charrière (14), Kicara (7), K. Sefoloha (12), T. Sefoloha (8), Tucker (7), Ammann (0), Kashama (5), Johnson (19). Coach: Patrick Macazaga.

Notes: Reposieux. 602 spectateurs. Arbitres: Leemann et Ruffieux. Monthey sans Porchet (malade).

Fautes: 17 contre Monthey; 18 contre Riviera.

Par quarts: 1er 15-27; 2e 16-12; 3e 19-11; 4e 21-22.

Au tableau: 5e 8-14; 10e 15-27; 15e 19-35; 20e 31-39; 25e 44-47; 30e 50-50; 35e 60-57; 40e 71-72.

ILS ONT DIT



■ **Etienne Mudry (entraîneur de Monthey):** «On fut obligé de travailler dur pour revenir. L'oubli de Doche sur Charrière nous fut fatal. C'est le basket. L'équipe était crispée. Moi aussi. Et j'ai transmis ce sentiment négatif à tout le groupe. Ce fut le même match qu'à Vevey. Riviera nous a laissé les tirs ouverts et l'on n'a rien réussi. C'est la seule équipe qui laisse autant de liberté à Williams et c'est là qu'il a le plus de peine. Le seul point positif fut notre retour: on était à la rue et on a failli l'emporter. Grâce à notre travail défensif.»

■ **Patrick Macazaga (entraîneur de Riviera):** «La bête n'est pas morte. Elle était bien secouée; c'était le match pour l'achever. Or, les joueurs se sont révoltés. Ils ont pris conscience de la situation. Ils ne doivent cette victoire qu'à eux-mêmes. Quand Monthey est revenu, ils n'ont pas craqué. Ils ont même exécuté le système pour placer Charrière en position idéale. C'était inespéré!»

MiC

PAR LES CHIFFRES

L'NAM

Résultats

SAMEDI

Monthey - Riviera	71-72
Lugano - Ol. Lausanne	93-84
Reuss Rebels - FR Olympic	83-90
Geneva Devils - Boncourt	92-73
Nyon - Carouge	85-80

DIMANCHE

FR Olympic - Lugano	85-84
Riviera - Geneva Devils a.p.	86-94
Boncourt - Reuss Rebels	91-98
Ol. Lausanne - Nyon	79-78
Carouge - Monthey	98-99

Classement

1. Fribourg Ol.*	26	22	4	+356	44
2. Lugano*	26	20	6	+269	40
3. Monthey*	26	14	12	+ 15	28
4. Gen. Devils*	26	14	12	+ 67	28
5. Ol. Laus.*	26	14	12	- 69	28
6. Riviera*	26	12	14	- 37	24
7. Nyon*	26	11	15	- 86	22
8. Boncourt*	26	9	17	-139	18

9. Reuss Reb.-	26	7	19	-176	14
10. Carouge+	26	7	19	-200	8

* = qualifiés pour les play-offs.
- = condamnés aux play-outs.
+ = Carouge a été pénalisé de 6 points (3 défaites par forfait).

LNBDM

Résultats

SAMEDI

Villars - Ch.-de-Fonds	112-86
Morges - Pully	94-77
Union NE - Viganello	102-90
Cossonay - Echallens	91-81

DIMANCHE

Zurich - Birsfelden	100-65
Arlesheim - Berne a.p.	86-82

Classement

1. Morges*	23	22	1	+359	44
2. Pully	23	19	4	+315	38
3. Zurich	23	19	4	+289	38
4. Meyrin/G.-S.	23	13	10	+ 70	26
5. Arlesheim	23	12	11	- 2	24
6. Villars	23	11	12	+ 72	22
7. Union NE	23	11	12	- 85	22
8. Cossonay	23	11	12	- 46	22
9. Viganello	23	10	13	+ 85	20
10. Martigny	23	8	15	-79	16
11. Birsfelden	23	8	15	-160	16
12. Berne	23	8	15	-153	16

13. Ch.-de-Fonds 23 8 15 -119 16
14. Echallens- 23 1 22 -546 2

* = promu en LNA
- = relégué en 1re ligue

Vol au-dessus d'un nid...

Mené de 19 points, Monthey passe l'épaule étroite à l'ultime seconde (98-99) face à Carouge. Le **hold-up** fut parfait. Et la victoire importante.

Comme un boomerang... bis! Cette fois-ci en faveur de Monthey. Battu d'un point la veille par Riviera, il a passé le relégué Carouge sur une pénétration de Williams à l'ultime seconde de jeu. Au Val-d'Arve, il y eut braquage hier après-midi. Un hold-up parfait. Qui rapporte gros et qui maintient les Valaisans au troisième rang. Victoire ou défaite, Monthey n'a de toute façon pas rassuré. Il laisse même poindre l'inquiétude à l'horizon des play-offs. Il a perdu son collectif. Il ne maîtrise rien. Il joue au petit bonheur la chance ou la malchance. Hier, il a eu «le cul bordé de nouilles», comme on devrait ne pas écrire. M'enfin! C'est le printemps. Bientôt. En fait, le match ressembla étrangement au derby du samedi. Sur le plan chiffré et façonné. Bien parti (16-22), Monthey se bloqua. La fougue des Carougeois, pourtant privés de leur Américain Cephas, laissa les Chablaisiens sur le carreau. La fougue oui, l'enthousiasme aussi, et l'adresse en plus. Si-



Matt Williams a pris son vol au moment opportun.

bussien

gnée Aguiar, Larisse et Romero (onze paniers à trois points pour ce trio infernal). Conséquence: Monthey qui bre-

douille, qui tarde à défendre et dont chaque individualité pense sauver les meubles lézardés. Il encaissa même un

score partiel de 31-6 qui le laissa à ras le parquet et à dix-neuf longueurs (47-28). La cata! La totale! La honte.

«Réveil»

Puis, comme samedi, Monthey se secoua le grelot. Plus ou moins. Il mit un peu plus d'ardeur à défendre, un peu plus de poids dans la raquette adverse et le déficit s'amenuisa (60-57). La suite fut agaçante. Des mauvais choix de passe, des balles perdues par précipitation, et Carouge repart de plus belle. Vers une victoire collective et méritée. Seulement voilà! La fatigue endort les bras, les tirs deviennent plus délicats, moins déliés, plus ardens. A une minute de la fin, 94-91. Puis 96-94 sur un trois points de Doche. La fin fut folle. Comme au basket, tiens! Avec George qui égalise à 97-97 avant de faire une faute qui aurait pu coûter très cher. Romero n'inscrit qu'un lancer franc sur deux et Williams s'en va en solitaire clouer le bec genevois à l'ultime seconde. Incroyable mais vrai. Et une nouvelle ver-

sion de vol sur un nid de coucous dérégés. Vol sans ailes donc, mais à bras armés. Bref la lune qui rigole! Sur le plan de la manière, du collectif, de l'esprit, Monthey a raté son week-end. Au niveau chiffré, il a récolté deux points sur quatre. Un moindre mal. Ou un moindre bien. Mais on est bien loin de l'équipe dont on croyait qu'elle pouvait nous faire jouer. Rêver, oui. S'éclater, non. A revoir. Au revoir.

De Genève
Christian Michellod

98	Carouge	(56)
99	Monthey	(43)

Carouge: Vasquez (0), Aguiar (21), Mutambirwa (24), Larisse (24), Duracak (6), Romero (23).

Monthey: Doche (8), George (32), Lamka (2), Fernandez (2), Mrazek (18), Gibala (12), Williams (25).

Notes: Val-d'Arve. 120 spectateurs. Arbitres: Fallier et Sala. Carouge sans Cephas (blessé); Monthey sans Porchet (malade).

Fautes: 17 contre Carouge; 23 contre Monthey dont 5 à George (39'53).

Par quarts: 1er 30-14; 2e 26-19; 3e 78-69; 4e 20-27.
Au tableau: 5e 13-19; 10e 30-24; 15e 47-30; 20e 56-43; 25e 62-59; 30e 78-69; 35e 87-80; 40e 98-99.

BRÈVES

CYCLISME

Visite policière

La garde des finances (police fiscale) et les carabiniers ont effectué dimanche matin une descente dans les chambres d'hôtels de plusieurs coureurs participants à la course Tirreno - Adriatico. Les forces de l'ordre ont effectué une perquisition vers 6 heures dans les chambres de Davide Rebellin, Fabio Sacchi, Gorazd Stangelj, Davide Casarotto, Stefano Casagrande et Endrio Leoni. Dans la chambre de Casarotto, les financiers ont trouvé deux pommades accompagnées d'une ordonnance justificative. Dans celle de Rebellin, l'un des grands favoris de la course, ils ont saisi un produit à inhaler qu'ils ont restitué au coureur, conduit en caserne pour signer un procès verbal. Cette perquisition a été ordonnée par le parquet de Padoue dans le cadre de la nouvelle loi italienne antidopage. Tous les coureurs ont été autorisés à prendre le départ de la 4e étape, un contre-la-montre de 12,7 km dans la région de Rieti.

SKI NORDIQUE

Mühlegg licencié?

Le double champion olympique à Salt Lake City, l'Espagnol Johann Mühlegg, qui possède un passeport allemand et est douanier, pourrait être licencié de la fonction publique allemande, rapporte le magazine Focus à paraître lundi.

TENNIS

Succès de Casanova

Myriam Casanova (16 ans) a remporté à Sau Paolo, au Brésil, le Banana Bowl. En finale, Myriam Casanova a battu 6-3 7-5 la gagnante de l'Open d'Australie, la Tchèque Barbara Strycova. SI

JEUX

LOTTO

Tirage du 16 mars

15 - 17 - 22 - 37 - 44 - 45

Numéro complémentaire:

28

JOKER

Numéro gagnant:

809 312

SPORT-TOTO

Résultats du week-end

1 1 1 X 1 X
X X X X X 2 2

TOTO-X

Numéros gagnants:

4 - 6 - 14 - 20 - 29 - 36

GAINS

LOTTO

Gagnants	Francs
1 avec 5+	374 442,70
91 avec 5	8 264,70
5 442 avec 4	50,-
104 709 avec 3	6,-

Pas de 6.

Au premier rang lors du prochain concours: ± 1 200 000 francs.

JOKER

Gagnants	Francs
3 avec 5	10 000,-
51 avec 4	1 000,-
424 avec 3	100,-
4 099 avec 2	10,-

Pas de 6.

Au premier rang lors du prochain concours: ± 800 000 francs.

SAUT A SKIS

Ammann plane toujours

Le Suisse volant a remporté le concours au grand tremplin d'Holmenkollen. L'or olympique est digéré.

Simon Ammann a montré sur le grand tremplin d'Oslo-Holmenkollen qu'il avait désormais complètement digéré ses deux victoires olympiques et retrouvé toute sa concentration: mise au service de son talent, elle lui a permis de monter pour la première fois sur la plus haute marche du podium lors d'une étape de coupe du monde, qui plus est dans l'un des rendez-vous les plus prestigieux de la saison. Le gymnasière du Toggenbourg a devancé le récent champion du monde de vol à skis, l'Allemand Sven Hannawald, et le Polonais Adam Malysz, tenant du titre 2001 et déjà assuré de la victoire finale en coupe du monde. Andreas Küttel, seul autre Suisse à s'être qualifié pour la finale, a pris la 26e place. Par un temps de brouillard qui a sérieusement gêné les sauteurs, Ammann a jeté les bases de sa victoire dans la première manche en effectuant le plus long saut de la journée, à 128,5 m. Son dauphin Malysz était déjà relégué à 3,5 m et Hannawald à 4 m, si bien que la victoire semblait promise au Suisse s'il parvenait à assurer une distance moyenne dans la



«Suisse» a retrouvé ses marques olympiques à Holmenkollen.

keystone

deuxième manche. Un deuxième saut de 117 m lui a suffi pour devancer de justesse, avec un total de 260,4 points, un Hannawald plus régulier (259,7 points, 124 et 120 m). Ammann est le 100e sauteur à inscrire son nom sur la liste des vainqueurs d'une épreuve de la coupe du monde et le premier Suisse à en remporter une étape depuis le succès de Stefan Zünd, le 13 décembre 1992. «Simon a été le meilleur. C'est juste, il n'y a pas de jalousie», a concédé Hannawald, déjà battu par Ammann sur le tremplin normal à Salt Lake City. «Je sélectionne mes victoires», a déclaré Ammann avec un large sourire. «La victoire aura été quelque peu poussive, mais j'y suis parvenu», a ajouté le Suisse qui a remporté le premier succès pour son pays à Holmenkollen depuis Walter Steiner en 1974. Au classement général, Adam Malysz totalise 1475 points devant Hannawald (1259), et le Finlandais Matti Hautamaeki (1048), 8e à Holmenkollen. Ammann occupe désormais la 7e place, qui devrait être également la sienne après l'ultime épreuve de la saison, à Planica (Sln). SI

RÉSULTATS

Oslo/Holmenkollen (No). Coupe du monde FIS. Grand tremplin. Classement final: 1. Simon Ammann (S) 260,4 (128,5 m, 117 m). 2. Sven Hannawald (All) 259,7 (124/120). 3. Adam Malysz (Pol) 255,0 (125/117,5). 4. Janne Ahonen (Fin) 253,3 (122/119). 5. Martin Höllwarth (Aut) 247,1 (119,5/120). 6. Robert Kranjec (Sln) 243,6 (125,5/111,5). 7. Martin Schmitt (All) 240,7 (120/116,5). 8. Matti Hautamäki (Fin) 237,6 (120/114,5). 9. Hideharu Miyahira (Jap) 233,0 (115/115). Puis: 26. Andreas Küttel (S) 196,4 (110/103). Non qualifié pour la finale des 30 meilleurs: 46. Sylvain Freiholz (S) 82,6 (99,5).

Positions après la 1re manche: 1. Ammann 139,8 (128 m 5). 2. Malysz 135,0 (125). 3. Kranjec 134,4 (125,5). 4. Hannawald 133,2 (124). 5. Ahonen 129,1 (122). 6. Matti Hautamäki et Schmitt 124,0 (120). 8. Höllwarth 122,6 (119,5). 9. Koch 117,6 (117). 10. Miyahira 117,0 (115). Puis: 22. Küttel 106,0 (110).

Classement de la coupe du monde (après 22 des 23 épreuves): 1. Malysz 1475. 2. Hannawald 1259. 3. Matti Hautamäki 1048. 4. Widhölzl 874. 5. Schmitt 795. 6. Höllwarth 737. 7. Ammann 628. 8. Koch 561. Puis les autres Suisses: 30. Küttel 145. 74. Freiholz 6. 90 classés. **Nations:** 1. Allemagne 4462. 2. Autriche 4461. 3. Finlande 4291. 4. Japon 2471. 5. Pologne 2105. 6. Slovaquie 1988. 7. Suisse 779. 8. Norvège 747. 17 classés. SI

TENNIS

La surprise d'Hingis

La Suisse s'incline contre Daniela Hantuchova en finale du tournoi d'Indian Wells.

Martina Hingis a subi l'une des défaites les plus inattendues de sa carrière. A Indian Wells, en finale d'un tournoi doté de 2,1 millions de dollars, la Suisse s'est en effet inclinée devant Daniela Hantuchova, victorieuse en deux sets et septante-cinq minutes, 6-3 6-4.

Daniela Hantuchova, une jeune Slovaque de 18 ans, disputait à cette occasion la première finale de sa carrière. Après avoir déjà écarté de sa route la Belge Justine Henin (No 3), elle s'est montrée sans pitié pour Martina Hingis (No 2), qu'elle a dominée dans tous les compartiments du jeu. En réussissant notamment 33 points gagnants, Daniela Hantuchova, une joueuse de 1 m 81 qui possède une aisance étonnante dans ses déplacements, a confirmé tout le talent qu'on lui prête.

Un rang de gagné

«Je vis un rêve. C'était ma première finale, contre l'une des meilleures joueuses du circuit. Battre Martina Hingis, c'est incroyable. Je vais mettre quelques jours pour réaliser pleinement la portée de l'exploit», confiait au terme de cette finale qui a plongé dans la perplexité dans un premier temps, puis dans le ravissement les quelque 16 000 spectateurs du «central» de la cité californienne Daniela Hantuchova, matricule 26 au classement WTA. «Elle a joué de ma-



Hantuchova exulte. Un nom à retenir pour le monde du tennis.

keystone

nière particulièrement décontractée. Elle n'avait rien à perdre», estimait pour sa part Martina Hingis, pas encore totalement remise du choc encaissé. «Quand j'avais son âge, j'agissais de même», ajoutait la Suisse, qui aura tout de même dans l'aventure gagné un rang au classement mondial: la semaine prochaine à Key Biscayne, où elle retrouvera les sœurs Williams et Jennifer Capriati, Martina Hingis figurera en effet en 3e position de la hiérarchie mondiale.

Hantuchova agressive

Très agressive, la Slovaque faisait un nouveau break au huitième jeu et servait pour le gain de la première manche dans la foulée. Daniela Hantuchova maintenait la pression en prenant le service de la Suisse dès le début du deuxième set. Elle devait encore répliquer à un nouveau break de Martina Hingis - à 4-2 - avant d'être enfin assaillie par le doute au moment de servir pour le match. Mais elle n'offrait qu'un sursis à son aînée qui devait rendre les armes sur un coup droit croisé qui laissait Martina Hingis impuissante.

Hewitt en démonstration

Sur le flanc en début d'année en raison d'une varicelle, Lleyton Hewitt est de retour. Après le tournoi de San José, où il avait livré une finale extraordinaire devant André Agassi, le No 1 mondial a enlevé un deuxième titre de rang. Il a remporté le Masters-Series d'Indian Wells en ne laissant que trois jeux (6-1 6-2) en finale à Tim Henman. Le Londonien a concédé à sept reprises son service face au meilleur relanceur du circuit. SI

Résultats

Indian Wells (Californie). Tournoi Masters Series ATP (2,95 millions de dollars). Finale: Lleyton Hewitt (Aus/1) bat Tim Henman (GB/9) 6-1 6-2. **Tournoi WTA (2,1 millions de dollars). Finale:** Daniela Hantuchova (Sln) bat Martina Hingis (S/2) 6-3 6-4.

CYCLISME

PARIS-NICE

Vinokourov s'impose

Le Kazakh Alexandre Vinokourov (Team Telekom) a pris la succession de Dario Frigo, vainqueur l'an dernier, au palmarès de Paris-Nice. Il l'a finalement emporté avec 55" d'avance sur le jeune Français Sandy Casar et 57" sur le Français Laurent Jalabert.

Les Suisses en évidence

L'équipe suisse Phonak présente un bilan en demi-teinte. L'équipe helvétique a toutefois eu la satisfaction de voir Martin Elmiger, Cédric Fragnière et surtout Christian Charrière terminer très fort. «Christian a franchi un échelon», analysait son directeur sportif Jacques Michaud. «Il a enfin pris conscience de son beau potentiel. Mais c'est toujours la même chose avec les coureurs suisses.»

GRAND PRIX BRÉUKINK

Cancellara vainqueur

Après ses deux succès au Tour de Rhodes, Fabian Cancellara a ajouté une troisième course à étapes à son palmarès. Le coureur bernois de la Mapei a enlevé le Grand Prix Erik Breukink.

Il a forgé sa victoire en s'imposant dans le contre-la-montre de 17,6 km disputé à Bladel. Cancellara a battu de trois secondes l'Australien Bradley McGee, porteur du maillot vert du Tour de Romandie l'an dernier. Double champion du monde juniors du contre-la-montre, Fabian Cancellara est, à

21 ans, promis à un grand avenir. SI

On doit constamment être derrière eux et les pousser.» Alex Zülle, 17e du classement final, a ressenti la fatigue au fil des jours. Satisfaction également du côté de Laurent Dufaux: «Je suis content de ma condition. J'ai pu souvent batailler à l'avant même si j'ai manqué de réussite.» SI

Classement général final: 1. Alexandre Vinokourov (Kaz/Telekom) 30 h 39'27". 2. Sandy Casar (Fr) à 55". 3. Laurent Jalabert (Fr) à 57". 4. Andrei Kivilev (Kaz) à 59". 5. Aitor Garmendia (Esp) à 1'23". 6. Jens Voigt (All) à 1'38". 7. Didier Rous (Fr) à 1'40". 8. Dario Frigo (It) à 1'44". 9. Mario Aerts (Be) m.t. 10. Cadel Evans (Aus) à 2'17". Puis: 17. Alex Zülle (S) à 3'35". 28. Dufaux à 7'28". 35. Charrière à 10'03". 54. Fragnière à 25'58". 61. Elmiger à 32'18". 72. Aebbersold à 42'04". 93. Zampieri à 1 h 05'46". 95. Loder à 1 h 06'09".

Résultats

4e étape, contre-la-montre sur 17,6 km à Bladel: 1. Cancellara (Mapei) 22'02". 2. Bradley McGee (Aus) à 3". 3. Steven Van Malderghem (Be) à 13". 4. Bart Voskamp (Ho) à 18". 5. Filippo Pozzato (It) à 19". Puis les autres Suisses: 28. Nuttli, à 56'17". 69. Huser, à 1'56'36". 87. Peter, à 2'25'58". 118. Clerc, à 3'33'64". **Classement final:** 1. Cancellara 12 h 28'10". 2. McGee à 3". 3. Van Malderghem à 13". 4. Voskamp à 18". 5. Pozzato à 19". Puis les autres Suisses: 47. Nuttli, à 1'29". 64. Huser, à 1'58". 80. Peter, à 2'25". 112. Clerc, à 3'33".

Immobilières location

A louer
Les Chamois C
Rte d'Anzère

4 pièces
petit immeuble locatif moderne
pièces spacieuses avec armoires murales
loyer subventionné
avantageux pour rentiers AVS/AI, étudiants
libre de suite ou à convenir

Pour plus d'informations : www.geco.ch
GEKO Fribourg
Groupe GEKO SA
13, rue Saint-Pierre - 1701 Fribourg ▶ 026 / 350 24 60

GRANGES
Route Cantonale
HALLE COMMERCIALE
AVEC LOFT 4 1/2 PCES

~350 m² sur 3 niveaux, 2 places de parc
▶ Fr. 4'400.-/mois + charges

Pour plus d'informations :
GEKO Sion
Groupe GEKO SA
Grand Pont 5 - 1950 Sion ▶ 027 323 53 54

A louer à Saint-Léonard
en bordure du parc du lac souterrain
Café-Restaurant
Domino
Café 40 places, salle à manger
20 places, grande et belle terrasse
70 places avec dépendance.
Appartement 6 pièces.
Libre fin avril ou date à convenir.
Tél. 079 507 89 33. 036-077947

A LOUER :
à Sion, Avenue
Maurice-Troillet 69
appartement
de 4 1/2 pièces
avec jardin d'hiver.
Loyer Fr. 1230.-
+ charges. Libre
dès le 1er mai
2002.
036-077885

Tél. 027/
322 85 77

A LOUER :
à Sion, chemin du
Calvaire 4
Situation
privilegiée
appartement
de 2 1/2 pièces
Loyer Fr. 800.-
+ charges.
Libre dès le 1er juin
2002.
036-077887

Tél. 027/
322 85 77

A louer
région Sierr
café
Ecrire sous chiffre
U 036 77937 à
Publicitas S.A.,
case postale 1118,
1951 Sion.
036-077937

Sion
Lausanne 67
Local de 95 m²
3 pièces avec sanitaires
1^{er} étage
▶ Fr. 705.- + charges
Pour plus d'info :
GEKO Sion
Groupe GEKO SA
Grand Pont 5 - 1950 Sion ▶ 027 323 53 54

insérer online.
www.publicitas.ch

Consultations
Soins
Très fatigué(e)?
Difficulté
de déplacement?
Masseur diplômé
proposé

Massages
relaxants, sportifs
drainage
lymphatique
manuel
à domicile.
Tél. 078 663 01 67.
C. Dondo - Sierr.
036-072124

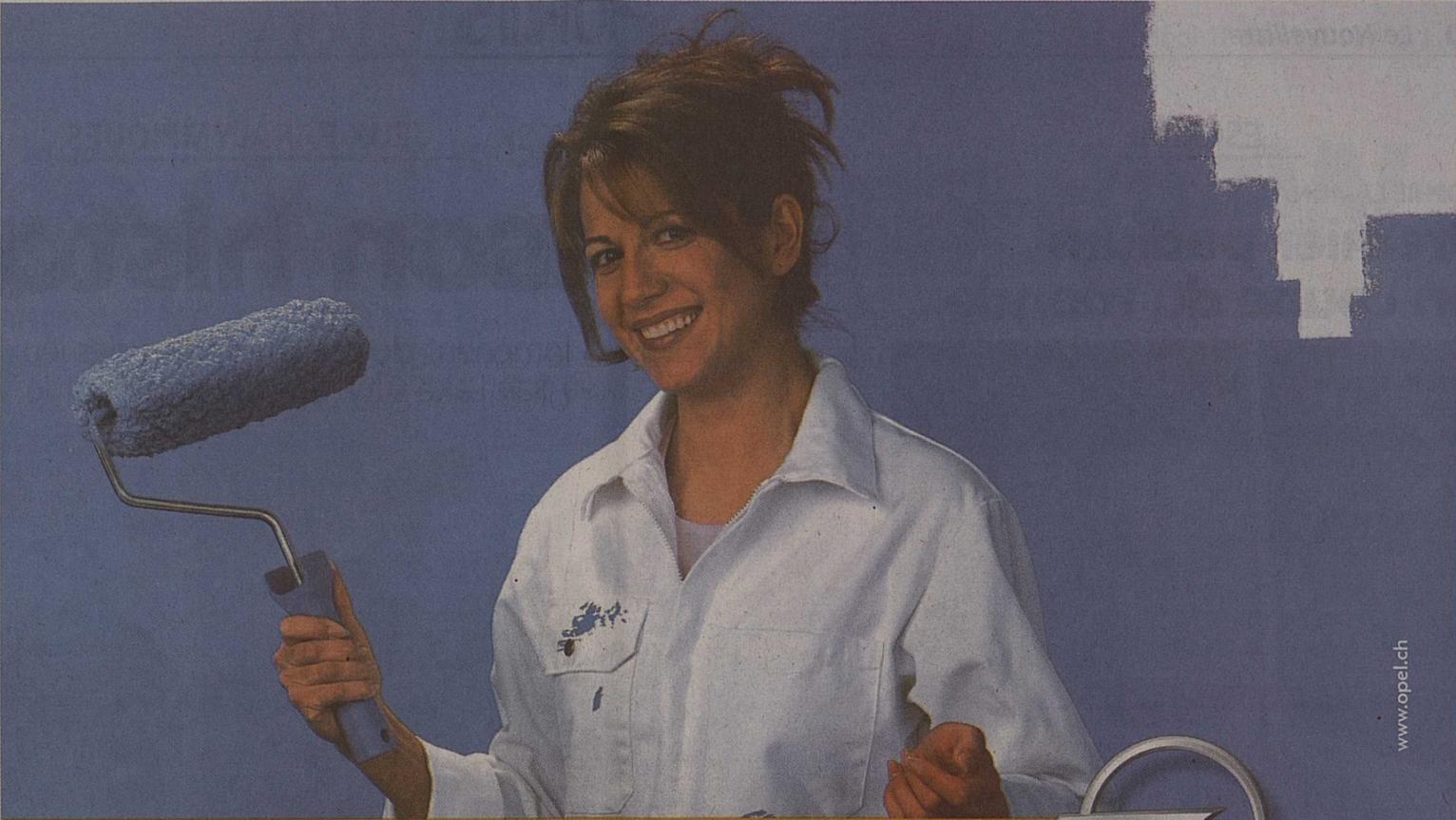
Sion, Institut Vital
pour votre mise
en forme
massages
par masseuse dipl.
A. Romano.
Sur rendez-vous.
Vieux-Canal 1
du lundi au samedi
dès 10 h.
Tél. 079 412 29 39.
036-076517

Reiki *
Fleurs de Bach
Vertébrothérapie
*** Cours**
sur demande
degré 1 - 2 - 3
J. Jetzer-Pillet
Maître Reiki
1869 Massongex.
Tél. 079 437 26 08.
036-077276

Fondation pour
enfants de la rue
moipourtoi.ch
CCP 19 - 720 - 6
Rens. 027/722 06 06
www.moipourtoi.ch

La vieillesse
a plusieurs
visages
COLLECTE 2001
PRO
SENECTUTE
Pour la vieillesse

Marie-Danielle EBENER
conseillère à votre écoute
Consultation enregistrée.
Une solution pour chaque problème.
Vie professionnelle ou privée.
Stress, examens.
Perdre du poids
sans le reprendre
Stabilisation du poids perdu gratuite
Arrêter de fumer sans grossir
Bien se nourrir.
Aide par CD enregistré pour vous
individuellement selon vos besoins
personnels.
Aide sérieuse. Don réel.
Méthode pour le poids DANYLINE.
Premier entretien pour le poids offert
Rue de la Blancherie 25, Sion
Tél. 027 321 22 80,
Natel 079 428 16 33.
036-076827



Je rêve d'une voiture qui redonne des couleurs à la vie.

Nous construisons votre voiture.
La Corsa Young avec éléments de design argentés, bleus ou rouges à l'intérieur • rétroviseurs
couleur carrosserie • radio/CD avec commandes au volant • verrouillage centralisé avec
télécommande • 3 portes dès Fr. 15800.- (1.0i 12V, 43 kW/58 ch), 5 portes dès Fr. 16400.-
• Leasing Opel • Garantie de mobilité Opel. La Corsa Young.

Opel. Des idées fraîches pour de meilleures voitures.



Profitez
de cette offre chez
vos concessionnaires
OPEL

Garage Atlas SA
Sierr - Sion
Georges Mariéthoz
Sierr 027 451 70 70 Sion 027 322 81 41

GARAGE DU SIMPLON
MARTIGNY SA OPEL
Route du Simplon 112 - 1920 Martigny
Tél. 027 721 60 80 Fax 027 721 60 99
www.simplon.opel.ch gsm@urbanet.ch

CENTRE OPEL
MONTHÉY
Au de la ville I
Av. de France 11, tél. 024 471 76 70
www.gailloud.opel.ch
mail: gailloud.garage@bluewin.ch

Publication de tir

Des exercices de tir seront exécutés comme suit:

Place de tir	Jour de tir	
Stand de lancement de grenades à main du Bois Noir/Epinassey, SE Saint-Maurice	Me 20.03.02	0800-1800
	Je 21.03.02	0800-1800
	Lu 25.03.02	0800-1800
	Ma 26.03.02	0800-1800

Les années suivantes sont engagées: grenades à main.

Pour les détails, on se référera aux avis de tir
affichés dans les communes et autour de la zone
dangereuse.

Demandes concernant les tirs dès le 20.03.2002, tél. 024 486 86 02

Secteur d'instruction 31
005-179581

RESPECTEZ
la nature!

La rubrique des souhaits

CHANTAL

40 ans, ce n'est pas la fin du bal
pour une femme fatale.
Alors, garde ton wonderbra
et ton rire banal
qui toujours nous emballent.
Carmine, Maria, Paola, Carmen,
Corinne, Chacha, Maribel, Heid
iet Maria
036-077804

40 ans
vous reconnaissez cet
illustre loup de lanchamp?

Alors, souhaitez-lui
bonne fête au 079 372 15 67
et demandez-lui dans quelle
taverne il offre l'apéro,
ce 18 mars, pour ses 40 balais.
Ben
036-077776

Au Nouvelliste, c'est vous qui faites La Une.

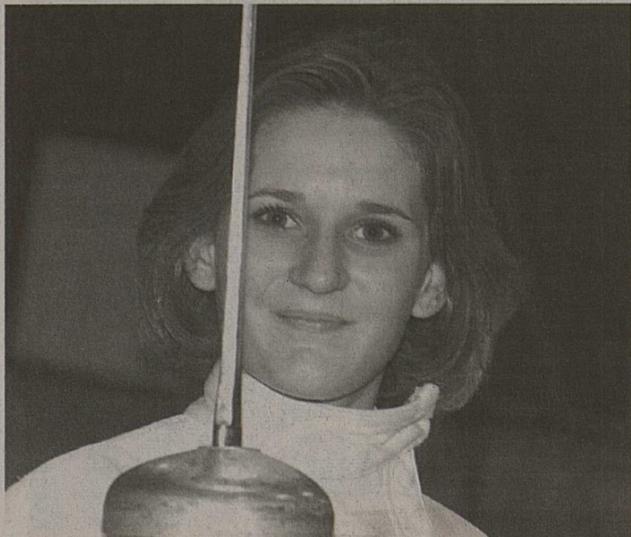
je... tu... il... Nouvelliste

www.lenouvelliste.ch

ESCRIME

SOPHIE LAMON

Premier podium en coupe du monde



Après le métal olympique et mondial, Sophie Lamon a conquis son premier podium de coupe du monde.

Engagée à Luxembourg, où la coupe du monde seniors faisait étape, Sophie Lamon a obtenu son premier podium individuel dans cette catégorie. La jeune Sédunoise n'a été battue qu'en demi-finales, face à une Allemande (15-11) qui s'est, ensuite, imposée dans le tournoi. «Toutes les meilleures mondiales n'étaient pas présentes, tente de relativiser Sophie Lamon. D'ailleurs, j'étais qualifiée directement pour le tableau de 64. Puis j'étais exemptée du premier tour.» Au second, la Sédunoise, tête de série numéro sept, elle qui pointait au 23e rang mondial, a sorti une représentante du Kazakhstan. En huitième de finale, elle a battu son adversaire allemande de «trois ou quatre touches après un début de match serré». En quarts, Sophie Lamon a éliminé la tête de série numéro un du tableau, une Canadienne qu'elle avait déjà affrontée en Allemagne le week-end passé. «Je m'étais imposée d'une touche, se souvient-elle. Cette fois, j'ai gagné 15-9. C'est la quatrième fois que je me qualifie pour le tableau principal chez les seniors. Et c'est la première fois que je monte sur le podium. En Allemagne, une semaine plus tôt, j'avais obtenu la quatorzième place. Mais il s'agissait d'un grand prix, une épreuve plus relevée que ce tournoi à Luxembourg.» Un mois plus tôt, Sophie Lamon avait renoué avec la compétition en terminant huitième d'une coupe du monde juniors à Vienne. De quoi oublier sa contre-performance à Budapest, à fin janvier. «Au retour de Hongrie, je m'étais reposée dans un premier temps avant de travailler très

fort, à Sion. Quand on effectue son retour en compétition après une petite pause, on est d'autant plus motivée. Je suis très contente de mon week-end.» Jeudi, Sophie Lamon reprend la route. Elle est attendue à Paris pour une nouvelle étape de la coupe du monde. Ce sera sa dernière compétition avant de s'envoler pour Antalia, la ville qui accueille, à Pâques, les championnats du monde juniors où la Valaisanne figurera parmi les favorites même si son classement, dans cette catégorie, a quelque peu régressé en raison de ses participations plus régulières chez les seniors. «Je suis dixième mondiale chez les juniors alors que j'étais deux ou trois en début d'année. Mais ce classement-là n'a aucune importance.» En Turquie, compte tenu de sa forme du moment, Sophie Lamon aura probablement un beau coup à jouer.

Christophe Spahr

SNOWBOARD

CHAMPIONNAT SUISSE Schoch confirme

Philipp Schoch, le champion olympique de duel, a mis un terme à sa saison en s'adjugeant le slalom géant parallèle des championnats de Suisse, à Sils-Futtschellas. Chez les dames, le titre est revenu à Daniela Meuli. En finale, le médaillé d'or de Salt Lake City (22 ans) s'est imposé devant son frère Simon, plus âgé de trois cent soixante jours. SI

Moisson historique

Les Suisses ramènent douze médailles des jeux paralympiques de Salt Lake City. Six podiums pour le Valais.



Hans Burn, Rolf Heinzmann (de gauche à droite derrière), Hanspeter et Rudolf Weber, Hans-Jörg Arnold, cinq hommes pour des coups fins sur la neige de Salt Lake City.

Un rêve s'évanouit, mais l'exploit demeure. Rolf Heinzmann n'a pas conquis sa dernière médaille d'or lors du slalom de vendredi, comme il l'avait souhaité. Il voulait quatre titres paralympiques suivis aux Etats-Unis comme ceux qu'il avait obtenus à Nagano en 1998. Il en a décroché trois à Snowbasin, soit en descente, en super-G et en géant. En slalom, il a obtenu une médaille d'argent. Malgré une légère déception qu'il avait de la peine à dissimuler, le Haut-Valaisan remporte 7 titres paralympiques consécutifs. Une moisson historique pour cette huitième édition des Jeux d'hiver, lesquels ont démarré en 1976 à Omskoldvik, en Norvège.

Quatrième de la première manche du slalom, vendredi, Heinzmann (amputé avant-bras-LW6/8), savait qu'il aurait du mal à rattraper son retard sur l'Autrichien Wolfgang Moosbrugger. «Vu l'état de la piste très dure qui ne me convenait guère, je suis quand même content de finir médaillé d'argent», con- venait malgré tout l'habitant de

Visperterminen. Heinzmann ne pensait en effet pas mieux faire. Le Canadien Ian Balfour qui le précédait est tombé juste avant la ligne d'arrivée, ouvrant la voie à l'argent pour le Valaisan. Au final, Heinzmann finit à 1'26 du vainqueur.

Arnold et Burn aussi en argent

Dans une autre catégorie de slalom, classe assise (LW12), le Haut-Valaisan Hans-Jörg Arnold comptait lui aussi reconquérir un deuxième titre olympique suite à celui obtenu en géant, deux jours avant. Il finit également médaillé d'argent à 3'78 du Canadien Daniel Wesley. «Je suis très content de ce résultat, surtout avec cette pente très escarpée et dure», reconnaissait l'habitant de Stalden. Cette dernière journée de moisson de médailles ne pouvait pas mieux se terminer. Hans Burn s'est fait ravir l'or par un autre Autrichien, Hubert Mandl, avec 3'08 d'avance. «Je ne suis pas déçu. Le slalom n'est pas ma discipline de prédilection. Mandl est vrai-

ment plus fort que moi», constatait le Bernois de 37 ans.

Pas besoin de trop de médailles

Sur les douze médailles suisses ramenées de Salt Lake City (6 d'or, 4 d'argent, 2 de bronze), six d'entre elles ont été obtenues par des skieurs valaisans. «Nous avons atteint nos objectifs. Mais lorsqu'on ramène trop de médailles, on nous fait souvent la remarque qu'elles sont facilement acquises parce que les Paralympiques sont structurés de trop de catégories. Cela nous gêne dans nos démarches de marketing, pour négocier d'égal à égal avec les

sponsors. A l'avenir, notre but est de trouver des synergies pour rapprocher la discipline paralympique de l'olympique», nous confiait Hugo Wölfl, le nouveau président du Comité paralympique suisse (SPC), à l'issue des Jeux.

Au classement, les Suisses figurent au 7e rang parmi 22 nations distinguées, derrière les Allemands qui ont accaparé 33 médailles. La délégation suisse rentre aujourd'hui (lundi) de Salt Lake City. Les athlètes débarquent à 11 heures à l'aéroport de Zurich. Ils sont loin d'être bredouilles.

De Salt Lake City Rolf Keller

Furrer sixième

Discret et furtif, le troisième Haut-Valaisan de la délégation helvétique, Beny Furrer, 45 ans, était en piste samedi sur son épreuve de fond favorite des 20 km (hommes-debout). L'habitant de Stalden s'est classé 6e derrière le vainqueur

du jour, le Norvégien Nils-Eric Ulset. Un autre Suisse, Pascal Schrofer, de Lyss, était en lice et il a terminé 23e. Mais le jeune Bernois de 25 ans nourrit de grands espoirs pour les futures compétitions.

RKE

PMUR	Cheval	Mètres	Driver	Entraîneur	Cote	Perf.	NOTRE OPINION	LES RAPPORTS
Demain à Vincennes Prix Maia (trot attelé, Réunion II, course 1, 2850 mètres, départ à 20 h 10)	1 Icaria-De-Framist	2850	L. Bruneau	M. Frugier	65/1	2a4a4a	17 - Une jument de grande classe.	Hier à Auteuil Prix Prédicateur Tiercé: 17 - 16 - 18 Quarté+: 17 - 16 - 18 - 11 Quinté+: 17 - 16 - 18 - 11 - 2 Rapports pour 1 franc Tiercé dans l'ordre: 1422.- Dans un ordre différent: 132,80 fr. Quarté+ dans l'ordre: 12.655,20 fr. Dans un ordre différent: 419.- Trio/bonus (sans ordre): 39,50 fr. Rapports pour 2 francs Quinté+ dans l'ordre: 144.681,60 fr. Dans un ordre différent: 768.- Bonus 4: 123.- Bonus 3: 29,60 fr. Rapports pour 5 francs 2sur4: 94.-
	2 Iodaline	2850	F. Ouvrié	F. Ouvrié	6/1	5a4a3a	16 - Sérieuse candidate.	
	3 Ismie-De-Tessé	2850	J. Verbeeck	E. Duperche	12/1	6a6a7a	9 - Bazire dans un bel engagement.	
	4 Guignardièrre	2850	F. Blandin	F. Blandin	16/1	4a2a6a	8 - Elle mérite un large crédit.	
	5 Idylle-De-Ballon	2850	C. Bazire	C. Bazire	20/1	2a6a8a	14 - La forme de Pierre Levesque.	
	6 Happy-Venus	2850	B. Piton	F. Lecellier	45/1	0a0a0a	15 - Vieille routière des quintés.	
	7 Lat-Jonath	2850	C. Martens	J. Vets	13/1	7a5a0a	2 - Régulière et bien engagée.	
	8 Hôtesse-D'Ymer	2850	P. Toutain	P. Toutain	16/1	5aDa3a	11 - La limite du recul.	
	9 Hélice-Du-Fruitier	2850	J.-M. Bazire	J.-E. David	11/1	8a6a5a	LES REMPLAÇANTS:	
	10 Gagne-Tout	2850	M. Dabouis	R.-R. Dabouis	25/1	0a3a2a	5 - Un style sobre mais efficace.	
	11 Hotshine	2850	M. Lenoir	M. Lenoir	25/1	6a1a9a	13 - Ne pas l'exclure trop vite.	
	12 Heureuse-Duchesse	2875	J.-P. Mary	R.-R. Dabouis	18/1	Da9a1a		
	13 Handing-Over	2875	M. Cormy	M. Cormy	20/1	1aDa1a		
	14 Ivresse-Du-Lys	2875	P. Levesque	J.-Y. Raffegé	7/1	4aDa6a		
	15 Hawai-Girl	2875	Y. Dreux	Y. Dreux	20/1	Da4a0a		
	16 Iliada-De-L'iton	2875	T. Duvaldestin	Duvaldestin	6/1	1a2aDa		
	17 Pertra-Palema	2875	P. Vercurysse	S. Hultmaq	4/1	1a1a1a		

Cliquez aussi sur www.longuesoreilles.ch
Seule la liste officielle du PMU fait foi

Double de Williams-BMW

Dans la chaleur accablante de Kuala Lumpur, Ralf Schumacher précède son coéquipier Montoya. Des points pour les deux Sauber.

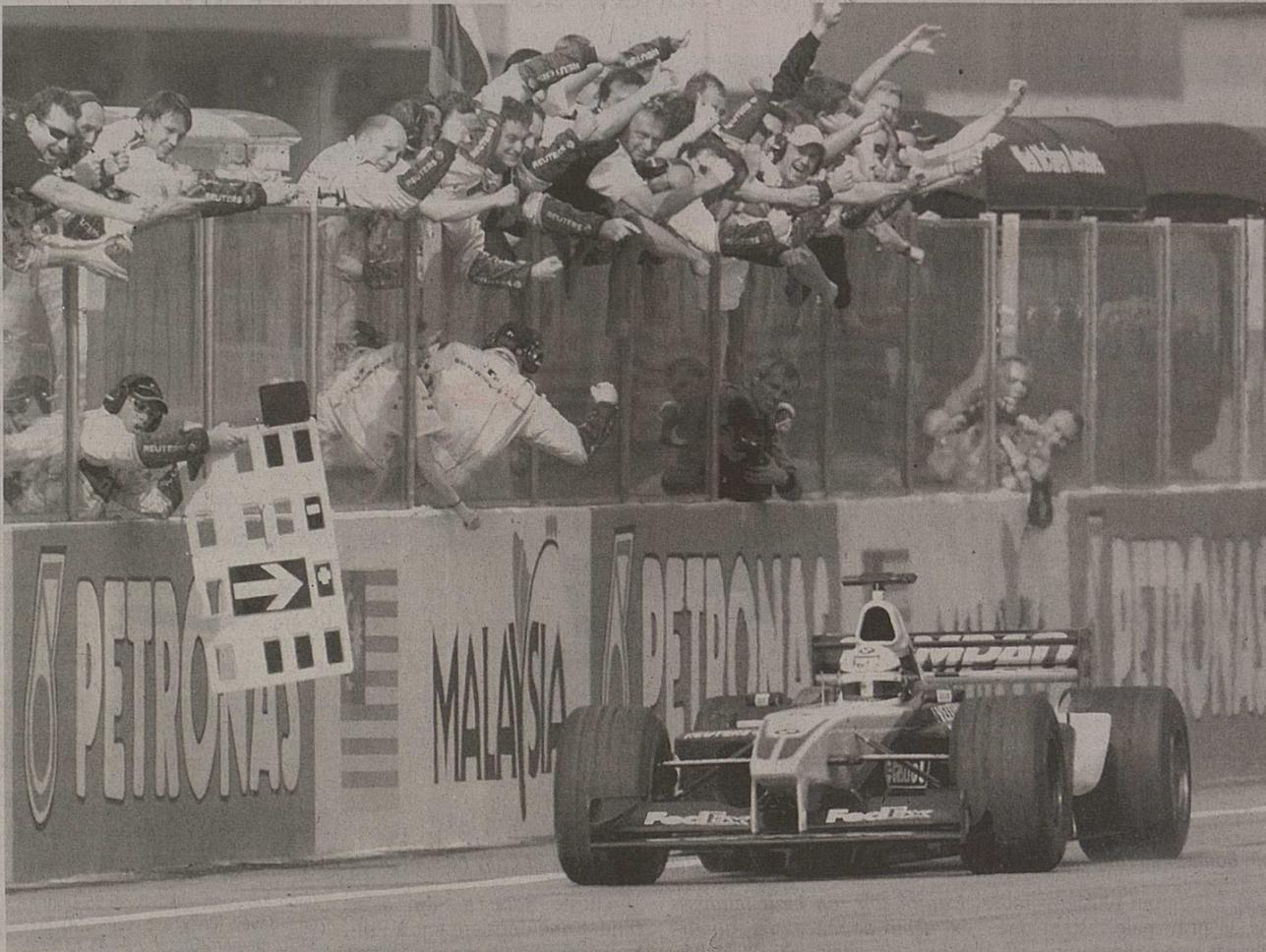
A Kuala Lumpur, Ralf Schumacher a remporté le grand prix de Malaisie, deuxième manche du championnat du monde de formule 1. Le pilote allemand (26 ans) s'est imposé devant son coéquipier colombien, Juan Pablo Montoya, pour donner ainsi à l'écurie Williams-BMW son premier doublé. Troisième d'une course que les deux Sauber-Petronas ont terminée dans les points, son frère aîné, Michael (Ferrari) a conservé pour sa part la tête du championnat du monde des pilotes.

En s'imposant sur le circuit de Sepang après une lutte avortée avec le Brésilien Rubens Barrichello (Ferrari), Ralf Schumacher a pris sa revanche. Quinze jours plus tôt, à Melbourne, le jeune Allemand n'avait en effet pas passé le premier virage puisqu'il avait à l'origine de l'accident qui avait provoqué l'élimination de huit bolides. Cette fois, Ralf Schumacher a su attendre son heure et profiter de la puissance de sa Williams-BMW, fort bien chaussée par Michelin, pour venir signer la quatrième victoire de sa carrière.

Montoya pénalisé

Comme en Australie, ce grand prix a été marqué par un incident au départ, aux conséquences fort heureusement moindres cette fois. A la lutte pour la première place, Michael Schumacher et Montoya se touchaient: pour l'Allemand, cela signifiait un retour par les stands pour changer l'avant de sa voiture et l'abandon prématuré d'un espoir de renouveler son succès de Melbourne; pour le Colombien, une sortie dans l'herbe suivie d'une pénalité d'un passage aux stands dictée par les commissaires de course pour son implication dans cette touchette compromettait également toute perspective de succès.

Dans ces conditions, que ces deux pilotes soient tout de même parvenus à se hisser sur



Après Michael sur Ferrari, Ralf sur Williams-BMW a signé la deuxième victoire «Schumacher» de la saison au grand prix de Malaisie. keystone

le podium au terme d'une course disputée sous une chaleur accablante relève pratiquement de l'exploit. A cette occasion, Montoya a démontré non seulement le potentiel actuel de la Williams-BMW mais aussi des qualités de pilote qu'il devrait mieux canaliser. Quant à Michael Schumacher, sa combativité une nouvelle fois a été mise en évidence: ce n'est que dans le dernier tour que le tenant du titre est parvenu à arracher à Jenson Button (Renault) cette troisième place, privant ainsi le jeune Britannique de son premier podium dans le même temps qu'il se

maintenait en tête du classement du championnat du monde des conducteurs, avec deux points d'avance sur Montoya et quatre sur son frère Ralf.

Deux Sauber dans les points

L'écurie de Peter Sauber a réussi à mener ses deux voitures dans les points. C'est la première fois que le team helvétique parvient à marquer sur les terres de son sponsor principal. L'Allemand Nick Heidfeld, déjà en vue lors des essais (7e temps), a mené une course très régulière pour venir se

classer à la cinquième place. Quant au jeune Brésilien Felipe Massa, dont c'était la deuxième apparition en formule 1 seulement, il a pris le même pari que le vainqueur, c'est-à-dire un seul arrêt aux stands, malgré les exigences du circuit. Et il en a été récompensé par un sixième rang.

Michael Schumacher et Montoya retardés au départ, c'est le Brésilien Rubens Barrichello qui devait prendre le commandement de la course au départ. Le Brésilien cédait une première fois sa place à Ralf Schumacher lors de son premier arrêt aux stands au 22e

des 56 tours, avant de récupérer son bien au 31e passage, pour cinq tours seulement, le temps pour l'Allemand de ravitailler à son tour. Mais Barrichello ne devait pas voir la fin de cette course puisqu'il était trahi par sa mécanique au 40e tour. Ferrari, grâce à Michael Schumacher, était toutefois moins malheureux que McLaren-Mercedes. L'écurie anglo-allemande perdait en effet ses deux pilotes sur des défaillances de ses bolides, le Britannique David Coulthard au 16e tour déjà, le Finlandais Kimmi Raikkonen neuf tours plus loin à peine. SI



RÉSULTATS

Sepang (Mal). Grand prix de Malaisie (2e manche du championnat du monde de formule 1): 1. Ralf Schumacher (All), Williams-BMW, 55 tours = 304,865 km en 1 h 34'12"912 (197,680 km/h). 2. Juan Pablo Montoya (Col), Williams-BMW, à 39"700. 3. Michael Schumacher (All), Ferrari, à 1'01"795. 4. Jenson Button (GB), Renault, à 1'08"767. 5. Nick Heidfeld (All), Sauber-Petronas, à un tour. 6. Felipe Massa (Bré), Sauber-Petronas. 7. Allan McNish (GB), Toyota. 8. Jacques Villeneuve (Can), BAR-Honda. 9. Takuma Sato (Jap), Jordan-Honda, à deux tours. 10. Pedro de la Rosa (Esp), Jaguar-Cosworth. 12. Heinz-Harald Frentzen (All), Arrows-Cosworth. 12. Mika Salo (Fin), Toyota, à trois tours. 13. Giancarlo Fisichella (It), Jordan-Honda. 22 pilotes au départ, 13 classés. Tour le plus rapide: Montoya (38e) in 1'38"049 (203,518 km/h).

Grille de départ: 1. Michael Schumacher, Ferrari, 1'35"266 (209,464 km/h). 2. Montoya, Williams-BMW, 1'35"497. 3. Barrichello, Ferrari, 1'35"891. 4. Ralf Schumacher, Williams-BMW, 1'36"028. 5. Raikkonen, McLaren-Mercedes, 1'36"468. 6. Coulthard, McLaren-Mercedes, 1'36"477. 7. Heidfeld, Sauber-Petronas, 1'37"199. 8. Button, Renault, 1'37"245. 9. Fisichella, Jordan-Honda, 1'37"536. 10. Salo, Toyota, 1'37"694. Puis: 14. Massa, Sauber-Petronas, 1'38"057.

Championnat du monde (2 manches). Pilotes: 1. Michael Schumacher (All) 14. 2. Juan Pablo Montoya (Col) 12. 3. Ralf Schumacher (All) 10. 4. Kimmi Raikkonen (Fin) 4. 5. Eddie Irvine (GB) et Jenson Button (GB) 3. 7. Mark Webber (Aus) et Nick Heidfeld (All) 2. 9. Mika Salo (Fin) et Felipe Massa (Bré) 1.

Constructeurs: 1. Williams-BMW 22. 2. Ferrari 14. 3. McLaren-Mercedes 4. 4. Jaguar-Cosworth, Renault et Sauber-Petronas 3. 7. Minardi-Asiatech 2. 8. Toyota 1. Prochaine manche: Grand prix du Brésil, le 31 mars à Interlagos.

ILS ONT DIT

Ralf Schumacher (All, Williams-BMW), vainqueur: «C'est un jour merveilleux. Tout a fonctionné de la plus parfaite façon. J'ai bien sûr eu un peu de chance et bénéficié de l'incident de la première courbe. Je suis désolé pour Juan Pablo (Montoya) et Michael (Schumacher) mais c'est comme ça parfois. Il y a deux semaines, c'est Michael qui a profité de mon accident. Ma voiture était vraiment super à piloter, notamment après mon ravitaillement. Nos pneus Michelin étaient formidables aussi et je suis heureux que Juan Pablo et moi-même ayons pu réaliser le premier doublé de l'écurie Williams-BMW.»

Juan Pablo Montoya (Col, Williams-BMW), deuxième: «Au départ, Michael (Schumacher) est venu complètement sur le côté droit, ce qui était prévisible. Mais, quand nous sommes arrivés tous les deux à la première courbe, je lui ai laissé assez de place mais il a connu un peu de sous-virage et il m'a touché. C'est comme ça. C'était frustrant parce que la voiture était très bonne, les pneus aussi. Je pense que ce n'est pas très correct de me pénaliser d'un passage par les stands parce que, à mon avis, je n'ai



Ralf plus haut que Michael, le classement des frères Schumacher lors du grand prix de Malaisie ne correspond pas exactement aux pronostics. keystone

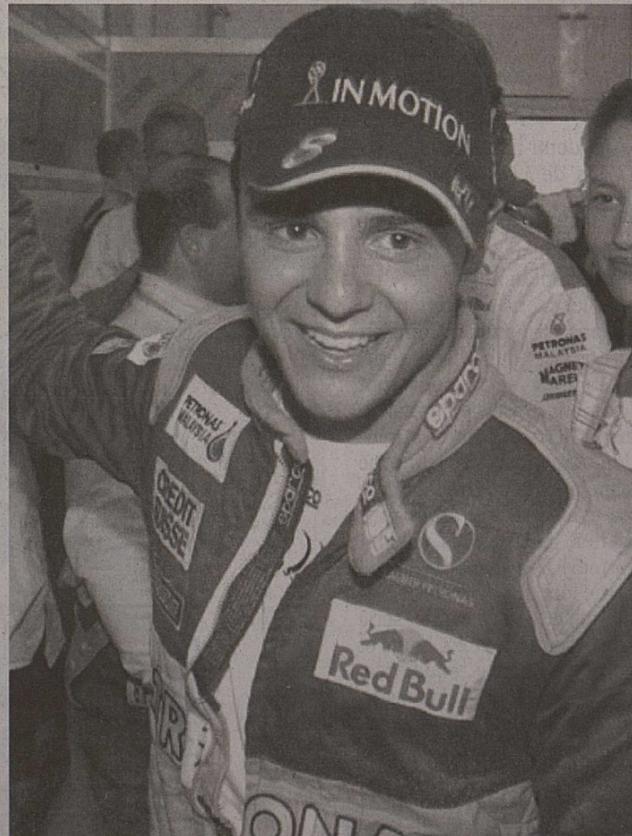
pas causé l'accrochage et c'était un incident de course normal. Ce qui a d'ailleurs été confirmé par Michael (Schumacher).»

Michael Schumacher (All, Ferrari), troisième: «Cela a été une course excitante et ma voiture a été fiable et performante. En ce qui concerne l'accident, peut-être que Juan (Montoya) m'a laissé trop de place

mais ce n'était pas volontaire et l'on s'est touchés.

C'est la course. Ce n'était qu'une petite touchette mais elle m'a contraint à rentrer au stand pour changer le museau. Quant à la pénalité, je pense qu'ils (les commissaires) auraient pu être plus cléments. J'ai décidé d'attaquer jusqu'à la fin. Si je ne l'avais pas fait, sans doute n'aurais-je

pas pu rattraper Button qui, à l'évidence, avait un problème. Nous avons utilisé la vieille voiture pour les deux premières courses et je ne m'attendais pas à avoir 14 points à mon capital au soir de Sepang. Aussi ces quatre points sont un bon résultat et j'en suis satisfait. A mon avis, compte tenu de ce qui s'est passé, la stratégie de deux arrêts était la bonne.»



Felipe Massa fête son premier point en championnat du monde. Une belle performance pour le Brésilien de Sauber. keystone

PREMIÈRE - DEUXIÈME LIGUE

Sion s'accroche à l'espoir

A défaut de dominer Prilly, les Valaisans se sont battus pour l'emporter dans la prolongation. La troisième et dernière manche aura donc lieu à Lausanne.

Sierre, Graben, la prolongation, autant de souvenirs qu'Olivier Ecoeur, le banni d'Octodure, n'a probablement pas oubliés. C'était quatre ans plus tôt, ici même, dans une patinoire qui affichait, alors, salle comble. Sierre ne trouvait pas la solution. Jusqu'à ce que le Bas-Valaisan, Sierrois pour l'occasion, libère le bon peuple face à Ajoie. Rebelote quatre ans plus tard. La même patinoire, la même prolongation et la même tension. Trois minutes plus tôt, Imsand, le... Sierrois, avait bien levé les bras très haut dans le ciel. Mais l'arbitre l'avait ramené sur terre, devant l'un de ses coéquipiers dans la zone du gardien. Figé sur la ligne bleue, Ecoeur ne se pose pas de questions lorsqu'il arme son tir. Le puck est dévié, le gardien n'esquisse pas le moindre geste. Sion, qui avait posé un bon patin en deuxième ligue quelques jours plus tôt, s'offre un ultime sur-sis. Septante minutes durant, il s'est accroché à l'espoir. Au-delà de quelques déboulés individuels - les deux buts de Bonnet et de Massy, par exemple - d'une timide maîtrise collective et des nombreuses occasions que les Vaudois ont gâchées en fin de rencontre, Sion s'est donc battu. De tout son cœur et pour une cause que l'on devine aisément. A quelques mois d'obtenir enfin ce toit si désiré, il ne peut pas s'enfoncer dans la hiérarchie de ce pays sans défendre son honneur.

«La moitié du chemin»

Pour autant, il n'a pas encore



Alain Bonnet (en rouge) et Sion ont égalisé dans la série face à Prilly, mais Bovey et Prilly ne sont pas encore à terre.

gagné. Et ce pour plusieurs raisons, la principale restant que Prilly est une belle équipe, rapide, bien organisée, collectivement supérieure à son adversaire et qui patine en pleine confiance. «On n'a fait que la moitié du chemin, concède d'ailleurs Thierry Evéquo, l'entraîneur-joueur privé de glace en raison d'un bras en écharpe. Cela dit, une victoire comme celle-ci, en prolongation, vaut largement un succès 8-2. Ce soir, beaucoup de monde s'était déplacé pour nous voir tomber en deuxième ligue. Ils devront encore patienter.

L'autre soir, on était tétanisés en début de rencontre. Aujourd'hui, on était plus relâchés. D'avoir marqué le premier but nous a aidés. Il nous a libérés. J'ai pu faire tourner régulièrement les trois lignes. D'ailleurs, celle des jeunes m'a fait plaisir. Elle a récupéré beaucoup de pucks; elle a bien fore-checké; elle s'est battue comme des fous. En plus, elle a marqué un but en prolongation, même s'il a été refusé. Prilly a raté le coche en fin de rencontre. En prolongation, c'est Sion qui a fait le jeu et qui s'est créé les occasions.»

Reste donc à Sion a se rendre une dernière fois à Prilly. Là encore, il ne devra pas s'incliner. «On verra si l'on est capable de rééditer deux performances identiques. Il ne faudra pas oublier que Prilly sort d'une saison où il s'est souvent imposé et qu'il sera, dès lors, difficile à battre.»

Christophe Spahr

4	Sion	(2 0 1 1)
3	Prilly a.p.	(0 2 1 0)

Patinoire de Graben, 250 spectateurs. Arbitres: MM. Vuille, Voelker et Ghiggia.

Buts: 2'40 Bonnet 1-0; 11'39 Massy

(Sion à 5 contre 4) 2-0; 26'35 Donna-dieu-Bovey (Prilly à 5 contre 4) 2-1; 31'42 Bernard-Greub 2-2; 45'13 Praz 3-2; 46'54 Bühler-Michoud (les deux équipes à 3) 3-3; 74'47 Ecoeur 4-3.

Pénalités: 9 x 2' + 10' (Massy) contre Sion, 6 x 2' contre Prilly.

Sion: Barras; Schaller, Massy; Coppey, Praz; Jacquier, Micheloud, Bonnet; Zahnd, Ecoeur, Zenhäusern; Imsand, Saudan, Reber.

Prilly: Rioux; Sanga, Michoud; Dolci, Bovey, Bernard, Bühler, Greub; Loth, Pellet, Meillard; Donnadiou, Duvanel.

Notes: Sion sans Evéquo (blessé). 71'02: but d'Imsand annulé, un joueur se trouvant dans la zone du gardien.

LNA

Egalisation zurichoise

Kloten et Zurich s'imposent à domicile.

Les demi-finales des play-offs de LNA dureront au moins cinq matches. C'est le verdict qui prévaut après le deuxième match de la série. Kloten, vainqueur 3-2 de Davos, et les Lions de Zurich, qui ont écrasé 6-1 Lugano ont, en effet, égalisé dans leur série. Les équipes se retrouveront mardi pour le troisième match. Dans le barrage contre la relégation, Langnau s'est imposé aux tirs au but contre Coire, le score était de 3 à 3 après prolongation. Les Bernois mènent désormais 2-0 dans la série. Comme lors des deux dernières finales, cette troisième série dd'affilée entre les CPZ Lions et Lugano s'annonce équilibrée. Pourtant dans un Hallenstadion bondé - 11 500 spectateurs - le match ne le fut pas du tout. Certes, les Tessinois ont ouvert la marque à la 2e minute déjà sur un tir de Sandy Jeannin, mais par la suite, ils ont été incapables de gérer cet avantage. Ce fut même un



Guignard marque et Kloten s'envole contre Davos.

nauffrage total au niveau défensif. Les Zurichois marquaient à quatre reprises en douze minutes. La quatrième réussite de Mark Ouimet illustrait parfaitement le désarroi des Luganais. Sur un contre pas moins de trois Lions (!) se retrouvaient seuls face au malheureux Rüeger. Vjeran Ivankovic ruinait les derniers espoirs tessinois avec un but à la 28e minute. Les hommes de l'entraîneur Jim Koleff n'ont certes concédé que leur quatrième défaite en trois mois, mais elle paraît bien inquiétante. Le retour prochain de l'attaquant Flavien Conne et peut-être une rocade entre Rüeger et Cristobal Huet dans la cage tessinoise pourraient redonner plus de confiance à Lugano.

Le doublé de Guignard

Davos, vainqueur de la saison régulière, n'a pas brillé pour son premier déplacement à Kloten. Les Grisons sont tombés suite à deux tirs du défen-

seur Fabian Guignard. Le Vaudois a d'abord ouvert le score à la 5e minute d'un tir puissant alors que Kloten évoluait à 5 contre 4. Lindemann doublait la mise sur une ouverture remarquable du Suédois Nilsson (10e). Rizzi profitait d'une erreur du gardien Reto Pavoni pour réduire le score (27e). Six minutes plus tard, Guignard armat une nouvelle fois son tir en supériorité numérique pour donner deux buts d'avance aux Zurichois. Les Grisons ne trouvaient le chemin des filets qu'à la 53e minute. Dans les dernières minutes, Pavoni parvenait à repousser tous les tirs davosiens. Dans le barrage contre la relégation, la victoire s'est jouée aux tirs au but. Auparavant, les deux équipes s'étaient neutralisées dans le temps réglementaire pour la deuxième fois de suite. Au cours des tirs au but, les Bernois se sont montrés les meilleurs. Samuel Balmer et Benoît Pont ont été les seuls à transformer leur tir au but.

LNA

Play-outs

3	Coire	(1 1 1)
3	Langnau a.p.	(0 2 1)

Langnau vainqueur 2-0 aux tirs au but.

Hallenstadion. 1685 spectateurs. Arbitres: Reiber, Mauron-Rebillard. Buts: 4e Tschuur (Back) 1-0. 30e Balmer 1-1. 33e Peer (Roth) 2-1. 38e Ward (Beat Gerber, Bonin, à 4 contre 5) 2-2. 42e Pont (Brechtbühl) 2-3. 59e Back (Baechler, Coire sans gardien) 3-3. Tirs au but: Härmäläinen manque. Wittehall manque. Balmer 0-1. Rieder manque. Ward manque. Strömberg manque. Pont 0-2. Gahn manque. Pénalités: 5 X 2' contre Coire, 4 X 2' contre Langnau.

Coire: Stephan; Strömberg, Zehnder; Back, Haueter; Stoffel, Bizzozzero; Tschuur, Gahn, Schneller; Rieder, Gahn, Wittehall; Beccarelli, Roth, Peer; Krüger, Meier, Simeon. Langnau: Bayer; Stoller, Härmäläinen; Aegerter, Hirschi; Balmer, Beat Gerber; Steiner, Bonin, Ward; Brechtbühl, Pont, Holzer; Plüss, Schümperli, Schneider; Badertscher, Guggisberg.

Notes: Coire au complet; Langnau sans Künzi, Fust et Heldner (blessés) ainsi que Heapy (étranger surnuméraire). De 56'28» à 58'40» Coire avec six joueurs de champ.

Langnau mène 2-0 dans la série au meilleur des sept.



Ward (en jaune) et Langnau ont doublé la mise à Coire.

Play-offs

6	CPZ Lions	(4 1 1)
1	Lugano	(1 0 0)

Hallenstadion. 11 500 spectateurs (guichets fermés). Arbitres: Bertolotti, Simmen-Sommer. Buts: 2e Jeannin (Rötheli, Keller) 0-1. 8e Stimmann (Baldi, Hendry) 1-1. 9e Jaks (Hodgson, Plavsic, à 5 contre 4) 2-1. 17e Cramer (Della Rossa) 3-1. 20e (19'06") Mark Ouimet (Jaks, Plavsic) 4-1. 28e Ivankovic (Cramer, Kout) 5-1. 59e Zeiter (Alston, à 4 contre 5) 6-1 (dans le but vide). Pénalités: 8 X 2' contre chaque équipe.

CPZ Lions: Sulander; Kout, Streit; Tim Ramholt, Plavsic; Seger, Steck; Alston, Zeiter, Micheli; Jaks, Hodgson, Mark Ouimet; Della Rossa, Cramer, Ivankovic; Hendry, Stimmann, Baldi; Raffainer.

Lugano: Rüeger; Nummelin, Andrusak; Keller, Sutter; Astley, Guyaz; Tschumi; Fuchs, Dubé, Manneluk; Gardner, Jeannin, Rötheli; Fair, Sannitz, Murovic; Cadieux, Aeschlimann, Näser.

Notes: CPZ Lions sans Salis, Samuelsson (blessés) et Varis (surnuméraire). Lugano sans Bertaggia (blessé), Conne (convalescent), Huet et Lachance (surnuméraires). Série: 1-1.

3	Kloten	(2 1 0)
2	Davos	(0 1 1)

Schlüfweg. 7561 spectateurs. Arbitres: Kurmann, Eichmann-Stricker. Buts: 5e Guignard (Plüss, Rintanen, à 5 contre 4) 1-0. 10e Lindemann (Nilsson, Szczepaniec, à 5 contre 4) 2-0. 27e Rizzi 2-1. 33e Guignard (Rintanen, à 4 contre 3) 3-1. 53e Gianola (Fischer) 3-2. Pénalités: 6 X 2' contre Kloten, 8 X 2' + 2 X 10' (Riesen) + pénalité disciplinaire de match (Riesen) contre Davos.

Kloten: Pavoni; Guignard, Klöti; Pavlas, Szczepaniec; Höhener, Thommen; Blindenbacher, Wüst; Wichser, Plüss, Rintanen; Lindemann, Nilsson, Rufener; Kostovic, Biemann, Widmer; Deny Bärtschi, Lemm, Patrik Bärtschi.

Davos: Weibel; Gianola, Kress; Winkler, Häller; Forster, Ott; Jan von Arx, Heberlein; Riesen, Rizzi, Christen; Bohonos, Miller, Paterlini; Camenzind, Reto von Arx, Sutter; Neff, Marha, Fischer.

Notes: Kloten sans Hollenstein, O'Sullivan, Peter (blessés) et Hruska (étranger surnuméraire). Davos au complet. 37e Klöti sorti sur blessure. 58e tir sur la barre transversale de Reto von Arx. Série: 1-1.

semaine 12/2002

Promotions:

Valable du 19.3 au 30.03.2002. Dans la limite des stocks disponibles.

coop
brico+loisirs



59.-
au lieu de 89.-

Dévidoir sur roues GARDENA 2605
15 m de tuyau incl. raccords, lance et équipement de branchement.



14.50
au lieu de 21.50

Engrais pour gazon Hauert Tardit
5 kg

Coop brico+loisirs Martigny, Route du Levant 94, 1920 Martigny
Coop brico+loisirs Sierre, Route de Sion 115, 3960 Sierre

CHALAIS

Salle polyvalente

Mardi 19 mars 2002 à 17 h
(Saint-Joseph)

CENTRE COMMERCIAL SIERRE MANOR

LOTO A GOGO

Organisation: église de Chalais

Valeur des lots: Fr. 12 000.-
22 séries (cartes illimitées)
Abonnement de soirée: Fr. 60.- (séries spéciales comprises)
Tirage des abonnements
Lots de consolation: demi-bouteille (3 par série)

Aperçu des lots: bons d'achat 400.- / 300.-, bons de boucherie 200.- / 100.-, assortiments valaisans 200.- / 100.-, cartons 18 bouteilles de vin, fromages du Valais, filets garnis

19 mars

ST-JOSEPH

c'est ouvert!

... non-stop de 9 h à 19 h 30

P
GRATUIT
1'000 places

SION
Salle du Sacré-Cœur

Mardi 19 mars 2002
à 15 heures

GRAND LOTO

de la Paroisse de la Cathédrale
Restos du jeudi et de Noël

11 cartes Fr. 10.-,
11 abonnements Fr. 100.-
Contrôle électr. GIME, 1^{er} tour gratuit

coop
LE PARTENAIRE
IDEAL POUR
VOTRE LOTO
CITY
Centre commercial - Sion

Aperçu des lots:
jambons de Parme,
fromages à raclette,
bons de boucherie
corbeilles garnies,
divers beaux lots

Invitation cordiale



LIVRE
Romy ombre et lumière
 Un superbe ouvrage évoque la double existence de Romy Schneider, entre succès public et désastre dans la vie privée **36**

FORMATION
Pour des métiers mixtes
 Une campagne d'information bat son plein dans les bus pour faire découvrir les métiers mixtes **40**

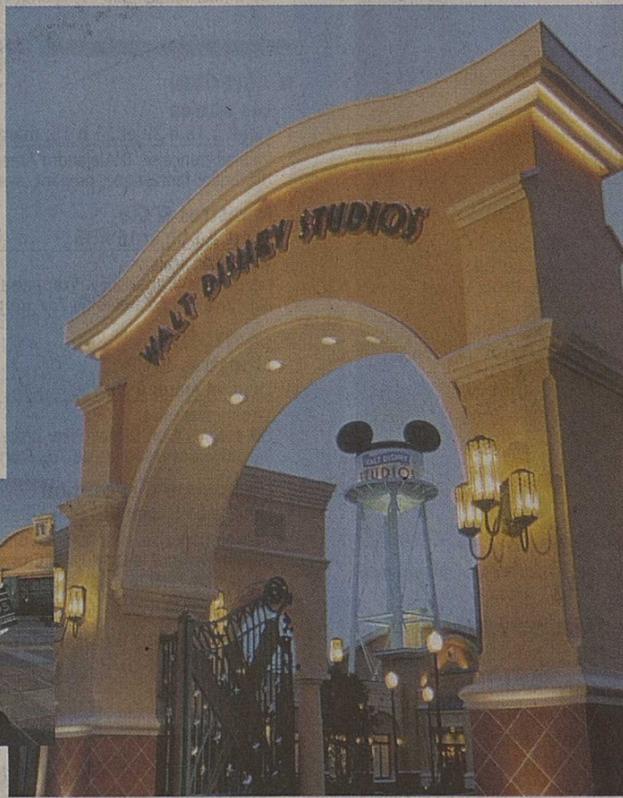
Mickey Maousse costaud

Le nouveau parc d'attractions **Walt Disney Studios** a officiellement ouvert ses portes au public samedi matin à Marne-la-Vallée en accueillant ses tout premiers visiteurs.

Bienvenue aux studios! Voilà comme sont reçus tous les visiteurs du nouveau parc de Disney ouvert samedi aux visiteurs. Les concepteurs ont voulu que ce Walt Disney Studios soit un «véritable regard en coulisse doublé d'une plongée vertigineuse au cœur de l'action». Ici tout est érigé à la gloire du 7^e art, avec un avantage ou un inconvénient, c'est selon, la dimension réduite du parc. Rien à voir avec le gigantisme de son grand frère de Disneyland. Un bon après-midi, bien rempli tout de même, permettra de faire le tour des attractions, de découvrir l'envers du décor, d'entr'apercevoir les coulisses ou d'en apprendre un peu plus sur l'art de la cascade, de l'animation ou des effets spéciaux.

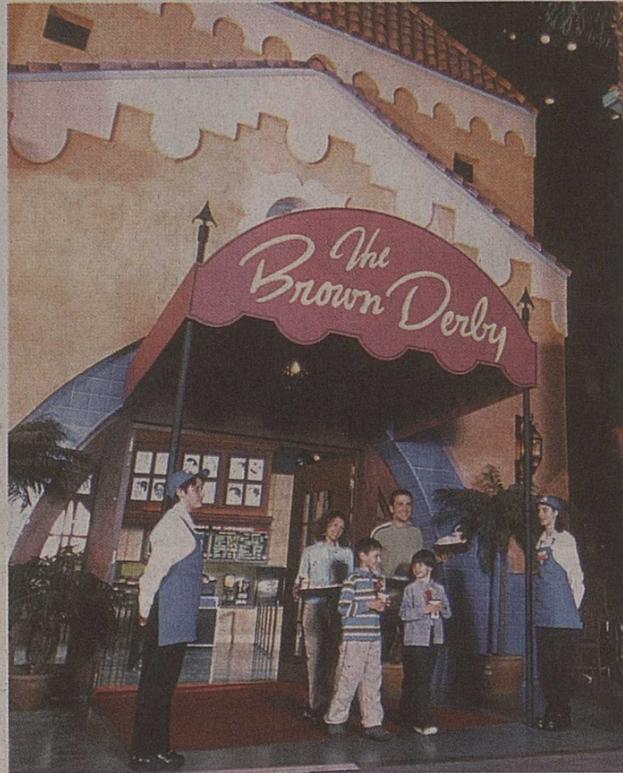
Samedi, le comité d'accueil, au sein duquel figurait Roy Disney, neveu de Walt, entouré des personnages de Minnie, Mickey, Pluto et Dingo, a salué les premiers visiteurs sous une pluie de confettis. Vous voulez faire un petit tour au royaume magique du cinéma version Disney? Suivez Mickey et «Moteur...Action!». **DC**

Pour aller voir Mickey, le plus simple est de prendre le TGV et ensuite le RER A jusqu'à la station Marne-la-Vallée-Euro Disney. Le parc se trouve sur la gauche du «Magic Kingdom». Du 21 mars au 2 novembre, le passeport «Walt Disney Studios» d'une journée donne accès à l'un ou l'autre parc uniquement. 36 euros par adulte et 29 par enfant. Pour les forfaits plus longs se renseigner dans une agence de voyage.



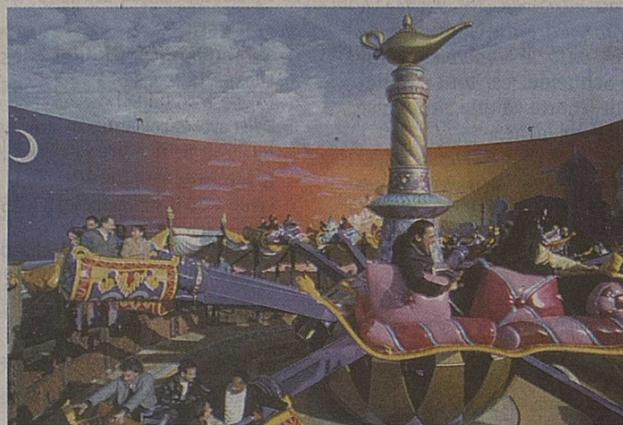
«Bonjour, je suis Mickey, Bienvenue aux studios!»

disney



Voici Hollywood Boulevard et le Brown Derby, célèbre restaurant où les stars venaient manger.

disney



«A votre droite, pour les plus petits, les tapis volants et Aladin...»

disney



Ici à Animagie, Donald ne fait que des bêtises.

disney



Mon Dieu! le camion explose, c'est à Studio Tram Tour.

disney



Martin Short dans Cinemagic, du cinéma magique.

disney



Venez, vous pouvez vous initier à l'art de l'animation et me dessiner...

disney



Des cascades époustouflantes comme au cinéma.

disney



Sur une musique des toxic twins, Joe et Steven, c'est rock'n'roller coaster. De la poudre chez Disney.

disney



«Eh bien voilà, j'espère que la visite vous a plu. Au revoir les amis, à bientôt!»

disney

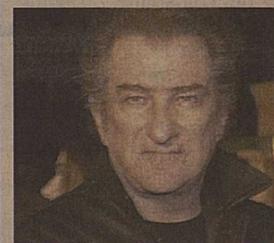
Pluie d'étoiles

■ Vendredi soir, près de 3000 privilégiés dont environ 300 célébrités européennes et internationales parmi lesquelles David Hasselhof, Phil Collins, Charlie Sheen, Séverine Ferrer, Rosanna Arquette ou Johnny et David Hallyday ont assisté à l'inauguration et pu profiter de l'ensemble des attractions spécialement laissées ouvertes à leur intention. Retour en image sur une soirée où les stars n'étaient pas si éloignées que ça.



Philippe Geluck, un gros chat chez les souris.

disney



Eddy Mitchell, grand amoureux du cinéma.

disney



Dick Rivers, toujours rocker.

disney



Mr James Bond, himself, Roger Moore et Madame.

disney



Johnny et Laetitia Hallyday.

disney



... et enfin Tina Arena.

disney

LIVRE

Romy ombre et lumière

Un superbe ouvrage évoque la double existence de Romy Schneider, entre succès public et désastre dans la vie privée.

A lors que des millions d'hommes et de femmes l'admiraient, eux qui la voyaient rayonnante à travers ses films, Romy Schneider était en réalité accablée par le malheur, ce bourreau qui l'a poursuivie toute sa vie et qui peu à peu l'a tuée.

La mort de David, son fils chéri de 14 ans, est certainement resté le plus blessant coup de poignard qu'elle ait eu à encaisser. «Un jour, il lui avait dit qu'il n'aurait jamais peur tant qu'elle serait là. Elle lui avait répondu qu'elle serait toujours là. Elle n'était pas là, ce dimanche de juillet où l'enfant revenait de jouer au ballon», un dimanche où, comme d'habitude lorsque le portail est fermé, il l'escalade. Ce jour-là, David glisse. La pointe de la grille sectionne son artère fémorale. Lorsque Romy rejoint son enfant à l'hôpital, il est déjà mort. «C'est à cet instant que Romy Schneider a cessé d'aimer suffisamment sa vie pour pouvoir la continuer.»

La culpabilisation

«Les bonheurs à côté desquels on passe sont parfois rancuniers.» Une dispute qu'elle a eue avec David, peu avant l'accident, renforce son sentiment de culpabilité. «Depuis très loin, là-bas, au cœur de l'enfance, tout ce qu'elle avait aimé s'était toujours cassé entre ses mains et ça ne pouvait pas être le simple jeu cruel des coïncidences.» Romy semble semer le malheur. Elle avait déjà ressenti, lorsque ses parents avaient divorcé, ce «sentiment d'avoir, par trop



Romy Schneider, malheureuse derrière son apparence de femme épanouie.

bottimpa-stills/albin michel

d'amour, brisé quelque chose.» Depuis cette séparation, «ce remords, cette culpabilité, elle ne cesse de les faire pousser en elle comme des fleurs maléfiques».

Comme par acharnement, le malheur s'attaque à sa santé. Lorsque se prépare le tournage de *La passante du sans-souci*, Romy se fracture le pied gauche avant de subir l'ablation d'un rein dévoré par une tumeur. Elle se rétablit difficilement et veut tourner malgré ses traits tirés, son visage blanchâtre, son humeur rongée par

l'épreuve. Chaque mince sourire semble vaincre un peu sa tristesse, mais l'actrice recourt exagérément aux tranquillisants et à l'alcool pour dormir.

Une vie de contrastes

Le superbe livre de Bernard Pascuito souligne le contraste. Si professionnellement, hauts et bas se sont certes succédés, son nom reste cependant gravé dans les mémoires du cinéma. Mais sentimentalement, trop d'aventures l'ont étouffée. Et surtout, l'Allemagne n'a jamais pardonné à cette «traïtesse», qui prenait ses échecs à cœur,

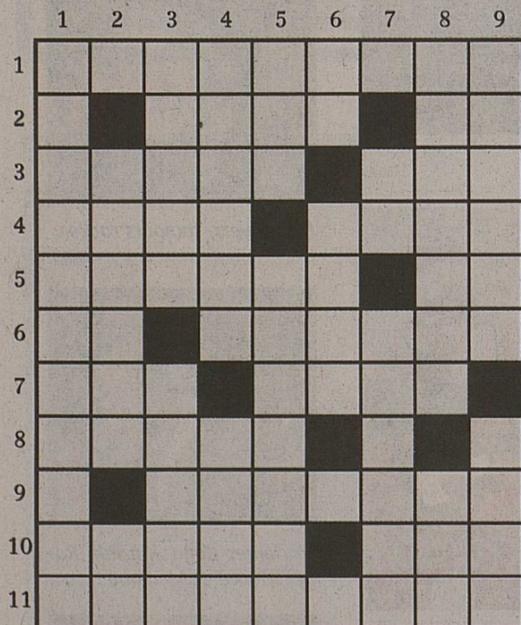
de s'être envolée pour la France.

Romy Schneider, plongée dans l'alcool et les somnifères, n'a jamais refait surface. Le 29 mai 1982, on la retrouve morte. On ne peut pas parler d'un suicide. «On préférera, parce qu'il est tellement plus approchant de la vérité, le commentaire du Quotidien de Paris, paru le lendemain: «Romy Schneider est tout simplement morte d'une immense fatigue de la vie.»

Thomas Dayer

Bernard Pascuito, *La double mort de Romy*, Editions Albin Michel.

LE MOT CROISÉ



Horizontalement: 1. Pour lui échapper, mieux vaut prendre ses jambes à son cou... 2. On ne le réussit qu'avec élan - Cœur d'orvet. 3. Chacun y cherche le perfectionnement - Moment printanier. 4. Certains s'en drapent avec mépris - C'est une évidence. 5. Résidu de moisson - Article. 6. Note de bon ton - L'important, c'est de la battre! 7. Un écrivain biblique - Jeunet emmaillotté. 8. Genre de tique. 9. On y verse le vin de messe. 10. Mangeur de coques - Particule de base. 11. Distribution dans le temps et l'espace.

Verticalement: 1. Un artiste qui a bonne mine. 2. On les fait en fin de compte - Premiers moments d'attente. 3. Ce qui l'est a fait son temps - S'il est indien, il a des lunettes. 4. Plein de hargne - Combat sans merci. 5. Connue - Une qui s'use si l'on ne s'en sert pas... 6. Note - On la trouve dans une galette de rois. 7. Possessif - Stupide. 8. Bac. Bon à prendre, pour être dans le juste. 9. Contournée - Un qui souffle et siffle en rafales.

SOLUTION DU JEU PRÉCÉDENT

Horizontalement: 1. Libertine. 2. Ananas. An. 3. Mot. Tétin. 4. Eu. Céteau. 5. Niches. Dy. 6. Télé. Enée. 7. Ere. 8. Tub. Ça. PS. 9. Installée. 10. OS. Orlon. 11. Litotes.
Verticalement: 1. Lamentation. 2. Inouïe. Uns. 3. Bât. Clebs. 4. En. Cher. Toi. 5. Ratée. Ecart. 6. Tsésés. Allo. 7. Te. Nu. Lot. 8. Naïade. Pène. 9. Ennuyeuses.

URGENCES

URGENCES - ACCIDENTS MALADIES - DÉTRESSE 144
POLICE 117
FEU 118
AMBULANCES 144
Centrale cantonale des appels.
MÉDECINS DE GARDE 0900 558 144
Centrale cantonale des appels.
MÉDECINS-DENTISTES PHARMACIES - VÉTÉRINAIRES 0900 558 143
Centrale cantonale des appels.
PHARMACIES DE SERVICE
Loèche-les-Bains: 027 470 15 15 - 027 470 45 34.
Sierre: Pharmacie Bonvin, 027 455 10 29.
Crans-Montana, Lens: Pharmacie Internationale, Montana, 027 481 24 18.
Sion: lu-ma, Pharmacie Sun Store Galeries, 027 322 74 00.
Région Fully-Conthey: 079 418 82 92.
Martigny: Pharmacie La Gare, 027 722 22 22.
Saint-Maurice: Pharmacie de Saint-Maurice, Saint-Maurice, 024 485 12 17.
Monthey: Pharmacie Buttet, 024 471 38 31.
Aigle: Pharmacie du Midi, Aigle, 024 466 20 46 +

NOUS FÊTONS

Saint Cyrille de Jérusalem (315-386)

Un géant de la foi et de la sainteté. Devenu prêtre, il se fait catéchiste et il rédige ses Catéchèses baptismales, qui l'ont rendu célèbre. Il devient évêque de Jérusalem vers 350 et son ministère connaît de multiples persécutions liées à la défense de la foi en la divinité de Jésus-Christ, telle que définie par le Concile de Nicée. Sur trente-huit ans d'épiscopat, il en passe seize en exil. Cyrille meurt en 386. Le pape Léon XIII le proclame docteur de l'Eglise, en 1882.

«Ne rougissez pas de la croix de Jésus-Christ. Imprimez-la sur votre front; à cette vue, les démons s'enfuient et tremblent.» (C. Cyrille.)

Pharmacie de Saint-Maurice, Saint-Maurice, 024 485 12 17.
Brigue-Glis-Naters: Apotheke F. Marty, Brigue, 027 923 15 18.
Viège: Apotheke Vispach, 027 946 22 33.

AUTOSECOURS

Sierre: garagistes sierrois, 027 455 55 50. Auto-Secours sierrois, 027 455 24 24. Carrosserie Geiger, 027 458 37 15 (Rive-Gauche). **Sion:** TCS, 140. Garage Kaspar, 1950 Sion, jour 027 327 72 73, natel 079 303 04 45, si non-réponse 027 346 77 93. Auto-Secours séduinois, 027 323 19 19.
Martigny: Auto-secours des garagistes Martigny et environs, 24 h/24, 027 722 89 89. Gr. des dépanneurs de Martigny, 027 722 81 81. **Saint-Maurice:** Auto-dépannage agaunois, 024 485 16 18. Vernayaz: Garage de la Cascade, 027 764 16 16. **Monthey:** 024 472 74 72. Auto-assistance, pannes et accidents, 24 h/24, 024 472 74 72. Vouvry, 024 481 51 51. **Brigue:** patrouilleurs TCS, 022 ou 031 140. **Membres TCS:** 140.

TAXIS

Sierre: Association des taxis sierrois, gare de Sierre, 027 455 63 63. Val Taxi Sierre, jour et nuit 027 455 39 19. Appel gratuit: 0800 801 802. Taxi Excellence, 027 456 50 60. **Crans-Montana:** Taxis Ponc Montana, 24 h/24, 027 481 94 94. Association des taxis de Crans-Montana, 027 481 34 65 et 027 481 14 77. **Saint-Léonard:** 079 220 36 45. **Grône:** 079 220 36 45. **Sion:** station centrale de la gare, 027 322 32 32. Taxi séduinois, 078 671 20 15. Taxiphone 027 322 44 55. **Savièse:** 078 671 20 15. **Vétraz:** Taxis, minibus 7 places, & 079 448 47 40. **Martigny:** Taxi A-AA - 24 h sur 24, station gare CFF, natel 079 658 8 658. Appel gratuit: 0800 801 802. Besse Taxi, 027 722 22 00. **Verbier:** May Taxis (24 h sur 24), 027 771 77 71, fax 027 771 77 72. **Le Châble:** Taxi Alpina, 027 776 22 70. **Saint-Maurice:** taxiphone, 024 471 17 17. **Monthey:** Taxis montheysans, 024 471 41 41 ou taxiphone, 024 471 17 17. Taxi Arc-en-Ciel, appel gratuit, 0800 800 303. Taxi Monmon, aussi pour fauteuil roulant, 024 471 11 11. **Port-Valais:** 024 481 21 20, natel 077 22 29 21. **Bex:** taxiphone, 024 471 17 17. **Chablais:** Taxi espace, 0800 864 949.

DIVERS

La main tendue: 143.
SOS jeunesse: 147 (24 h /24 h).
SOS futures mères: 24 h/24, Sion, 027 322 12 02 et Chablais, 024 485 30 30. **SOS racisme:** 0800 55 44 43. **Sages-femmes:** garde de 8 à 20 heures, tél. 079 561 81 50. **Service de dépannage du 0,8%:** 027 322 38 59. **Baby-sitting:** Sion, 027 322 73 58; Martigny, 027 785 22 33. Fully, 027 746 36 16. **ADS (Appel-Détresse-Service):** assistance à personne seule, handicapée et âgée. 24 h/24. 027 723 20 30.

CINÉMAS

Sur notre site web: www.lenouvelliste.ch

SIERRE

- **BOURG** 027 455 01 18
Un homme d'exception
Lundi à 20 h 30, mardi à 17 h 30 et 20 h 30 14 ans
Drame émouvant réalisé par Ron Howard, avec Russell Crowe (*Gladiator*) et Jennifer Connelly.
- **CASINO** 027 455 14 60
Monstres & Cie
Lundi à 19 h, mardi à 15 h, 17 h et 19 h 7 ans
Un rire monstre pour tout le monde! Monsters Inc. est la plus grande usine à trouille dans le monde des monstres.
- From Hell**
Lundi à 21 h, mardi à 20 h 45 16 ans
Un film d'Allen et Albert Hughes, avec Johnny Depp.
Un thriller fantastique et historique.

SION

- **ARLEQUIN** 027 322 32 42
Les autres
Lundi à 18 h 30 et 21 h 15; mardi à 18 h 30 et 20 h 30 14 ans
Version française. D'Alejandro Amenabar.
Un thriller fantastique, prenant, avec Nicole Kidman, magnifique.
- Monstres & Cie**
Mardi à 14 h et 16 h 15 7 ans
Version française.
Les Studios Walt Disney-Pixar présentent une réussite incroyablement inventive des créateurs de *Toy Story*.
- **CAPITOLE** 027 322 32 42
Monstres & Cie
Lundi et mardi à 19 h 7 ans
Version française.
Les Studios Walt Disney-Pixar présentent une réussite incroyablement inventive des créateurs de *Toy Story*.
- Un homme d'exception**
Lundi à 21 h, mardi à 15 h 30 et 21 h 12 ans
Version française. Huit nominations aux Oscars.
De Ron Howard, avec Russell Crowe, Jennifer Connelly.
La vie d'un célèbre mathématicien, schizophrène et Prix Nobel.

- **LUX** 027 322 15 45
Astérix et Obélix - Mission Cléopâtre
Lundi à 18 h 15, mardi à 17 h 30 7 ans
Version française.
De et avec Alain Chabat, Jamel Debbouze, Gérard Depardieu, Christian Clavier. Un film plein d'énergie comique...
- L'amour extralarge**
Lundi à 20 h 45, mardi à 15 h et 20 h 12 ans
Version française.
De Bobby et Peter Farrelly, avec Jack Black, Gwyneth Paltrow.
La nouvelle comédie des frères Farrelly (*Mary à tout prix*).
- **LES CÈDRES** 027 322 15 45
Se souvenir des belles choses
Lundi à 18 h, mardi à 15 h 45 14 ans
Version française.
De et avec Zabou Breitman, avec Isabelle Carré, Bernard Campan.
Un film original, sensible et magnifiquement interprété.

- 8 femmes**
Lundi à 20 h 30, mardi à 20 h 15 14 ans
Version française.
De François Ozon, avec Catherine Deneuve, Isabelle Huppert, Fanny Ardant, Emmanuelle Béart, Virginie Ledoyen, Danielle Darrieux, Ludivine Sagnier, Firmine Richard. Huit femmes pour un huis clos, osez Ozon.
- Ocean's Eleven**
Mardi à 18 h 12 ans
Version française.
De Steven Soderbergh, avec George Clooney, Brad Pitt, Julia Roberts.

MARTIGNY

- **CASINO** 027 722 17 74
Monstres & Cie
Lundi à 20 h 30, mardi à 14 h 30 et 20 h 30 7 ans
Le dernier-né des Studios Disney-Pixar (*Toy Story*).
- 8 femmes**
Mardi à 17 h 14 ans
De François Ozon, avec Catherine Deneuve, Isabelle Huppert, Emmanuelle Béart, Fanny Ardant, Virginie Ledoyen.
- **CORSO** 027 722 26 22
La chute du faucon noir
Lundi et mardi à 20 h 30 16 ans
Du réalisateur de *Gladiator*, Ridley Scott, avec Josh Hartnett, Ewan McGregor, Tom Sizemore, Sam Shepard.
- Astérix et Obélix - Mission Cléopâtre**
Mardi à 14 h 30 7 ans
Une comédie de et avec Alain Chabat, Gérard Depardieu, Jamel Debbouze, Monica Bellucci, Claude Rich, Christian Clavier, Gérard Darmon.
- Les autres (The Others)**
Mardi à 17 h 14 ans
Film art et essai. Version originale sous-titrée.
D'Alejandro Amenabar, avec Nicole Kidman.

MONTHEY

- **MONTHÉOLO** 024 471 22 60
Monstres & Cie
Lundi et mardi à 20 h 30 7 ans
Version française. Son numérique.
Par les créateurs de *Toy Story* et de *1001 pattes*: on frôle l'overdose de rire.
(Le lundi prix unique 10 francs.)
- **PLAZA** 024 471 22 61
8 femmes
Lundi et mardi à 20 h 30 12 ans
En prolongation du cinéma Monthéolo.
Version française.
De François Ozon, avec Catherine Deneuve, Isabelle Huppert, Fanny Ardant, Emmanuelle Béart, Virginie Ledoyen, Danielle Darrieux, Ludivine Sagnier, Firmine Richard. Huit femmes pour un huis clos, osez Ozon.
(Le lundi prix unique 10 francs.)

Offres d'emploi

Garage Atlas SA
Sierre - Sion

Georges Mariéthoz
Sierre 027 451 70 70 Sion 027 322 81 41

Nous cherchons pour notre
centre utilitaire valaisan
OPEL
un responsable des ventes

Votre profil:

- professionnel de la vente des véhicules utilitaires
- ou expérience dans un poste similaire
- volonté de s'investir et d'atteindre des objectifs
- esprit d'initiative, dynamisme et sachant travailler de manière autonome
- conscience professionnelle
- bilingue (français-allemand)
- excellente présentation
- domicile: région de Sierre ou environs
- âge souhaité: 27 - 40 ans

Nous offrons:

- une activité variée au sein d'une équipe dynamique et motivée
- des produits à succès
- formation continue et développement
- des conditions de rétribution motivante
- avantages sociaux d'une entreprise moderne
- poste stable et d'avenir

Entrée tout de suite ou à convenir.

Nous vous remercions de nous envoyer votre dossier de candidature accompagné d'une lettre manuscrite et d'une photographie à:

Garage Atlas SA
A l'attention de M. Georges Mariéthoz
Rte du Simplon 75, Case postale 171, 3960 Sierre

Adecco
www.adecco.ch

Postes fixes

Vous recherchez un nouveau challenge dans le domaine technique! Mandaté par une société de remontées mécaniques du Valais central, dont la renommée n'est plus à faire, nous cherchons:

mécanicien
électricien
et
monteur
électricien

Ayant une expérience confirmée dans ces professions.
Pour assurer les travaux de maintenance et d'entretien des installations, dameuses et d'enneigement.
— Formation avec CFC dans une de ces branches.
— Langue maternelle française, allemand un plus.
— Motivé par un poste varié, avec des responsabilités.
— Etant disposé à prendre domicile dans la région.
Si cette offre vous intéresse, veuillez faire parvenir votre dossier complet à M. Jean-Jacques Bourban, à l'adresse ci-dessous.

Adecco
Ressources humaines S.A.
Place du Midi 29
1950 Sion
Tél. 027 329 00 90

036-077996

un nouveau monde pour l'emploi

Place du Midi 29
1951 Sion, tél. 027/329 00 90
E-mail: sion@adecco.ch

VENTE AU PUBLIC

D'UN TRES IMPORTANT

STOCK DE LITERIE
HAUT DE GAMME

LITERIES: électriques, manuelles, matelas.

Sommiers, cadres de lit, canapés lit.

A PRIX SACRIFIES

Emballage d'origine garantie fabricant Livraison assurée

* revendeurs non admis

LE CENTRE VALAISAN DE LA LITERIE
Route Cantonale - 1964 CONTHEY

Tél.027 / 346 11 80

Lundi: 13h30 / 18h30 - Mardi au Vendredi: 9h30 / 18h30 - Samedi: 9h00 / 17h

Phytosanitaire

Entreprise solidement implantée cherche

représentant
(à temps partiel)

Connaissances des produits antiparasitaires

Un emploi varié et intéressant.
Conseiller, convaincre ne vous fait pas peur.
Alors n'hésitez pas et envoyer votre candidature à:

BURRI AGRICIDE
Rue de l'Eau 5 2555 Brügg
Tél 032 373 63 63 006-358239

Rue du Scex 10
1950 Sion **RESTAURANT**
HÔTEL DU
RHONE
Tél. 027 322 82 91
Fax 027 323 11 88

Nous cherchons:
apprenti(e)
sommelier(ère)

— entrée juillet ou à convenir
Faire offre avec C.V. et notes d'école des trois dernières années à la direction.

036-076104

Chaque don de sang aide

Comment arrêter de fumer?
Maigrir sans médicaments!

Je peux vous aider avec le magnétisme. C'est la nouvelle solution à bien des problèmes comme: arrêter de fumer sans prendre de poids, maigrir sans régime, nervosité, maux de tête, angoisses de toutes sortes, boulimie, compétitions sportives, etc. Possibilité d'être traité à distance avec photo. Je suis là pour vos problèmes tous les mercredis

à l'Hôtel du Grand-Quai Martigny
Lundi et jeudi à Nyon

Renseignements et inscriptions:
H. U. Gerber, magnétiseur, conseiller en santé
Rue Perdtemps 5, CP 149, 1260 Nyon 1 - (022) 361 18 26 ou (079) 330 25 08 - www.h-u-gerber.commail@h-u-gerber.com

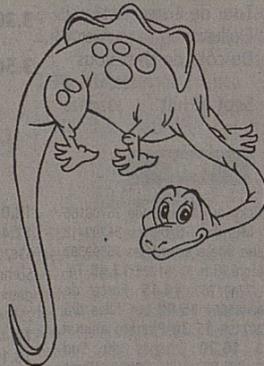


Je ne pense pas qu'à moi: le donne de mon sang

«DIS NO»

CP 1493 -1870 MONTHÉY 2
CCP 23-20 000-2 - www.disno.ch

Association suisse pour la prévention, la détectionle traitement de la violence et des abus sexuels envers les enfants



RESPECTEZ la nature!



Menus de Pâques

Mardi le 26 mars 2002
Jeudi le 28 mars 2002

Chers Restaurateurs, nous vous proposons des pages spéciales consacrées à vos menus de Pâques.

Saisissez cette occasion unique de faire connaître vos propositions de menus à nos 99'000 lectrices et lecteurs en insérant une annonce dans un environnement convivial

Pour tout renseignement complémentaire ou pour réserver votre espace publicitaire, contactez votre conseil-client habituel ou téléphoner ou 027/329 52 84 à Manuella Pellaud au plus vite.

PUBLICITAS

Le Nouvelliste

Ne restez pas spectateur



devenez acteur



pour un monde plus juste

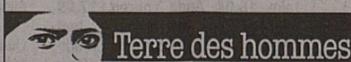
Je veux soutenir Terre des hommes :

- par une activité bénévole dans ma région.
- par un parrainage. Envoyez-moi votre documentation.
- par un don. Envoyez-moi un bulletin de versement. B312

Nom _____ Prénom _____
Rue _____
NPA / Lieu _____
Date _____ Signature _____

Terre des hommes • Groupe de travail Valais • CP 30 • 1870 Monthey
☎ 024/471 26 84 • Fax 021/471 26 81 • www.tdh.valais.ch

Annance soutenue par l'éditeur



aide directe à l'enfance meurtrie, sans préoccupation d'ordre politique, racial ou confessionnel



INSTITUT CAPILLAIRE
DORSAZ J.-M.

Av. de France 43 / Case postale 322
3960 SIERRE - Tél. 027 455 18 67

www.dorsaz.com

PERRUQUES - MÉDICALES
Nouvelles collections - en cas de maladie, visite à l'hôpital ou à domicile.

COMPLÉMENTS + PROLONGEMENTS CAPILLAIRES
Toutes les méthodes et techniques existantes, pour dames et messieurs.

TRANSPLANTATIONS CAPILLAIRES
La toute nouvelle méthode chirurgicale.

ARTICLES DE MAQUILLAGE - CARNAVAL - THÉÂTRE
Qualité professionnelle - également pour l'aérographe et le bodypainting.

ANALYSE - CONSEIL - TRAITEMENTS CAPILLAIRES



Rue de la Dent-Blanche 10
Anciennement
Librairie La Liseuse
Tél. 027 321 30 37

Nouveau à Sion

Coiffure dames et messieurs
BON FR. 10.—

Valable sur tout service de coiffure
Non cumulable avec les offres du mois. 1 bon valable par service et par personne. Limite du bon: 30.6.2002

TSR 1

- 7.00** Les Zap 3979166 **8.20** Quel temps fait-il? 8450031 **8.35** Top Models 9509673 **9.00** Décollage immédiat 1094895 **10.45** Euronews 1979296 **11.00** Les feux de l'amour 6135692 **11.45** Lüthi et Blanc 6689031
- 12.15** Entrez sans sonner! 941483
- 12.45** Le 12:45-Météo 86777470
- 13.15** Medicopter 1907609
- 14.05** Walker Texas Ranger 135012
- 14.50** Une famille à toute épreuve 5162499
- 15.35** C'est mon choix 6331944
- 16.40** Dawson 2274505
- 17.30** L'homme invisible 3485302
- 18.15** Top Models 8781012
- 19.00** Tout en région 130692
- 19.30** Le 19:30-Météo 218627
- 20.05** Classe éco 761429
- Cent septante handicapés travaillent à l'usine; Les Portugais de Suisse; Un médicament qui vaut des millions de dollars



- 20.35** **Le libertin** 815876
Film de Gabriel Aghion, avec Vincent Perez.
La folle journée d'un libertin qui croise et subit une aventurière, une baronne gourmande, un cardinal exécrable, son épouse, sa fille, une chevalière nymphomane, des marquiss licencieux et une jeune vierge...
- 22.25** Spin City 7243166
- 23.15** Le 23:15 43041505
- 23.45** X-files, aux frontières du réel 5807418
- 0.30** Le plongeur. Film d'Alfred Hitchcock. 8903093
- 0.55** Le 23:15 (R) 3491797
- 1.20** Tout en région (R) 8709258
- 1.40** Classe éco (R) 1723819

TV5

- 8.00** Journal canadien 92741215 **8.30** France Feeling 45074136 **9.05** Zig Zag café 28843944 **10.15** Grossesse nerveuse 71752334 **12.05** Des chiffres et des lettres 96065789 **12.30** Journal F3 72293022 **13.05** Mise au point 19131876 **14.15** Grossesse nerveuse 80625128 **16.00** Journal 98565012 **16.20** L'invité 54717383 **16.30** 50... et un monde 29594944 **17.05** Pyramide 84075499 **17.30** Questions pour un champion 50659654 **18.00** Journal 19957708 **18.15** Grossesse nerveuse 33101128 **20.00** Journal suisse 79511166 **21.05** Le point 33242857 **22.15** Pièces d'identité 60660895 **0.00** Journal La Une 50636703 **0.30** Soir 3 44083548 **0.50** Rediffusions 40357529

SF1

- 7.30** Wetterkanal **10.00** Schweiz aktuell **10.25** Der Doktor und das liebe Vieh **10.55** Schlosshotel Orth **11.40** Für alle Fälle Stefanie **12.30** Mittagsmagazin **13.00** Tagesschau **13.15** Mittags Talk **13.35** QUER **14.55** Natur und Champions **15.10** Der Fahnder **16.00** Dr. Sommerfeld **16.55** SimsalaGrimm **17.15** Schaaafé **17.30** Gutenacht-Geschichte **17.45** Tagesschau **17.55** Für alle Fälle Stefanie **18.45** Telesguard **19.00** Schweiz aktuell **19.30** Tagesschau/Météo **20.00** Eiger, Mönch & Kunz **21.05** PULS **21.50** 10 vor 10 **22.20** Vis-à-vis **23.25** Liebesflüstern. Film **1.15** Tagesschau/Météo **1.25** Mundo Grúa. Film

ORF

- 8.05** Eine starke Familie **8.25** Sabrina **8.50** Die verlorenen Welt **9.30** Robin Hood **10.15** Der Bulle von Tölz. Krimi **11.45** Kinderprogramm **14.55** Die Simpsons **15.20** Eine starke Familie **15.45** Melrose Place **16.30** Himmlische Familie **17.15** Sabrina **17.40** Charmed **18.30** Caroline in the City **19.00** Dharma & Greg **19.30** ZIB **20.14** Das Leben ist schön **22.20** Mad City. Thriller **0.10** Alarm für Cobra 11 **0.55** Anthony Dellaventura, Privatdetektiv

RTP

- 7.00** 24 Horas **8.00** Bom dia Portugal **11.00** Praça da Alegria **14.00** Jornal da Tarde **15.00** O Campeão **16.30** Junior **17.15** Diário de Maria **18.00** Regiões **19.00** Fabrica do riso **19.30** Concurso Jogo da espera **20.15** A Senhora das Águas **21.00** TeleJornal **21.45** Contra informação **22.00** Bancada Aberta **23.00** Sociedade Anonima **0.00** Museu da Madeira **0.30** Acontece **1.00** Sr das Águas **2.00** Jornal **2.45** Contra informação **3.00** Fabrica do riso

TMC

- 11.15** Ricky ou la belle vie 36708166 **11.40** Murphy Brown 36799418 **12.05** Une fille à scandales 76593383 **12.30** Récré Kids 32381225 **13.45** Téléachat 77404760 **14.15** Force de frappe 42485654 **15.00** Les filles d'à côté 95207499 **15.30** Planète animal 97892383 **16.20** Images du Sud 48039316 **16.35** Hill Street Blues 71289925 **17.25** La tribu 85389050 **17.55** 21, Jump street 16880470 **18.40** Ricky ou la belle vie 61285234 **19.10** Murphy Brown 88235944 **19.40** Flash infos 15658963 **19.55** Une fille à scandales 93208128 **20.35** Pendant la pub 11785470 **20.55** The Road Killers 22951215 **22.35** Meurtre avec préméditation 72374499 **0.05** Pendant la pub 60735890

ZDF

- 9.00** Tagesschau **9.05** Volle Kanne - Service täglich **10.03** Die Schwarzwaldklinik **10.50** Eiskunstlauf **11.30** Praxis täglich **12.15** Drehscheibe Deutschland **13.00** Mittagsmagazin **14.00** Heute in Deutschland **14.15** Discovery **15.00** Heute **15.10** Streit um drei **16.00** Heute in Europa **16.15** Risiko **17.00** Heute **17.15** Hallo Deutschland **17.40** Leute heute **17.50** Der Alte. Krimiserie **19.00** Heute/Wetter **19.25** Wiso **20.15** Hanna-wo bist du? **21.05** Psychokrimi **21.45** Heute-Journal/Wetter **22.15** Bruderschaft des Todes. Thriller **23.55** Heute nacht/Wetter **0.10** Das neue Land. Tragikomödie **2.20** Heute **2.25** Vor 30 Jahren **2.50** Heute

ARD

- 9.00** Tagesschau **9.05** Ein Schloss am Wörthersee. Serie **9.55** Wetter-schau **10.03** Brisant **10.35** Ein dicker Hund. Komödie **12.00** Tagesschau **12.15** Buffet **13.00** Mittagsmagazin **14.00** Tagesschau **14.03** WunschBox **15.00** Tagesschau **15.15** Abenteuer Wildnis **16.00** Fliege **17.00** Tagesschau **17.15** Brisant **17.43** Regionale **17.55** Verbotene Liebe **18.25** Marienhof **18.50** Großstadtrevier **19.55** Börse im Ersten **20.00** Tagesschau **20.15** Kein schöner Land. Unterhaltung **21.00** Report **21.45** Das Rote Quadrat **22.30** Tagesthemen **23.00** Beckmann **0.00** Polylix **0.30** Nachtmagazin **0.50** Die Pfarrhauskomödie **2.15** Wiederholungen

ARD

- 9.00** Tagesschau **9.05** Ein Schloss am Wörthersee. Serie **9.55** Wetter-schau **10.03** Brisant **10.35** Ein dicker Hund. Komödie **12.00** Tagesschau **12.15** Buffet **13.00** Mittagsmagazin **14.00** Tagesschau **14.03** WunschBox **15.00** Tagesschau **15.15** Abenteuer Wildnis **16.00** Fliege **17.00** Tagesschau **17.15** Brisant **17.43** Regionale **17.55** Verbotene Liebe **18.25** Marienhof **18.50** Großstadtrevier **19.55** Börse im Ersten **20.00** Tagesschau **20.15** Kein schöner Land. Unterhaltung **21.00** Report **21.45** Das Rote Quadrat **22.30** Tagesthemen **23.00** Beckmann **0.00** Polylix **0.30** Nachtmagazin **0.50** Die Pfarrhauskomödie **2.15** Wiederholungen

ARD

- 9.00** Tagesschau **9.05** Ein Schloss am Wörthersee. Serie **9.55** Wetter-schau **10.03** Brisant **10.35** Ein dicker Hund. Komödie **12.00** Tagesschau **12.15** Buffet **13.00** Mittagsmagazin **14.00** Tagesschau **14.03** WunschBox **15.00** Tagesschau **15.15** Abenteuer Wildnis **16.00** Fliege **17.00** Tagesschau **17.15** Brisant **17.43** Regionale **17.55** Verbotene Liebe **18.25** Marienhof **18.50** Großstadtrevier **19.55** Börse im Ersten **20.00** Tagesschau **20.15** Kein schöner Land. Unterhaltung **21.00** Report **21.45** Das Rote Quadrat **22.30** Tagesthemen **23.00** Beckmann **0.00** Polylix **0.30** Nachtmagazin **0.50** Die Pfarrhauskomödie **2.15** Wiederholungen

ARD

- 9.00** Tagesschau **9.05** Ein Schloss am Wörthersee. Serie **9.55** Wetter-schau **10.03** Brisant **10.35** Ein dicker Hund. Komödie **12.00** Tagesschau **12.15** Buffet **13.00** Mittagsmagazin **14.00** Tagesschau **14.03** WunschBox **15.00** Tagesschau **15.15** Abenteuer Wildnis **16.00** Fliege **17.00** Tagesschau **17.15** Brisant **17.43** Regionale **17.55** Verbotene Liebe **18.25** Marienhof **18.50** Großstadtrevier **19.55** Börse im Ersten **20.00** Tagesschau **20.15** Kein schöner Land. Unterhaltung **21.00** Report **21.45** Das Rote Quadrat **22.30** Tagesthemen **23.00** Beckmann **0.00** Polylix **0.30** Nachtmagazin **0.50** Die Pfarrhauskomödie **2.15** Wiederholungen

ARD

- 9.00** Tagesschau **9.05** Ein Schloss am Wörthersee. Serie **9.55** Wetter-schau **10.03** Brisant **10.35** Ein dicker Hund. Komödie **12.00** Tagesschau **12.15** Buffet **13.00** Mittagsmagazin **14.00** Tagesschau **14.03** WunschBox **15.00** Tagesschau **15.15** Abenteuer Wildnis **16.00** Fliege **17.00** Tagesschau **17.15** Brisant **17.43** Regionale **17.55** Verbotene Liebe **18.25** Marienhof **18.50** Großstadtrevier **19.55** Börse im Ersten **20.00** Tagesschau **20.15** Kein schöner Land. Unterhaltung **21.00** Report **21.45** Das Rote Quadrat **22.30** Tagesthemen **23.00** Beckmann **0.00** Polylix **0.30** Nachtmagazin **0.50** Die Pfarrhauskomödie **2.15** Wiederholungen

ARD

- 9.00** Tagesschau **9.05** Ein Schloss am Wörthersee. Serie **9.55** Wetter-schau **10.03** Brisant **10.35** Ein dicker Hund. Komödie **12.00** Tagesschau **12.15** Buffet **13.00** Mittagsmagazin **14.00** Tagesschau **14.03** WunschBox **15.00** Tagesschau **15.15** Abenteuer Wildnis **16.00** Fliege **17.00** Tagesschau **17.15** Brisant **17.43** Regionale **17.55** Verbotene Liebe **18.25** Marienhof **18.50** Großstadtrevier **19.55** Börse im Ersten **20.00** Tagesschau **20.15** Kein schöner Land. Unterhaltung **21.00** Report **21.45** Das Rote Quadrat **22.30** Tagesthemen **23.00** Beckmann **0.00** Polylix **0.30** Nachtmagazin **0.50** Die Pfarrhauskomödie **2.15** Wiederholungen

ARD

- 9.00** Tagesschau **9.05** Ein Schloss am Wörthersee. Serie **9.55** Wetter-schau **10.03** Brisant **10.35** Ein dicker Hund. Komödie **12.00** Tagesschau **12.15** Buffet **13.00** Mittagsmagazin **14.00** Tagesschau **14.03** WunschBox **15.00** Tagesschau **15.15** Abenteuer Wildnis **16.00** Fliege **17.00** Tagesschau **17.15** Brisant **17.43** Regionale **17.55** Verbotene Liebe **18.25** Marienhof **18.50** Großstadtrevier **19.55** Börse im Ersten **20.00** Tagesschau **20.15** Kein schöner Land. Unterhaltung **21.00** Report **21.45** Das Rote Quadrat **22.30** Tagesthemen **23.00** Beckmann **0.00** Polylix **0.30** Nachtmagazin **0.50** Die Pfarrhauskomödie **2.15** Wiederholungen

ARD

- 9.00** Tagesschau **9.05** Ein Schloss am Wörthersee. Serie **9.55** Wetter-schau **10.03** Brisant **10.35** Ein dicker Hund. Komödie **12.00** Tagesschau **12.15** Buffet **13.00** Mittagsmagazin **14.00** Tagesschau **14.03** WunschBox **15.00** Tagesschau **15.15** Abenteuer Wildnis **16.00** Fliege **17.00** Tagesschau **17.15** Brisant **17.43** Regionale **17.55** Verbotene Liebe **18.25** Marienhof **18.50** Großstadtrevier **19.55** Börse im Ersten **20.00** Tagesschau **20.15** Kein schöner Land. Unterhaltung **21.00** Report **21.45** Das Rote Quadrat **22.30** Tagesthemen **23.00** Beckmann **0.00** Polylix **0.30** Nachtmagazin **0.50** Die Pfarrhauskomödie **2.15** Wiederholungen

ARD

- 9.00** Tagesschau **9.05** Ein Schloss am Wörthersee. Serie **9.55** Wetter-schau **10.03** Brisant **10.35** Ein dicker Hund. Komödie **12.00** Tagesschau **12.15** Buffet **13.00** Mittagsmagazin **14.00** Tagesschau **14.03** WunschBox **15.00** Tagesschau **15.15** Abenteuer Wildnis **16.00** Fliege **17.00** Tagesschau **17.15** Brisant **17.43** Regionale **17.55** Verbotene Liebe **18.25** Marienhof **18.50** Großstadtrevier **19.55** Börse im Ersten **20.00** Tagesschau **20.15** Kein schöner Land. Unterhaltung **21.00** Report **21.45** Das Rote Quadrat **22.30** Tagesthemen **23.00** Beckmann **0.00** Polylix **0.30** Nachtmagazin **0.50** Die Pfarrhauskomödie **2.15** Wiederholungen

ARD

- 9.00** Tagesschau **9.05** Ein Schloss am Wörthersee. Serie **9.55** Wetter-schau **10.03** Brisant **10.35** Ein dicker Hund. Komödie **12.00** Tagesschau **12.15** Buffet **13.00** Mittagsmagazin **14.00** Tagesschau **14.03** WunschBox **15.00** Tagesschau **15.15** Abenteuer Wildnis **16.00** Fliege **17.00** Tagesschau **17.15** Brisant **17.43** Regionale **17.55** Verbotene Liebe **18.25** Marienhof **18.50** Großstadtrevier **19.55** Börse im Ersten **20.00** Tagesschau **20.15** Kein schöner Land. Unterhaltung **21.00** Report **21.45** Das Rote Quadrat **22.30** Tagesthemen **23.00** Beckmann **0.00** Polylix **0.30** Nachtmagazin **0.50** Die Pfarrhauskomödie **2.15** Wiederholungen

ARD

- 9.00** Tagesschau **9.05** Ein Schloss am Wörthersee. Serie **9.55** Wetter-schau **10.03** Brisant **10.35** Ein dicker Hund. Komödie **12.00** Tagesschau **12.15** Buffet **13.00** Mittagsmagazin **14.00** Tagesschau **14.03** WunschBox **15.00** Tagesschau **15.15** Abenteuer Wildnis **16.00** Fliege **17.00** Tagesschau **17.15** Brisant **17.43** Regionale **17.55** Verbotene Liebe **18.25** Marienhof **18.50** Großstadtrevier **19.55** Börse im Ersten **20.00** Tagesschau **20.15** Kein schöner Land. Unterhaltung **21.00** Report **21.45** Das Rote Quadrat **22.30** Tagesthemen **23.00** Beckmann **0.00** Polylix **0.30** Nachtmagazin **0.50** Die Pfarrhauskomödie **2.15** Wiederholungen

ARD

- 9.00** Tagesschau **9.05** Ein Schloss am Wörthersee. Serie **9.55** Wetter-schau **10.03** Brisant **10.35** Ein dicker Hund. Komödie **12.00** Tagesschau **12.15** Buffet **13.00** Mittagsmagazin **14.00** Tagesschau **14.03** WunschBox **15.00** Tagesschau **15.15** Abenteuer Wildnis **16.00** Fliege **17.00** Tagesschau **17.15** Brisant **17.43** Regionale **17.55** Verbotene Liebe **18.25** Marienhof **18.50** Großstadtrevier **19.55** Börse im Ersten **20.00** Tagesschau **20.15** Kein schöner Land. Unterhaltung **21.00** Report **21.45** Das Rote Quadrat **22.30** Tagesthemen **23.00** Beckmann **0.00** Polylix **0.30** Nachtmagazin **0.50** Die Pfarrhauskomödie **2.15** Wiederholungen

ARD

- 9.00** Tagesschau **9.05** Ein Schloss am Wörthersee. Serie **9.55** Wetter-schau **10.03** Brisant **10.35** Ein dicker Hund. Komödie **12.00** Tagesschau **12.15** Buffet **13.00** Mittagsmagazin **14.00** Tagesschau **14.03** WunschBox **15.00** Tagesschau **15.15** Abenteuer Wildnis **16.00** Fliege **17.00** Tagesschau **17.15** Brisant **17.43** Regionale **17.55** Verbotene Liebe **18.25** Marienhof **18.50** Großstadtrevier **19.55** Börse im Ersten **20.00** Tagesschau **20.15** Kein schöner Land. Unterhaltung **21.00** Report **21.45** Das Rote Quadrat **22.30** Tagesthemen **23.00** Beckmann **0.00** Polylix **0.30** Nachtmagazin **0.50** Die Pfarrhauskomödie **2.15** Wiederholungen

ARD

- 9.00** Tagesschau **9.05** Ein Schloss am Wörthersee. Serie **9.55** Wetter-schau **10.03** Brisant **10.35** Ein dicker Hund. Komödie **12.00** Tagesschau **12.15** Buffet **13.00** Mittagsmagazin **14.00** Tagesschau **14.03** WunschBox **15.00** Tagesschau **15.15** Abenteuer Wildnis **16.00** Fliege **17.00** Tagesschau **17.15** Brisant **17.43** Regionale **17.55** Verbotene Liebe **18.25** Marienhof **18.50** Großstadtrevier **19.55** Börse im Ersten **20.00** Tagesschau **20.15** Kein schöner Land. Unterhaltung **21.00** Report **21.45** Das Rote Quadrat **22.30** Tagesthemen **23.00** Beckmann **0.00** Polylix **0.30** Nachtmagazin **0.50** Die Pfarrhauskomödie **2.15** Wiederholungen

ARD

- 9.00** Tagesschau **9.05** Ein Schloss am Wörthersee. Serie **9.55** Wetter-schau **10.03** Brisant **10.35** Ein dicker Hund. Komödie **12.00** Tagesschau **12.15** Buffet **13.00** Mittagsmagazin **14.00** Tagesschau **14.03** WunschBox **15.00** Tagesschau **15.15** Abenteuer Wildnis **16.00** Fliege **17.00** Tagesschau **17.15** Brisant **17.43** Regionale **17.55** Verbotene Liebe **18.25** Marienhof **18.50** Großstadtrevier **19.55** Börse im Ersten **20.00** Tagesschau **20.15** Kein schöner Land. Unterhaltung **21.00** Report **21.45** Das Rote Quadrat **22.30** Tagesthemen **23.00** Beckmann **0.00** Polylix **0.30** Nachtmagazin **0.50** Die Pfarrhauskomödie **2.15** Wiederholungen

ARD

- 9.00** Tagesschau **9.05** Ein Schloss am Wörthersee. Serie **9.55** Wetter-schau **10.03** Brisant **10.35** Ein dicker Hund. Komödie **12.00** Tagesschau **12.15** Buffet **13.00** Mittagsmagazin **14.00** Tagesschau **14.03** WunschBox **15.00** Tagesschau **15.15** Abenteuer Wildnis **16.00** Fliege **17.00** Tagesschau **17.15** Brisant **17.43** Regionale **17.55** Verbotene Liebe **18.25** Marienhof **18.50** Großstadtrevier **19.55** Börse im Ersten **20.00** Tagesschau **20.15** Kein schöner Land. Unterhaltung **21.00** Report **21.45** Das Rote Quadrat **22.30** Tagesthemen **23.00** Beckmann **0.00** Polylix **0.30** Nachtmagazin **0.50** Die Pfarrhauskomödie **2.15** Wiederholungen

ARD

- 9.00** Tagesschau **9.05** Ein Schloss am Wörthersee. Serie **9.55** Wetter-schau **10.03** Brisant **10.35** Ein dicker Hund. Komödie **12.00** Tagesschau **12.15** Buffet **13.00** Mittagsmagazin **14.00** Tagesschau **14.03** WunschBox **15.00** Tagesschau **15.15** Abenteuer Wildnis **16.00** Fliege **17.00** Tagesschau **17.15** Brisant **17.43** Regionale **17.55** Verbotene Liebe **18.25** Marienhof **18.50** Großstadtrevier **19.55** Börse im Ersten **20.00** Tagesschau **20.15** Kein schöner Land. Unterhaltung **21.**

FORMATION

Pour des métiers mixtes

Campagne d'information dans les bus.

Dans les bus régionaux de Sierre, Sion, Martigny et Monthey, une campagne d'information bat son plein. Intitulées *Pour toi, quelle orientation*, ces affiches invitent les adolescentes à se tourner vers des métiers dits «techniques» et les adolescents à découvrir des professions dites «féminines». Histoire de leur rappeler que plus de 300 professions sont à leur disposition sur le marché du travail! A la clé, des professions ouvertes à toutes et à tous.

Fais ce qu'il te plaît!

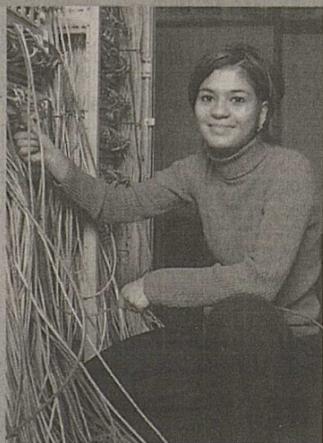
Trois quarts des apprenties choisissent de devenir vendeuses, coiffeuses, esthéticiennes ou employées de bureau! Trois quarts des garçons se réfugient dans la métallurgie ou l'industrie des machines, dans les professions techniques ou celles du bois! Telles sont les tendances peu renouvelées que dressent depuis des années les statistiques fédérales et cantonales. Comme si cette frontière «métiers d'hommes - métiers de femmes» s'apparentait plus au mur de Berlin qu'à l'espace Schengen! Et pourtant, des efforts importants sont entrepris pour amener les unes et les uns à découvrir d'autres métiers.

Est-il encore sensé de pré-

Pour toi, quelle orientation?

- perspective
- projet
- compétence
- avenir

professionnel
professionnelle
se décline au féminin
comme au masculin



16+

tendre aujourd'hui que «nos» Suissesses ne sont pas faites pour la technique, alors que l'Europe entière compte autant d'informatiennes que d'informaticiens? Pourtant, elles sont rares à se lancer dans ce domaine. Peut-être est-ce une question de routine dans les choix professionnels de nos élèves; peut-être se limitent-elles, elles-mêmes, à des sentiers déjà tracés. Peut-être y a-t-il encore un manque d'informa-

tion. Sur ce dernier terrain, un grand effort est entrepris. Dans les cycles, l'ensemble des classes de 2e année bénéficie actuellement d'un atelier de réflexion sur les métiers atypiques. Il s'agit de remettre en question les stéréotypes et de plonger les élèves dans une profession traditionnellement fréquentée par l'autre sexe. Grâce à cette démarche, quelques habitudes et beaucoup de préjugés sont mis à mal. Par exemple, l'a-priori que le mon-

de du travail ne souhaite pas la mixité.

Un faux débat

Des obstacles à la mixité des métiers, il en existe; mais, ils ne sont pas toujours là où on les attend. De nombreux patrons formeraient des polymécaniciennes, des micromécaniciennes ou des automaticiennes, des ramoneuses ou des ébénistes, des carrossières ou des maçonnes, si... S'ils n'étaient convaincus, à tort, d'une obli-

gation légale de posséder des toilettes séparées femmes - hommes. Résultat, des filles voient leur demande de place d'apprentissage refusée pour cause de sanitaire!... Or, comme le précise Stéphane Glassey, inspecteur cantonal du travail, «lorsqu'il s'agit de petites entreprises, la seule exigence que nous posons dans le cas de

locaux existants est la propreté des lieux. Il serait très difficile, pour ne pas dire impossible, d'imposer la construction de WC supplémentaires.» Sachant cela, les portes des entreprises concernées devraient s'ouvrir largement aux filles.

Florence Couchepin Raggenbass
Mandatée par le Bureau de l'égalité pour le projet APAIL

Programme d'action

■ Promouvoir l'égalité effective des sexes est un des objectifs décrits dans l'arrêté fédéral sur les places d'apprentissage II. Dans ce cadre, le canton du Valais et le Bureau de l'égalité bénéficient du soutien de la Confédération. A terme, il s'agit d'éviter la reproduction de choix professionnels sexués (métiers dits «masculins» et «féminins»). Le bureau de l'égalité organise des ateliers de sensibilisation dans les cycles, qui vont déboucher sur des stages offerts aux jeunes dans la profession atypique de leur choix. Sur le plan fédéral, la Conférence suisse des délégués à l'égalité propose de multiples produits, sous le couvert de 16+, dont:

- le CD-ROM Cybilla s'adresse aux élèves. Il simule leur choix professionnel sous une forme

virtuelle. Le manuel Cybilla+ conseille les partenaires aux choix professionnels désireux d'employer ponctuellement le CD-ROM à l'école ou durant les entretiens d'orientation.

- le site WWW.LISA-GIRL.ch donne la liste des entreprises formatrices qui soutiennent l'accès des jeunes filles des professions atypiques (Les entreprises intéressées peuvent s'informer sur le site www.lisa-girl).
- La formation en équipe: un dossier pour construire des réunions de parents sur le thème du choix professionnel de leur enfant.

Pour plus d'informations www.16plus.ch ou Bureau de l'égalité entre femmes et hommes, egalite@admin.vs.ch, tél 027 606 21 20.

Barbara Guntern Anthamatten-
Bureau de l'égalité

Originalité des choix

■ Lorsque par inadvertance dans un carrefour, je coupais la route à un poids lourd conduit par une femme, je me souviens quelle fut ma réaction: «Comment! moi, as «masculin» du volant! j'avais eu l'outrecuidance de me montrer maladroit face à cette toute petite chauffeuse à l'intérieur de ce monstre roulant!» Après un bref instant nécessaire à replacer ma fierté, je me suis rendu compte à quel point la leçon était intéressante. En tant qu'enseignant au choix professionnel, je saisis l'oppor-

tunité de l'anecdote pour introduire auprès de mes élèves la notion de «professions atypiques» et voir quelle était leur perception de ces métiers. Les réactions furent vives et tout aussi immédiates que la mienne dans mon véhicule. «Esthéticienne, assistant en pharmacie, bûcheronne, quelles drôles d'idées, Monsieur!» Je me suis aperçu que le terrain était miné par les «a-priori» et qu'il ne serait pas aisé de leur faire comprendre que choisir un métier d'intérêt peut passer par l'originalité.

Stève Emery
Enseignant au cycle d'orientation de Grône

Oser la différence

■ Malgré les rénovations des moyens d'Education des choix (EDC), le conservatisme des ados demeure. Les intérêts se concentrent sur quelques métiers stéréotypés selon les sexes. Les préjugés ne se déconstruisent pas facilement. L'accent mis par les bureaux d'égalité sur des choix non stéréotypés apporte une bouffée d'oxygène dans le monde fermé de l'école obligatoire. Les activités 16+ et les métiers atypiques poussent les élèves vers d'autres orientations. En cela, ils répondent de

façon appréciable à la 1re étape de la démarche d'EDC: l'EXPLORATION. Ici s'exerce prioritairement la pensée divergente ou créatrice. Ici se développent notamment la curiosité, l'ouverture et la tolérance. Belle rencontre d'intérêts convergents.

A l'école de prolonger ces ouvertures en revitalisant ses approches. A quand une Guilaine Telle provoquant le bailli de l'impérialisme masculin et se retrouvant en position de viser une banane dressée sur la tête de sa fille? **Nicole Papilloud**
Enseignante au cycle d'orientation de Sainte-Jeanne-Antide, Martigny

La pratique

■ Nombre d'entreprises se réjouissent de l'émergence d'apprenties dans des domaines professionnels traditionnellement masculins. L'entreprise Electro-Industriel à Martigny s'est dite enchantée de l'expérience: «Les filles possèdent une très grande dextérité; elles sont habiles et fines dans un domaine où le doigté est essentiel.» Et le responsable du bobinage, Eugène Lonfat, de rajouter: «Nous renouvelons demain l'expérience!»

Reste une question à laquelle est parfois confronté Jean-Marc Marini, directeur du CIO de Sierre: «S'il est aujourd'hui politiquement correct d'engager une apprentie dans un métier atypique; cela n'est pas toujours le cas une fois le CFC obtenu!»

Ce dernier observe des réticences: «Il y a peu, une jeune électricienne a poursuivi ses études dans une HES, faute d'engagement.» Malgré cela, l'ouverture des métiers, a fortiori des mentalités, fait son chemin, calmement.

FCR

JEUX

A	Fundus	Pirogue
Accus		Poëlon
Addax	G	Prisme
Agence	Gâchis	R
B	Geler	Rançon
Bardot	Génie	Rapide
Belon	H	Règle
Blet	Hier	Regrat
Boucle	Houx	Rhume
Brève	I	Ripou
C	Innée	Roux
Cageot	S	
Canular	Ladre	Sache
Cavité	Latex	Saïga
Chorus	Latin	Salsa
Ciel	T	Sutural
Crise	Mixé	Tallage
Cuivre	Musical	Taux
E		Timbre
Eaux	N	Treuil
Ecorce	Nacre	Troc
Epice	Nageur	Turbith
Etang	Nord	Turpide
Exact	O	U
F	Orchis	Uhlan
Fixage	Organe	V
Flux	Ovni	Vexer
Fumage	P	
	Pacte	

LE MOT MYSTÈRE

Définition: **bout, fin, un mot de 9 lettres**
Biffez dans la grille les mots que vous repérez et qui figurent dans la liste ci-contre. Une fois tous les mots trouvés, il ne vous restera que le mot mystère, que vous lirez de gauche à droite et de haut en bas.

N	E	N	U	U	E	C	I	P	E	E	L	G	E	R
O	O	H	O	A	E	X	H	S	I	N	N	E	E	
R	E	L	E	G	P	X	T	F	U	A	N	M	R	X
D	A	E	E	R	V	I	U	C	T	M	S	E	T	E
N	E	O	C	B	B	M	R	E	U	I	G	L	G	V
N	T	P	R	R	A	M	P	S	R	R	R	A	A	R
O	I	E	U	G	O	R	I	P	A	O	X	T	U	S
E	V	T	E	T	A	C	D	T	L	I	U	E	R	T
E	A	N	A	P	A	N	E	O	F	N	G	X	C	R
S	C	A	I	L	P	L	E	X	T	A	A	A	H	O
E	U	D	A	E	R	A	L	U	N	A	C	C	O	C
B	E	D	X	M	E	H	C	A	S	I	H	C	R	O
L	R	A	N	C	O	N	U	T	G	I	I	I	U	E
E	C	X	X	U	A	E	O	M	E	E	S	E	S	S
T	M	I	X	T	F	E	B	R	E	E	F	L	U	X

SOLUTION DU JEU PRÉCÉDENT
Le mot mystère était: **molosse**

VIDÉOS JEUNESSE

Peluches

Les petits fans de Winnie l'Ourson sont à la fête puisque le sympathique animal revient en vidéo. Notre adorable héros et tous ses joyeux amis se retrouvent en réalité dans la chambre de Jean-Christophe. Là, ils découvrent le livre d'histoires préféré de l'habitant des lieux, un ouvrage truffé de récits fantastiques contant leurs propres exploits! La production annonce que cette VHS contient notamment six nouvelles chansons que les gosses pourront entonner après avoir suivi toutes les péripéties des amusants personnages.

Le livre de Winnie l'Ourson est disponible en VHS.

Vacances

La cour de récré conte un événement original. En effet, lors de leurs congés, des enfants apprennent qu'un individu, ex-collaborateur de leur établissement scolaire, veut instaurer l'hiver pendant toute l'année. Ce qui signifierait que les jours de détente seraient supprimés définitivement. La joyeuse bande va tout faire pour déjouer les plans du diabolique Docteur Bénédicte. Elle sera notamment aidée par des professeurs et des alliés pour le moins inattendus.

La cour de récré, déjà en DVD, pourra être acquis en VHS la semaine prochaine.

Mystère

Le quarantième classique de Walt Disney, *Atlantide, L'empire perdu* va sortir en vidéo très rapidement après sa projection au cinéma, à savoir le mois prochain. Ce long métrage d'animation raconte le parcours d'un jeune scientifique persuadé que la cité engloutie n'est pas qu'une simple légende. Accompagné d'un équipage bigarré, d'experts et de prétendus amis, Milo va voir sa théorie confirmée. Mais il faudra agir pour éviter le pire.

Atlantide, l'empire perdu, en vidéo dès le mois prochain, pour la version DVD de luxe, il faudra patienter jusqu'en mai.



Remerciements

Profondément touchée par les nombreux témoignages de sympathie et d'affection qui lui ont été adressés, la famille de

Madame

Marie-Jeanne PUTALLAZ

remercie toutes les personnes qui l'ont entourée de leur présence, leurs messages, leurs fleurs et leurs dons, et leur exprime sa plus vive reconnaissance.

Sion, Genève, mars 2002.



Le Noble Jeu de cible de Saint-Maurice

à le profond regret de faire part du décès de

Madame

Frieda ZURFLÜH

maman de Samuel et belle-maman de Sandra, membres de la société.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



La direction et le personnel de l'entreprise

André Roduit Chauffage, à Sion

ont le regret de faire part du décès de

Monsieur

Henri CALOZ

père d'Olivier Caloz, collègue de travail et ami.



La classe 1956 de Val-d'Illiez

à le pénible devoir de faire part du décès de

Monsieur

Jules-Maurice GUÉRIN

papa de Michel, contemporain et ami.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



En souvenir de Noëlie ROMAILLER-BONVIN



2001 - 18 mars - 2002

Déjà une année que tu nous as quittés. Tu es dans nos pensées chaque jour et dans nos cœurs pour toujours.

Ton époux et ta famille.

Une messe anniversaire sera célébrée à l'église de Chermignon-d'en-Haut, le samedi 23 mars 2002, à 18 h 30.



En souvenir de Gabriel LUGON



2001 - 18 mars - 2002

L'adieu n'est pas un adieu: même si ça fait mal, du haut de ton objectif céleste, veille sur nous. Nous ne t'oublions pas.

Ta femme, tes enfants et famille.

Une messe d'anniversaire sera célébrée à l'église du Châble, le vendredi 22 mars 2002, à 19 h 30.



En souvenir de

Monsieur Marco RABASCO

2000 - 2002

Deux ans déjà! Tu es toujours dans nos cœurs et tu nous manques beaucoup. Ton exemple et ta droiture nous aident à surmonter cette dure épreuve et à poursuivre notre chemin.

Ta famille.

Une messe anniversaire sera célébrée à l'église Notre-Dame-des-Marais à Sierre, le mercredi 20 mars 2002, à 18 heures.



A la douce mémoire de Germaine VAUDAN



1992 - 17 mars - 2002

Dix ans déjà, mais ton souvenir est toujours présent.

Ta famille.

Une messe d'anniversaire sera célébrée à l'église du Châble, le mardi 19 mars 2002, à 10 heures.



Madame Bernadette Oggier et famille ont le profond chagrin de faire part du décès de

Madame

Hilda BAYARD-MEICHTRY

1918



leur très chère maman, belle-mère, grand-mère, arrière-grand-mère, parente et amie, enlevée à leur tendre affection le samedi 16 mars 2002, après une longue maladie courageusement supportée et munie des sacrements de l'Eglise.

La messe d'ensevelissement sera célébrée à l'église de Varone, le mercredi 20 mars 2002, à 10 heures.

Chapelet dès 9 h 30.

La défunte repose à la chapelle Sainte-Barbara à Varone, où la famille sera présente demain mardi 19 mars 2002, de 18 à 20 heures.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



Remerciements

Profondément touchée et émue par vos nombreux témoignages de sympathie, d'amitié et de réconfort reçus lors de son deuil et dans l'impossibilité de répondre à chacun et chacun, la famille du

petit

Michele MAIO



remercie du fond du cœur la pédiatrie de l'hôpital de Sion et toutes les personnes qui, par leur soutien, leurs messages, leurs fleurs, leurs dons et leurs prières, ont pris part à sa douloureuse épreuve et le recommande à vos prières et à votre souvenir.

Sion, mars 2002.



REMERCIEMENTS

Profondément touchées par les nombreux témoignages de sympathie et de réconfort reçus lors du deuil de leur maman et grand-mère

Madame

Jeanne CAOUREN

Viviane et Sandrine Cozien remercient du fond du cœur toutes les personnes qui les ont entourées.

Un merci particulier:

- à M. Ueli Gerber;
- à M. Peter Gerber;
- à M. Pierre-Alain Jaunin;
- à M. Jean-Bernard Vouilloz;
- à la société Souvel, Martigny;
- à la société Souvel, Villeneuve;
- à leurs amis.

Conthey, mars 2002.



Profondément touchée par les témoignages de sympathie et d'affection reçus lors de son deuil et dans l'impossibilité de répondre à chacun personnellement, la famille de

Madame

Rosalba BOVISI-RIPPA

remercie très sincèrement toutes les personnes qui, par leur présence, leur message, leur envoi de fleurs, leur don, ont pris part à son épreuve. Elle les prie de trouver ici l'expression de sa vive reconnaissance.

Mars 2002.



Vole; vole petite fleur, Va-t-en loin de la douleur.

Le vendredi 15 mars 2002, est décédée à Lausanne, à la suite d'une longue maladie, dans sa 38^e année,

Annick REGAMEY

née FOURNIER



Sont dans la peine:

Son papa:

Edmond Fournier, et Anne-Marie, à Nendaz;

Son frère et sa belle-sœur:

Hervé et Marika Fournier-Gillioz, à Nendaz;

Sa nièce et son neveu;

Isabelle et Thomas;

Famille de feu Barthélemy Fournier;

Famille de feu Alexandre Fournier;

Famille de feu Jean Fournier;

Ses marraines;

ainsi que les familles parentes et amies.

La messe de sépulture sera célébrée à la chapelle de la Maladière à Lausanne, le mardi 19 mars 2002, à 13 h 30.

Une messe de septième sera célébrée à l'église paroissiale de Basse-Nendaz, le vendredi 22 mars 2002, à 19 heures.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



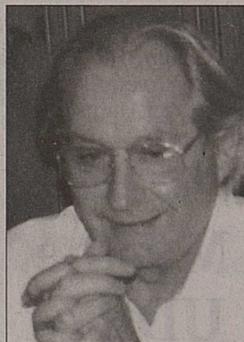
En souvenir de

Christiane et Victor-Eugène ALLÉGROZ-JUILLAND ALLÉGROZ



1982 - 2002

Vous êtes toujours dans nos cœurs.



1996 - 2002

Vos familles.

Une messe d'anniversaire sera célébrée à l'église de Plan-Conthey, le samedi 23 mars 2002, à 17 h 30.



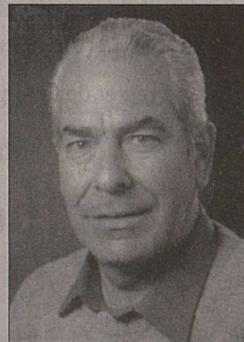
Remerciements

Profondément touchée et émue par vos nombreux témoignages d'amitié et de réconfort reçus lors de son deuil, la famille de

Monsieur

Charly FAGHERAZZI

vous exprime sa vive reconnaissance et ses sincères remerciements.



Un merci particulier:

- au docteur Bernard Bruchez;
- au personnel du home Les Marronniers à Martigny pour leur gentillesse et leur dévouement;
- au chœur mixte La Mauritia;
- aux classes 1931 de Salvan et Saxon;
- à la société de tir La Cible.

Mars 2002.



*Notre-Dame des Ardents, donne-nous toute force
Donne-nous toute audace
Afin qu'au dernier jour nous t'ayons par la main
Pour aller à ton Fils.*

Fortifiée par les sacrements de l'Eglise, s'est endormie paisiblement au home de la Providence à Montagnier, le samedi 16 mars 2002

Mademoiselle
**Agnès
FELLAY**

1912

Font part de leur peine:

Suzanne **Fellay-Besse**, ses enfants et petits-enfants;
Odette **Fellay-Bircher**, ses enfants et petits-enfants;
Les enfants et petits-enfants de feu Alexis **Fellay**;
Les enfants et petits-enfants de feu Pierre **Fellay**;
ainsi que les familles parentes, alliées et amies.

La cérémonie religieuse aura lieu à l'église du Châble, le mercredi 20 mars 2002, à 15 heures.

La défunte repose à l'ossuaire où la famille sera présente aujourd'hui lundi 18 mars 2002, de 19 à 20 heures.

Cet avis tient lieu de faire-part.



S'est endormie paisiblement dans sa 87^e année, au home de Zambotte à Savièse

Madame
**Marie
HÉRITIER**

Font part de leur peine:

Ses enfants:
Rose-Marie **Mayor-Héritier**, à Bramois;
Henri et Sana **Héritier-Basic**, à Savièse;

Ses petits-enfants:
Raphaël et Stéphane, à Bramois;
Nicolas et son amie Cynthia, à Savièse;
Una, à Savièse;

Sa belle-sœur:
Agnès **Héritier-Léger**, à Savièse;

Ses neveux et nièces;

La famille de feu Jean-Aimé **Reynard-Luyet**, ses enfants, petits-enfants et arrière-petit-enfant;
Armand **Reynard-Reynard**, ses enfants et petits-enfants;
André et Cécile **Reynard-Bridy**, leurs enfants et petits-enfants;

Son filleul et ses filleules;

Sa voisine et amie:
Alice **Reynard-Varone**;

Ses cousins et cousines, les familles **Mayor**, à Bramois, **Basic**, à Savièse;

ainsi que les familles parentes, alliées et amies.

La messe de sépulture sera célébrée à l'église de Savièse, aujourd'hui lundi 18 mars 2002, à 17 heures.

Marie repose à la crypte de Saint-Germain.

Cet avis tient lieu de faire-part.



*Qu'il est dur de voir un être aimé faiblir
Qu'il est dur de voir un être souffrir
Qu'il est dur de voir cet être aimé partir
Sans rien pouvoir faire pour le retenir.*

Le samedi 16 mars 2002, s'est endormi paisiblement à son domicile, entouré de son épouse et de ses enfants

Monsieur
**Luc
PHILIPPOZ**

1912

Sont dans la tristesse:

Son épouse:
Augusta **Philippoz-Fournier**, à Riddes;

Ses filles et ses beaux-fils:
Marie-Cécile et René **Monnet-Philippoz**, à Riddes;
Georgette et Roby **Rémondeulaz-Philippoz**, au Grand-Lancy;
Josiane et Jean-Paul **Crugeon-Philippoz**, à Carouge;

Ses petits-enfants chéris:
Jean-Luc **Monnet** et son amie Monique, à Martigny;
Thierry **Rémondeulaz**, à Genève;
Hélène et Nicholas **Cuthbert-Rémondeulaz**, à Troinex;
Laetitia **Crugeon**, à Vevey;
Eléonore **Crugeon** et son ami Grégory, à Carouge;
Son dernier petit rayon de soleil: Sébastien, à Troinex;

Son frère, ses sœurs, sa belle-sœur, ses neveux, ses nièces, ses filleuls, sa filleule;

ainsi que toutes les familles parentes et amies.

La cérémonie d'adieu aura lieu à l'église de Riddes, le mercredi 20 mars 2002, à 15 h 30.

Luc repose à la crypte de Riddes, où les visites sont libres.

La famille sera présente le mardi 19 mars, de 19 à 20 heures.

Ni fleurs, ni couronnes, mais en souvenir de notre cher défunt, pensez à l'Association François-Xavier-Bagnoud.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



*Loué sois-Tu Seigneur
Pour notre sœur la mort
Qui nous conduit vers Toi.*

Solange et Edmond **Germanier-Udry**;

Myriam et Michel **Dessimoz-Germanier**, Régine et Muriel;
Yvon **Germanier**;
Jacky et Géraldine **Germanier-Carrupt**, Marie-Eve et Loïc;
Adine et Jean-Paul **Joset-Germanier**, Mégane et Amandine;

Jeanne **Dessimoz-Udry**, et famille;
Simone **Bonvin-Fontannaz-Udry**;
Famille de feu Maurice **Udry-Cottagnoud**;

ainsi que les cousins et cousines, filleules et amies,

ont le chagrin de faire part du décès survenu le 14 mars 2002 au foyer Haut-de-Cry, à Vétroz, de

Madame
**Marthe
UDRY-
COPPEY**

1915

Selon sa volonté, les obsèques ont eu lieu dans l'intimité.

La messe de septième sera célébrée à l'église de la Sainte-Famille à Erde, le vendredi 22 mars 2002, à 19 heures.

Cet avis tient lieu de faire-part.



**La commission scolaire,
la direction des écoles,
les enseignants et les élèves de Savièse**

ont le regret de faire part du décès de

Madame
Marie HÉRITIER

maman d'Henri, enseignant.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



Dominique et Pierre **Magnard-Willa** et leurs enfants Nathalie et Frédéric, à Thônex;
Marc **Willa**, ses enfants et petits-enfants, à Vétroz, Magnot, Savièse et Fully;
Aurélié **Pittet-Clerc**, à Montreux;
Daisy **Pittet**, ses enfants et petits-enfants, à Territet, Montreux et Attalens;
Gertrude **Bayard**, à Genève, et sa famille, à Varone;
Angel et Montserrat **Estruch-Clemente** et leurs enfants;
ainsi que les familles **Willa**, **Varonier**, **Pillet**, **Pittet**, **Chamorel**, **Magnard**;

ont le profond chagrin de faire part du décès de

Monsieur

René WILLA

leur très cher papa, beau-papa, grand-papa, frère, beau-frère, oncle, grand-oncle, cousin, parrain, parent et ami, enlevé à leur tendre affection le vendredi 15 mars 2002, dans sa 90^e année.

La célébration aura lieu à l'église de Thônex, le mardi 19 mars 2002, à 14 h 30.

La famille tient à remercier tout le personnel de l'unité 11 de l'hôpital de gériatrie, ainsi que la FSASD, tout particulièrement M^{me} Berthier, pour leurs soins dévoués.

Domicile de la famille: Pierre et Dominique Magnard
avenue Tronchet 22B, 1226 Thônex.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

**La société de musique L'Abeille de Riddes**

a la profonde douleur de faire part du décès de

Monsieur

Luc PHILIPPOZ

ancien président, président d'honneur et ami de la société.
La société participera en corps à la cérémonie.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

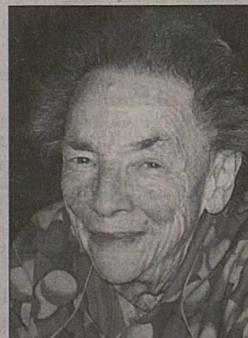


A vous, parents, amis et connaissances, qui avez partagé notre peine. A vous qui avez témoigné de l'amitié, la famille de

Madame
**Denise
GAY-CROSIER**

vous remercie du fond du cœur.

Martigny, Vollèges, mars 2002.



Transmission d'avis mortuaires
Dans l'impossibilité de confirmer l'arrivée de chaque e-mail ou fax, nous vous prions, par mesure de sécurité, de nous appeler après votre envoi au (027) 329 75 11 pour vous assurer qu'il nous est bien parvenu.

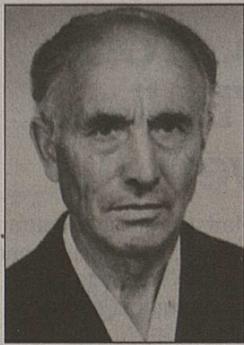
JOUR et NUIT
POMPES FUNÈBRES
GILBERT RODUIT
Toutes régions 027/ 723 18 18
Spécialiste en prévoyance funéraire



*Qui montera sur la montagne de Yahvé
et qui se tiendra dans son lieu saint?
L'homme aux mains innocentes, au cœur pur,
qui n'a point l'âme encline aux vanités,
ni ne jure pour tromper.*

Psaume 24.

Au home Les Tilleuls à Monthey, entouré de l'affection des siens et de la totale disponibilité du personnel, s'est endormi pour l'éternité, dans sa 88^e année



Monsieur

François MUDRY

retraité Ciba Monthey

Font part de leur chagrin:

Sa fille et son beau-fils:

Françoise et Michel Duplan-Mudry;

Ses petits-enfants et arrière-petit-fils:

Elisabeth et Stéphane Dubosson-Duplan et leur fils Loïc;

Pascal Duplan;

Son frère, ses belles-sœurs, ses neveux et nièces:

Marcel et Simone Mudry;

Les enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants d'Emile

Mudry;

Les enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants d'Adrien

Mudry;

Les enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants de

Robert Mudry;

Marcelle Mudry, ses enfants, petits-enfants et arrière-

petits-enfants;

ainsi que les familles parentes, alliées et amies.

La messe d'ensevelissement sera célébrée à la chapelle du home Les Tilleuls à Monthey, le mercredi 20 mars 2002, à 9 heures.

L'incinération suivra à Sion, sans suite.

Le défunt repose à la chapelle ardente des Tilleuls, où les visites sont libres.

Domicile de la famille: Françoise Duplan
chemin d'Arche 14 A, 1870 Monthey.

En son souvenir, vous pouvez penser à l'Ecole des missions au Bouveret, CCP 17-211825-2.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



*Auprès de mon arbre, je vivais heureux.
J'aurais jamais dû m'éloigner d'un arbre.
Auprès de mon arbre, je vivais heureux.
J'aurais jamais dû le quitter des yeux.*

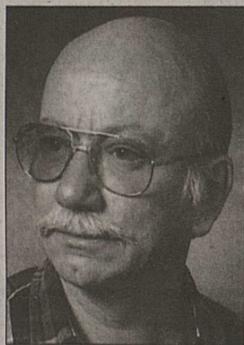
Georges Brassens.

Le samedi 16 mars 2002,

Monsieur

Pierre FAIBELLA

s'est endormi à l'hôpital de Martigny, à l'âge de 63 ans.



Font part de leur peine:

Ses enfants:

Marie-Pierre et Roland Duchoud-Faibella, à Martigny;

Stéphane Faibella, à Vernayaz;

Frédéric et Maria Faibella-Peralta, à Martigny;

et leur maman Simone Faibella-Claivaz, à Martigny;

Ses petites-filles:

Mathilde et Jeanne Faibella, à Martigny;

Sa maman:

Yvonne Faibella-Schürch, à Vernayaz;

Sa sœur, son beau-frère, son neveu et sa nièce:

Georgette et Raymond Contrasty-Faibella, et leurs enfants

Lillian et Sophie, à Vernayaz;

Ses oncles et tantes; ses cousins et cousines; ses filleuls;

ainsi que toutes les familles parentes, alliées et amies.

La messe de sépulture sera célébrée à l'église paroissiale de Vernayaz, le mercredi 20 mars 2002, à 15 heures.

Pierre repose à la crypte de Vernayaz où la famille sera présente demain mardi 19 mars 2002, de 19 à 20 heures.

Adresse de la famille: Frédéric Faibella-Peralta
place Centrale 2A, 1920 Martigny.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



M. et M^{me} Guex François,
Boulangerie-Tea-Room Le Trianon

ont le regret de faire part du décès de

Madame

Marie-Thérèse HUSER

maman de leur ami Charles-Albert.



L'Association valaisanne de basketball amateur
(AVSBA)

a le regret de faire part du décès de

Madame

Marie-Thérèse HUSER-GERMANIER

maman de Michel, secrétaire cantonal.

Pour les obsèques, prière se référer à l'avis de la famille.



La classe 1951 de Vétroz et Magnot

a le regret de faire part du décès de

Madame

Marie-Thérèse HUSER-GERMANIER

maman de notre contemporain Michel.

Pour les obsèques, prière se référer à l'avis de la famille.



*L'Eternel est mon rocher et mon lieu fort
et celui qui me délivre.*

2 Samuel, 22,2.

S'est endormie paisiblement, à son domicile, le samedi 16 mars 2002

Madame

Frieda ZURFLÜH

née NAEGELI

1923

Font part de leur peine:

Ses enfants et petits-enfants:

Félix et Christine Zurflüh-Sippel et leurs enfants Solange, Yaël et Raphaël, à Givryns;

Samuel et Sandra Zurflüh-Caluori et leurs enfants Samantha, Sascha, Stéphane et Seraïna, à Epinassey et Sion;

ainsi que les familles parentes, alliées et amies.

Le culte de sépulture sera célébré à l'église Saint-Sigismond à Saint-Maurice, le mercredi 20 mars 2002, à 15 h 30.

Notre maman repose à la chapelle ardente de la clinique Saint-Amé à Saint-Maurice, où les visites sont libres.

Adresse de la famille: Samuel Zurflüh-Caluori
route de la Chapelle 19
1890 Saint-Maurice/Epinassey.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



Le personnel et les collaborateurs
du Restaurant Le Loup Blanc à Martigny

ont le regret de faire part du décès de

Monsieur

Pierre FAIBELLA

papa de Fred, notre employeur.



Je ne meurs pas, j'entre dans la Vie.
Sainte-Thérèse de l'Enfant-Jésus.

Après une vie de joie simple
et de souffrances vécues dans
la confiance et la sérénité



Madame

Marie-Thérèse HUSER

née GERMANIER
1929

est entrée dans la plénitude de l'Amour du Père le 16 mars 2002, à l'hôpital de Sion, accompagnée par l'affection, la tendresse et la prière de tous ses proches.

Font part de leur chagrin et de leur espérance en la Résurrection:

Ses enfants et petits-enfants:

Michel et Séva Huser-Salakenos, leurs enfants François,

Alexandra et Delphine, à Vétroz et à Genève;

Charles-Albert Huser, à Sion;

Sœur Bernadette Huser, hospitalière, à Montana;

Sa sœur, son beau-frère et sa belle-sœur:

Maria et Jean Gaspoz-Germanier, à Sion;

Lucie Germanier-Huser, à Vétroz;

Edith Reymond, à Saint-Maurice;

Ses neveux et nièces:

Christian, son filleul, et Esther Gaspoz, leur fille, à Conthey, et Ardon;

Jean-Paul et Géraldine Gaspoz, leur fille, à Sion;

Anne et François Garcia, à Sion;

Charlotte et Gérard Steingger, leurs enfants et petits-enfants, à Granges;

Christiane et Jean Piatti, leurs enfants, à Vétroz;

René et Vieolette Germanier, leurs enfants, à Colombier (NE);

Danièle et Gaspard Roh, leurs enfants et petits-enfants, à Granges;

Pierre-André et Alberta Germanier, leur fille, à Savièse;

Les enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants des familles de:

Feu Célestine et Edouard Maret-Fournier;

Feu Françoise et Aloïs Revilloud-Fournier;

Feu Amélie et Isaac Pitteloud-Fournier;

Feu Edith et Dionys Rossini-Fournier;

ainsi que toutes les familles parentes et alliées, les amis, les connaissances et la Communauté des sœurs hospitalières.

La cérémonie d'adieu aura lieu à l'église Saint-Guérin à Sion, le mercredi 20 mars 2002, à 10 h 30.

Marie-Thérèse repose au centre funéraire de Platta où la famille sera présente le mardi 19 mars 2002, de 18 heures à 19 h 30.

Cet avis tient lieu de faire-part.



La Fédération suisse
et la Commission fédérale de mini-basket

a le regret de faire part du décès de

Madame

Marie-Thérèse HUSER-GERMANIER

maman de Michel, secrétaire-caissier de la CFMB.

Pour les obsèques, prière de se référer à l'avis de la famille.



Hélios-Basket Sion-Vétroz-Conthey

a le regret de faire part du décès de

Madame

Marie-Thérèse HUSER-GERMANIER

maman de Michel, président du club, de Charles-Albert, officiel, et grand-maman de Delphine, joueuse.

Pour les obsèques, prière de se référer à l'avis de la famille.

L'HUMEUR DU JOUR

L'envers du décor

Le monde meeeeeeeveilleux de Walt Disney. Une visite éclair au royaume de Blanche-Neige où des milliers de nains attendent patiemment à l'entrée des attractions pour s'en convaincre. Tout brille, tout est beau. Rose sucré et jaune vanillé. Les employés du parc ont l'air si détendus, heureux de dire pour la 367e fois de la journée: «Les toilettes sont là-bas Madame.»

Pour certains figurants, quel bonheur que de pouvoir jouer le rôle d'un personnage aussi célèbre que Pluto dans un magnifique costume de peluche. Pour qui aime se déguiser, c'est le rêve quoi.

A Disneyland, en quelques secondes on retrouve une âme d'enfant, les yeux émerveillés par toute cette opulence, ce clinquant généreux. On aurait même tendance à oublier la réalité: vous savez les guerres, les meurtres, ou tout simplement des gens exploités par leurs employeurs, au salaire en dessous du SMIC et aux contrats d'embauches indécents. On y pense, on y pense... et à Disneyland on oublie.

Loin de moi l'idée de cracher dans la soupe, mais que fait cette trentaine de personnes devant le parc avec des banderoles et quelques fumigènes, scandant des propos hostiles à l'encontre de Mickey? Ah! ce sont des employés Disney en grève... Ah oui, même chez Mickey?

Didier Chammartin

DEMAIN NOUS FÊTONS SAINT JOSEPH



Le patron de l'Eglise universelle

La Mort de Joseph (patron de la bonne mort), est introduite dans l'iconographie seulement à partir du XVIe siècle.

La représentation ci-contre est tout à fait conforme à la tradition: Marie et son Fils assistent à l'agonie du vieillard. Sous le regard apitoyé d'un ange, le visage de Marie trahit sa trop vive émotion. Jésus tient son père nourricier dans les bras et apparaît sous les traits d'un jeune homme, l'événement survenant avant la vie publique de Jésus.

Il faut aller à l'église de Haute-Nendaz pour découvrir la magnificence de ces couleurs qui jettent sur la pierre des éclats chatoyants.

Les vitraux de ce sanctuaire ont été exécutés en 1946 par les ateliers Chiara à Lausanne, d'après des cartons du peintre Paul Monnier. Cet artisan valaisan a également peint la fresque du chœur (1947) et dessiné le chemin de croix ainsi que le tabernacle, créés en émail par François Ribas.

Jean-Marc Biner

LE BLOC-NOTES

Le 18 mars

... le plus chaud: 21.5°C en 1977

... le plus froid: -3.0°C en 1984

Températures maximales et minimales absolues à Sion (depuis 1961). Source: Météo Suisse

La météo sur le web
<http://www.nouveliste.ch/meteo>

Prévisions personnalisées par téléphone
0900 575 775 Fr. 2.13/min (MétéoNews)



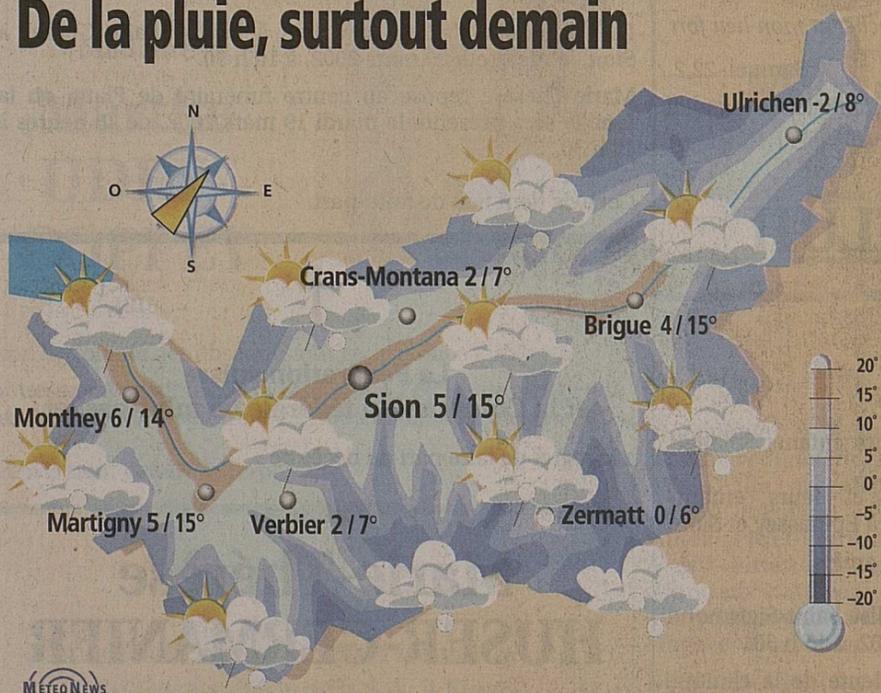
JUSQU'A MARDI SOIR

«A la Saint-Joseph beau temps, promesse de bon an» comme le veut le dicton. A moins d'un retournement de dernière minute, cette Saint-Joseph version 2002 ne sera pas bénie des dieux, loin s'en faut. Une perturbation active sera en effet de passage mardi. A vous d'interpréter librement le dicton ci-dessus. Quant à cette journée de lundi, elle nous offrira un peu de tout: éclaircies, nuages et quelques gouttes de pluie dès la mi-journée.

LES JOURS SUIVANTS

Le courant perturbé produira encore quelques pluies mercredi, avant de se décaler plus au nord en fin de journée. La limite des chutes de neige se situera vers 1800 mètres d'altitude. Vous l'aurez compris: la semaine à venir s'annonce à nouveau très douce. Ce redoux prématuré pourrait bien se payer «cash» en avril!

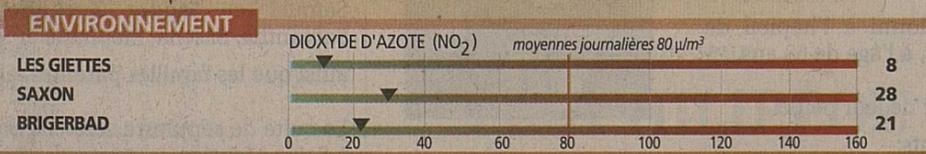
De la pluie, surtout demain



Le temps en Suisse



À L'ÉTRANGER			
temps et températures aujourd'hui			
EN EUROPE		DANS LE MONDE	
Athènes	12	Le Caire	26
Barcelone	19	Hong Kong	30
Berlin	17	Jérusalem	20
Helsinki	4	Los Angeles	13
Londres	11	Montréal	2
Moscou	5	New York	3
Paris	11	Rio de Janeiro	28
Rome	19	Sydney	32
Vienne	16	Tokyo	18

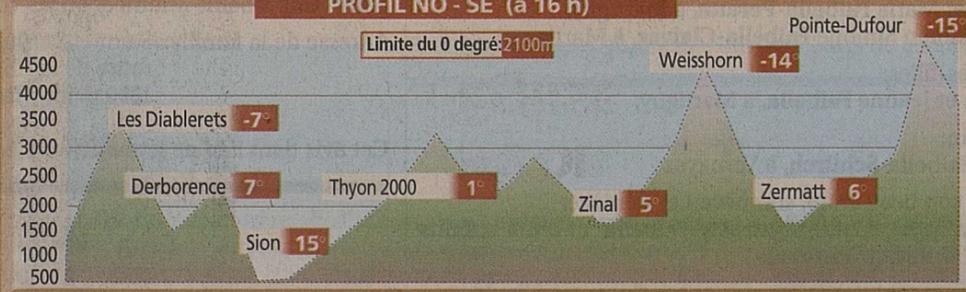


Source: Service de la protection de l'environnement du canton du Valais

ÉVOLUTION À 4 JOURS

MARDI 19			MERCREDI 20			JEUDI 21			VENDREDI 22		
Neige: 1900 m			Neige: 1800 m			0°C: 2500 m			0°C: 2500 m		
MIN	MAX	FIABILITÉ	MIN	MAX	FIABILITÉ	MIN	MAX	FIABILITÉ	MIN	MAX	FIABILITÉ
10°	13°	90%	11°	16°	75%	7°	18°	55%	7°	18°	50%

PROFIL NO - SE (à 16 h)



PUBLICITÉ

Problème de cellulite?



Appelez-nous sans hésiter pour une Consultation gratuite



INSTITUT D'AMAIGRISSEMENT
Drainage lymphatique
Cellu M6

Passage des Remparts 25,
1950 Sion, Tél. 027 322 33 00